



TX77-45R

**CATALOGO PARTI DI RICAMBIO
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE DE PIECES DETACHEES
ERSATZTEILKATALOG
CATALOGO DE PIEZAS DE REPUESTO**



CR 57.0401.8001

10/2002

Matr.



TEREXLIFT S.r.l.
ZONA INDUSTRIALE I-06019 UMBERTIDE (PG) - ITALIA
Telefono +39 075 941811 - Telefax +39 075 9415382

<p>TIMBRO DEL RIVENDITORE O DEL CENTRO DI ASSISTENZA AUTORIZZATO STAMP OF AGENT OR AUTHORISED CUSTOMER SERVICE CACHET DE L'AGENT OU DU CENTRE DE SERVICE APRES-VENTE AGREE STEMPEL DES VERTRETERS ODER DES AUTORISIERTEN KUNDENDIENST-ZENTRUMS SELLO DEL AGENTE O CENTRO DE ASISTENCIA AUTORIZADO</p>

Les données techniques contenues dans ce document sont fournies à titre indicatif et non contraignant, dans la mesure où TEREXLIFT S.r.l se réserve le droit d'apporter en tout moment des modifications et des améliorations à ses produits pour en élever constamment la qualité.

TEREXLIFT S.r.l.

Alle Rechte vorbehalten - Gedruckt in Italien.

Das gesamte vorliegende Dokument und einzelne Teile davon dürfen ohne die vorherige, schriftliche Genehmigung von TEREXLIFT S.r.l in keiner Weise wiedergegeben, archiviert, gespeichert oder an Dritte weitergegeben werden. Die im vorliegenden Dokument enthaltenen technischen Daten sind unverbindlich. Aufgrund der ständigen Qualitätssteigerung behält sich TEREXLIFT S.r.l das Recht vor, jederzeit Änderungen und Verbesserungen an den Produkten vorzunehmen.

TEREXLIFT S.r.l.

Todos los derechos reservados - Impreso en Italia

Ninguna parte de esta publicación puede ser reproducida, almacenada o transmitida de ninguna forma, no por ningún medio, sin la previa autorización escrita por parte de TEREXLIFT S.r.l

Los datos técnicos contenidos en este documento son indicativos y no constituyen compromiso, ya que TEREXLIFT S.r.l se reserva el derecho de realizar en cualquier momento modificaciones y mejoras en sus productos con el objeto de incrementar constantemente su calidad.

TEREXLIFT S.r.l.

Tutti i diritti riservati - Stampato in Italia

Nessuna parte di questo manuale può essere riprodotta, memorizzata in un sistema di archiviazione o trasmessa a terzi in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, senza una preventiva autorizzazione scritta di TEREXLIFT S.r.l. TEREXLIFT S.r.l si riserva il diritto di apportare in qualsiasi momento e senza preavviso, modifiche e miglioramenti ai suoi prodotti allo scopo di elevarne costantemente la qualità, pertanto anche questa pubblicazione può essere soggetta a modifiche.

TEREXLIFT S.r.l.

All rights reserved - Printed in Italy

Neither the whole of this document nor any individual portion thereof may be reproduced, stored on an electronic filing system or transmitted to third parties in any form or by any means, without the prior written consent of TEREXLIFT S.r.l

The technical data contained in this document is indicative and not binding, insofar as TEREXLIFT S.r.l reserves the right to make modifications and improvements to its products at any time in order to enhance the quality thereof.

TEREXLIFT S.r.l.

Tous droits réservés - Imprimé en Italie

Il est interdit de procéder à la reproduction intégrale ou partielle de ce document, à sa mise en mémoire dans un système d'archives ou à sa transmission à des tiers sous n'importe quelle forme sans l'autorisation écrite préalable de TEREXLIFT S.r.l

ITALIANO

INTRODUZIONE	pagina	4
DESCRIZIONE DELLA TAVOLA RICAMBI	pagina	6
SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI USATI	pagina	8
ISTRUZIONI PER L'ORDINAZIONE DEI RICAMBI	pagina	9
INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI	pagina	a seguire
TAVOLE RICAMBI	pagina	a seguire
INDICE PROGRESSIVO DELLE TAVOLE	pagina	a seguire
INDICE SOMMARIZZATO DELLE PARTI DI RICAMBIO	pagina	a seguire

ENGLISH

INTRODUCTION	page	4
DESCRIPTION OF SPARE PARTS ILLUSTRATION	page	6
EXPLANATION OF SYMBOLS USED	page	8
ORDERING PARTS	page	9
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES	page	and foll.
SPARE PART ILLUSTRATIONS	page	and foll.
NUMERICAL INDEX OF ILLUSTRATIONS	page	and foll.
SUMMARY INDEX OF SPARE PARTS	page	and foll.

FRANÇAIS

INTRODUCTION	page	4
DESCRIPTION DU TABLEAU DES PIECES DE RECHANGE	page	6
EXPLICATION DES SYMBOLES UTILISES	page	8
CONSIGNES POUR LA COMMANDE	page	9
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE	page	à suivre
TABLEAU DES PIECES DE RECHANGE	page	à suivre
INDEX PROGRESSIF DES TABLEAUX DES PIECES DE RECHANGE	page	à suivre
INDEX SOMMAIRE DES PIECES DE RECHANGE	page	à suivre

DEUTSCH

EINLEITUNG	Seite	4
BESCHREIBUNG DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHT	Seite	6
ERKLÄRUNG DER VERWENDETEN SYMBOLE	Seite	8
ANWEISUNGEN FÜR DIE BESTELLUNG	Seite	10
VERZEICHNIS DER MASCHINENGRUPPEN	Seite	anschließend
ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN	Seite	anschließend
NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN	Seite	anschließend
ZUSAMMENFASSUNG DER ERSATZTEILE	Seite	anschließend

ESPAÑOL

INTRODUCCION	página	4
DESCRIPCION DE LA TABLA DE RECAMBIOS	página	6
EXPLICACION DE LOS SIMBOLOS UTILIZADOS	página	8
INSTRUCCIONES DE PEDIDO	página	10
INDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA	página	a cont.
TABLAS Y RECAMBIOS	página	a cont.
INDICE PROGRESIVO DE LAS TABLAS DE RECAMBIOS	página	a cont.
INDICE RESUMIDO DE LAS PARTES DE RECAMBIO	página	a cont.

ITALIANO

- Questo catalogo è stato realizzato per consentire la ricerca e l'ordinazione delle parti di ricambio, e per verificare la posizione di montaggio delle parti di ricambio a magazzino.
 - Il catalogo è così composto: da pagina 4 a pagina 10 vi sono le istruzioni di consultazione e di ordinazione delle parti di ricambio (impaginate in senso verticale); da pagina 11 in poi vi sono le vere e proprie pagine di consultazione del catalogo (impaginate in senso orizzontale).
 - Ogni macchina è suddivisa in gruppi funzionali, come illustrato a pagina 11, e ciascun gruppo può essere composto da una o più tavole in funzione della sua complessità.
 - L'indice dei gruppi funzionali è la **chiave di ricerca principale** attraverso la quale si giunge alla tavola ricambi desiderata e, successivamente, alla parte desiderata.
- N.B. Le tavole ricambi sono presentate in ordine di codice progressivo** (dal più basso al più alto): un utilizzatore esperto può consultare le tavole senza dover passare ogni volta dall'indice dei gruppi funzionali.
- Una **chiave di ricerca secondaria** è rappresentata dall'indice sommarizzato delle parti di ricambio, attraverso il quale è possibile fare il percorso inverso: dato cioè il codice del ricambio si può determinare la denominazione, in quali tavole è presente, in che quantità e in quale posizione è richiamato nell'illustrazione.
 - L'indice delle tavole serve invece per avere un prospetto rapido di tutte le tavole ricambi presenti secondo l'ordine di impaginazione.
 - Per ulteriori chiarimenti contattare il Servizio Assistenza Tecnica TEREXLIFT.

ENGLISH

- This catalogue has been designed to help you identify, locate and order replacement parts and to check the assembly position of the spare parts in stock.
 - The catalogue is arranged as follows: pages 4 to 10 contain instructions on how to use the catalogue and order spare parts (vertical layout); the main body of the catalogue begins on page 11 (horizontal layout) and includes the various search indexes and the spare parts illustrations themselves.
 - Each machine is divided into several functional groups or assemblies, as shown on page 11, and each functional group is in turn composed of one or more spare parts illustrations, depending on its complexity.
 - The index of functional groups or assemblies is therefore **the main search key** you should use to locate the illustration you want and the specific part you require.
- N.B. The illustrations are presented in numerical sequence by their code**

number (from the lowest to the highest): an expert user can therefore consult them without having to go via the index of functional groups.

- **A secondary search key** is the summary index of spare parts which can be used to perform the process in reverse: i.e. given the spare part number you can identify the name of the part, the illustration in which it is shown, its quantity and its position number in the illustration.
- The index of illustrations is intended as a quick overview of all the illustrations included in the catalogue, in the order in which they appear.
- For more information, please contact the TEREXLIFT Customer Service.

FRANÇAIS

- Ce catalogue a été réalisé pour permettre la recherche et la commande de pièces de rechange et pour vérifier la position de montage des pièces de rechange en stock.
- Le catalogue est composé de la façon suivante: de la page 4 à la page 10, il contient les instructions pour la consultation et la commande des pièces de rechange (disposées dans le sens vertical); la page 11 et les pages suivantes constituent les pages de consultation à proprement parler (disposées dans le sens horizontal), elles contiennent les index de recherche et les tableaux des pièces de rechange.
- Chaque machine est subdivisée en plusieurs groupes fonctionnels comme l'illustre la page 11 et chaque groupe fonctionnel est composé à son tour d'un ou de plusieurs tableaux de pièces de rechange, selon sa complexité.
- L'index des groupes fonctionnels est donc la **clé de recherche principale** à travers laquelle on arrive au tableau désiré puis à la pièce de rechange proprement dite.

N.B. Les tableaux de pièces de rechange sont présentés en ordre de code progressif (du plus petit au plus grand): un utilisateur expert peut ainsi les consulter sans devoir passer par l'index des groupes fonctionnels.

- Une **clé de recherche secondaire** est représentée par l'index sommaire des pièces de rechange à travers lequel on peut effectuer le parcours inverse: connaissant le code de la pièce, on peut arriver à sa désignation exacte, au numéro du tableau où elle se trouve, à la quantité et au numéro de position de la pièce sur l'illustration.
- L'index des tableaux sert enfin à avoir une vision rapide de tous les tableaux de pièces de rechange présents, dans l'ordre de mise en page.
- Pour toute précision, contacter le Service Après Vente TEREXLIFT.

DEUTSCH

- Dieser Katalog wurde erstellt, um Ihnen bei der Auffindung und Bestellung von Ersatzteilen zu helfen und um die MontagePosition der lagernden Ersatzteile prüfen zu können.
- Der Katalog ist folgendermaßen aufgebaut: von Seite 4 bis Seite 10 sind die Anweisungen darüber enthalten, wie der Katalog verwendet wird und wie Ersatzteile bestellt werden (vertikales Layout); ab Seite 11 beginnt der eigentliche Katalog (horizontales Layout), darin finden Sie die Verzeichnisse zur Auffindung der Ersatzteile und die Ersatzteil-Übersichten.
- Jede Maschine ist in mehrere Funktionsgruppen unterteilt - wie auf Seite 11 dargestellt wird - und je nach Größe besteht jede Funktionsgruppe wiederum aus einer oder mehreren Ersatzteil-Übersichten.
- Das Verzeichnis der Funktionsgruppen ist der **Hauptschlüssel zur Auffindung** des Ersatzteils. Über dieses Verzeichnis kommt man zur gewünschten Ersatzteil-Übersicht und anschließend zum erforderlichen Ersatzteil.

N.B. Die Ersatzteil-Übersichten sind fortlaufend nummeriert (von der untersten zur obersten): Ein geschickter Benutzer geht direkt auf diese Übersichten über, ohne jedesmal im Verzeichnis der Funktionsgruppen nachzuschlagen.

- Die Ersatzteil-Zusammenfassung stellt die **zweite Nachschlagehilfe** dar. Ober die Zusammenfassung ist es möglich, in umgekehrter Reihenfolge vorzugehen: d.h. über den angeführten Ersatzteil-Code kann der Name des Ersatzteils, die Übersicht auf der er abgebildet ist, wie oft er vorkommt und seine Positions-Nummer auf der Übersicht festgestellt werden.
- Mit dem Übersichts-Verzeichnis hat man einen schnellen Überblick auf alle vorhandenen Ersatzteil-Übersichten, in der Reihenfolge in der sie angeführt sind.
- Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den TEREXLIFT-Kundendienst.

ESPAÑOL

- Este catálogo ha sido realizado para permitir la búsqueda y la petición de las partes de recambio, y para verificar la posición de montaje de las partes de recambio del almacén.
- El catálogo está compuesto como a continuación: de la página 4 a la página 10 están las instrucciones de consulta y pedidos de las partes de recambio (impresas en sentido vertical); a partir de la página 11, están las verdadera y propiamente dichas páginas de consulta del catálogo (impresas en sentido horizontal), y que comprenden los índices de búsqueda y las tablas de recambios verdadera y propiamente dichas.
- Cada máquina está subdividida en más de un grupo funcional, como se ilustra en la página 11, y cada grupo funcional está, a su vez, compuesto por una o más tablas de recambios según su complejidad.
- El índice de los grupos funcionales es por lo tanto **la clave de búsqueda principal** a través de la cual se llega a la tabla recambios deseada y sucesivamente a la parte de recambio.

N.B. Las tablas de recambios se presentan en orden de código progresivo (del más bajo al más alto): un usuario experto puede, de este modo, consultar sin tener que pasar cada vez por el índice de los grupos funcionales.

- Una **clave de búsqueda secundaria** la representa el índice resumido de las partes de recambio, a través del cual es posible hacer el recorrido contrario: es decir, dado el código del recambio se puede determinar la denominación del recambio, en qué tabla recambios está, en qué cantidad y en qué número de posición está representado en la ilustración.
- El índice de las tablas sirve, al contrario, para tener una perspectiva rápida de todas las tablas de recambios presentes, según el orden de la página.
- Para mayores aclaraciones contactar el Servicio de Asistencia TEREXLIFT.

DESCRIZIONE DELLA TAVOLA RICAMBI
DESCRIPTION OF THE SPARE PARTS ILLUSTRATION
DESCRIPTION DU TABLEAU DES PIECES DE RECHANGE
BESCHREIBUNG DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHT
DESCRIPCION DE LA TABLA DE RECAMBIOS

1 TELAIO DI BASE
FRAME UNIT
FRAME UNIT
FRAME UNIT

Tavola
57.0000.5100 - 1
Pag. 1/1

Rev.
1 04/2000

POS.	CODICE	Q.ta	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1		4	COPERCHIO	COVER	COUVERTOLE	DECKEL	TAPA	
2		2	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA	00000
2		2	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA	00001
3		12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
4		12	RONDELLA ELASTICA	WASHER	RONDELLE	SCHIBE	ARANDELA	
5		4	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUECHSE	ENGRASADOR	
6		2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
7		2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
8		2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
9		6	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
10		2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
11		2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
12		1	GUIDAFUNE	ROPEGUIDE	GUIDAGE DU CABLE	SEILFÜHRUNG	GUIA CABLE	
13		1	GUIDAFUNE	ROPEGUIDE	GUIDAGE DU CABLE	SEILFÜHRUNG	GUIA CABLE	*
14		1	TESTATA BRACCIO	ARM HEAD	TETE BRAS	KOPF ARM	CABEZA BRAZO	
15		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
16		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
17		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
18		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
19		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
20		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
21		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
22		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
23		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
24		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
25		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
26		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	
27		1	SPINA	PIN	CHEVILLE	STIFT	PERNO	

Tavola
57.0000.5100 - 1
Pag. 1/1

Rev.
1 04/2000

ITALIANO

- 1 Titolo della tavola
- 2 Codice della tavola
- 3 Indice di revisione della tavola e relativa data di aggiornamento
- 4 Illustrazione (disegno esploso, disegno tecnico o fotografia)
- 5 Colonna **NOTE**: identifica la validità della parte in base al n° di matricola della macchina (fino a matricola **M**, a partire da matricola **M**)
- 6 Simboli: vedi spiegazione a pagina 8
- 7 Con il simbolo **◆** vengono identificati i componenti che TEREXLIFT consiglia di tenere a magazzino
- 8 Numeri che indicano la progressione e la quantità di pagine in cui si sviluppa la distinta della tavola
- 9 Colonna **POS.**: sono indicati i numeri di posizione delle parti di ricambio illustrate
- 10 Colonna **CODICE**: sono indicati i codici TEREXLIFT di identificazione univoca delle parti di ricambio
- 11 Colonna **Q.TA'**: sono indicati gli esatti quantitativi di parti di ricambio presenti in quella tavola
- 12 Colonna **DENOMINAZIONE** in 5 lingue: sono indicate le denominazioni sintetiche delle parti di ricambio.

ENGLISH

- 1 Title of illustration
- 2 Code number of illustration
- 3 Revision number of illustration and date of revision
- 4 Illustration (exploded drawing, technical drawing or photograph)
- 5 **NOTE** (notes) column: indicates the validity of the part in relation to the serial number of the machine (up to serial number **M**, from serial number **M**)
- 6 Symbols (see explanations on page 8)
- 7 Symbol **◆** identifies the parts that TEREXLIFT recommends to keep in stock.
- 8 Numbers indicating the numerical sequence and total number of pages of the parts list
- 9 **POS** (position) column: indicating the position numbers of the parts illustrated
- 10 **CODICE** (part number) column: giving the TEREXLIFT code numbers that uniquely identify the replacements parts
- 11 **Q.TA'** (quantity) column: giving the exact quantities of the parts shown in the illustration
- 12 **DENOMINAZIONE** (description) column in 5 languages: giving the short names of the replacements parts.

FRANÇAIS

- 1 Titre du tableau
- 2 Code du tableau
- 3 Indice de révision de la tavola e relativa data di aggiornamento
- 4 Illustration (vue éclatée ou dessin technique ou photographie)
- 5 Colonne **NOTE** (notes): identifie la validité de la pièce en fonction du n° de matricule de la machine (jusqu'au n° de matricule **M**, à partir du n° de matricule **M**)
- 6 Symboles (voir explication page 8)
- 7 Le symbole **◆** identifie les composants que TEREXLIFT conseille de garder en stock.
- 8 Numéros indiquant la progression et la quantité de pages contenant la liste des pièces
- 9 Colonne **POS.** (position): elle contient les numéros de position des pièces de rechange illustrées

- 10 Colonne **CODICE** (code): elle contient les codes TEREXLIFT d'identification des pièces de rechange
- 11 Colonne **Q.TA'** (quantité): elle contient les quantités exactes des pièces présentes dans l'illustration
- 12 Colonne **DENOMINAZIONE** (désignation) en 5 langues: elle contient la désignation synthétique des pièces.

DEUTSCH

- 1 Name der Übersicht
- 2 Code der Übersicht
- 3 Revisions-Nr. der Übersicht und Datum der Revision
- 4 Abbildung (Explosionszeichnung oder technische Zeichnung oder Foto)
- 5 Spalte **NOTE** (Hinweise): Gibt die Gültigkeit des Teils je nach der Fabriknummer der Maschine an (bis zur Fabriknr. **M**, von Fabriknr. **M**)
- 6 Symbole (siehe Erläuterung auf Seite 8)
- 7 Mit dem Symbol **◆** werden die Teile bezeichnet, die TEREXLIFT auf Lager zu halten empfiehlt.
- 8 Fortlaufende Nummer der Übersicht und Anzahl der Seiten, auf denen diese Übersicht dargestellt ist
- 9 Spalte **POS.**: gibt die Positions-Nr. der dargestellten Ersatzteile an
- 10 Spalte **CODICE** (Code): gibt die TEREXLIFT-Code-Nummern an, mit der die Teile identifiziert werden
- 11 Spalte **Q.TA'** (Menge): gibt die genaue Menge der in der Übersicht dargestellten Ersatzteile an
- 12 Spalte **DENOMINAZIONE** (Bezeichnung) (in 5 Sprachen): gibt die Bezeichnung des Ersatzteils an.

ESPAÑOL

- 1 Título de la tabla
- 2 Código de la tabla
- 3 Índice de revisión de la tabla y respectiva fecha de puesta al día
- 4 Ilustración (dibujo en sección vertical o dibujo técnico o fotografía)
- 5 Columna **NOTE** (notas): identifica la validez de la pieza en función al n° de matrícula de la máquina (hasta matrícula **M**, desde matrícula **M**)
- 6 Símbolos (véase explicación en página 8)
- 7 Con el símbolo **◆** se identifican los componentes que TEREXLIFT aconseja tener en almacén.
- 8 Números que indican la progresión y la cantidad de páginas en que se desarrolla la lista de la tabla
- 9 Columna **POS.** (posición): están los números de posición de las partes de recambio ilustradas
- 10 Columna **CODICE** (código): están los códigos TEREXLIFT de identificación unívoca de las partes de recambio
- 11 Columna **Q.TA'** (cantidad): están las cantidades exactas de las partes de recambio presentes en la tabla
- 12 Columna **DENOMINAZIONE** (denominación) en 5 idiomas: están las denom. sintéticas de las partes de recambio.

ITALIANO

Parte di ricambio momentaneamente priva di codice.

-  Per identificarla occorre specificare nell'ordine: Codice della tavola, indice di revisione, numero di posizione (2 + 3 + 9)

Parte di ricambio richiamata in altra tavola.

-  Per identificarla occorre riferirsi alla tavola ricambi il cui codice è riportato nella colonna denominazione 12.

Parte di ricambio che contiene ulteriori esplosioni rappresentate in altra tavola.

- * Il codice della nuova tavola esplosa corrisponde al codice della parte di ricambio indicata nella colonna 10.

Parte di ricambio il cui codice ha validità limitata: consultare il Servizio Assistenza Tecnica TEREXLIFT.



ENGLISH

Spare part temporarily without part number.

-  To identify the part you must specify on the order the illustration code number, revision number and position number. (2 + 3 + 9)

Spare part cited in another illustration.

-  To identify the part you must reference the illustration whose code number is specified in the description column 12.

Spare part containing other internal parts shown in another illustration.

The code corresponds to the part number specified in the part number column 10.

Spare part whose number has limited validity: In this case contact the TEREXLIFT Customer Service.



FRANÇAIS

Pièce de rechange momentanément privée de code.

-  Pour l'identifier, il faut préciser dans l'ordre le code du tableau, le numéro de révision et le numéro de position (2 + 3 + 9)

Pièce de rechange présente dans d'autres illustrations.

-  Pour l'identifier, il faut se référer au tableau dont le code est indiqué dans la colonne désignation 12.

* Pièce de rechange contenant d'autres pièces internes, représentées dans une autre illustration.

Le code correspond au code de la pièce de rechange en question, indiqué dans la colonne code 10.

-  **Pièce de rechange dont le code a une validité limitée:** consulter le Service Après-vente TEREXLIFT.

DEUTSCH

Ersatzteil vorübergehend ohne Code.

-  Um den Ersatzteil identifizieren zu können, muß bei der Bestellung der Code der jeweiligen Übersicht, die Revisions-Nummer und die Positions-Nr. des Ersatzteils angegeben werden (2 + 3 + 9)

Bei diesem Ersatzteil wird auf eine andere Übersicht verwiesen

-  Um diesen Ersatzteil zu identifizieren, muß man auf jene Ersatzteil-Übersicht Bezug nehmen, von der der Code in der Spalte Bezeichnung angeführt ist. 12.

- * **Ersatzteil, der weitere innere Ersatzteile beinhaltet, die auf einer anderen Übersicht abgebildet sind** und deren Nummer in der Spalte Code 10 angegeben ist.

-  **Ersatzteile, deren Code eine beschränkte Gültigkeit haben:** in diesem Fall wenden Sie sich an den TEREXLIFT- Kundendienst.

ESPAÑOL

Parte de recambio momentáneamente sin código.

-  Para identificarla hay que especificar en el pedido el código de la tabla, índice de revisión y el número de posición de la parte de recambio (2 + 3 + 9)

Parte de recambio citada en otra tabla.

-  Para identificarla hay que referirse a la tabla recambios en cuyo código está representado en la columna denominación 12.

- * **Parte de recambio que contiene otras partes de recambio interiores representadas en otra tabla.**

Le código corresponde al mismo código de la parte de recambio, representado en la columna código 10.

-  **Parte de recambio cuyo código tiene validez limitada:** Consultar el Servicio Asistencia TEREXLIFT.

ITALIANO

Per ordinare le parti di ricambio occorre fornire al Servizio Assistenza TEREXLIFT le seguenti indicazioni:

- A** **Modello, tipo e numero di matricola** della macchina, nonché numero di codice e numero di revisione del catalogo ricambi (tutti questi dati sono riportati nella copertina del catalogo)
- B** **Codice 10**, denominazione **12** e quantità **11** delle parti di ricambio che si intendono ordinare.
Se alcune parti di ricambio non hanno codice (simbolo \neq nella colonna **NOTE**) occorre indicare il codice completo della tavola (**2** + **3**) nella quale compaiono le parti di ricambio, ed il relativo numero di posizione (**9**).
- C** Ragione Sociale, indirizzo completo e recapito telefonico di chi effettua l'ordinazione. Occorre inoltre specificare il luogo di destinazione della merce ed il mezzo di trasporto/vettore da utilizzare (in assenza di quest'ultima indicazione TEREXLIFT si riserva di scegliere il mezzo di trasporto/vettore più opportuno).

ENGLISH

To order spare parts you must provide the TEREXLIFT Customer Service with the following information:

- A** **Model, type and serial number** of the machine, plus the spare parts catalogue code and revision number (all of this information is shown on the cover of the catalogue).
- B** **Part number 10**, description **12** and quantity **11** of the spare parts you wish to order. If any of the parts do not have a part number (symbol \neq in the **NOTE** column) you must specify the complete code number of the illustration (**2** + **3**) in which the spare parts appear, together with their position number (**9**).
- C** Company name, full address and telephone number of the party placing the order. You must also specify the address to which the parts should be sent and the mode of transport/carrier to be used (if this last item of information is not given, TEREXLIFT reserves the right to choose the most convenient mode of transport/carrier).

FRANÇAIS

Pour commander les pièces de rechange, il faut fournir au Service Après-Vente TEREXLIFT les indications suivantes:

- A** **Modèle, type et n° de fabrication** de la machine, ainsi que le numéro de code et de révision du catalogue de pièces de rechange (toutes ces données figurent sur la couverture du catalogue).
- B** **Code 10**, désignation **12** et quantité **11** des pièces de rechange que l'on désire commander.
Si certaines pièces de rechange n'ont pas de code (symbole \neq dans la colonne **NOTE**) il faut indiquer le code complet du tableau (**2** + **3**) dans lequel se trouvent les pièces de rechange et leur numéro de position (**9**).
- C** Raison sociale, adresse complète et n° de téléphone de qui effectue la commande. Il faut préciser également l'adresse à laquelle expédier les pièces de rechange, ainsi que le moyen de transport et/ou le transporteur à utiliser (en l'absence d'indication à ce sujet, TEREXLIFT se réserve de choisir le moyen de transport et/ou le transporteur qui lui convient le mieux).

DEUTSCH

Bei der Bestellung von Ersatzteilen müssen dem TEREXLIFT-Kundendienst folgende Angaben gemacht werden:

- A** **Modell, Typ und Serien-Nr.** der Maschine, außerdem der Code des Ersatzteil-Katalogs und die Revisionsnummer (all diese Informationen sind auf dem Titelblatt des Katalogs angeführt).
- B** **Code 10**, Bezeichnung **12** und Menge **11** der Ersatzteile, die man bestellen möchte. Wenn einige Ersatzteile keinen Code haben (Symbol \neq in der Spalte **NOTE**) so muß die vollständige Nummer der Übersicht (**2** + **3**), in der der Ersatzteil vorkommt, und die Positions-Nr. (**9**) angegeben werden.
- C** Außerdem muß die Adresse, an die die Ersatzteile geliefert werden sollen und das gewünschte Transportmittel/Transportunternehmen angeführt werden (wenn diese letzte Information nicht gegeben wird, behält sich TEREXLIFT vor, das am besten geeignete Transportmittel/Transportunternehmen nach eigenem Ermessen zu wählen).

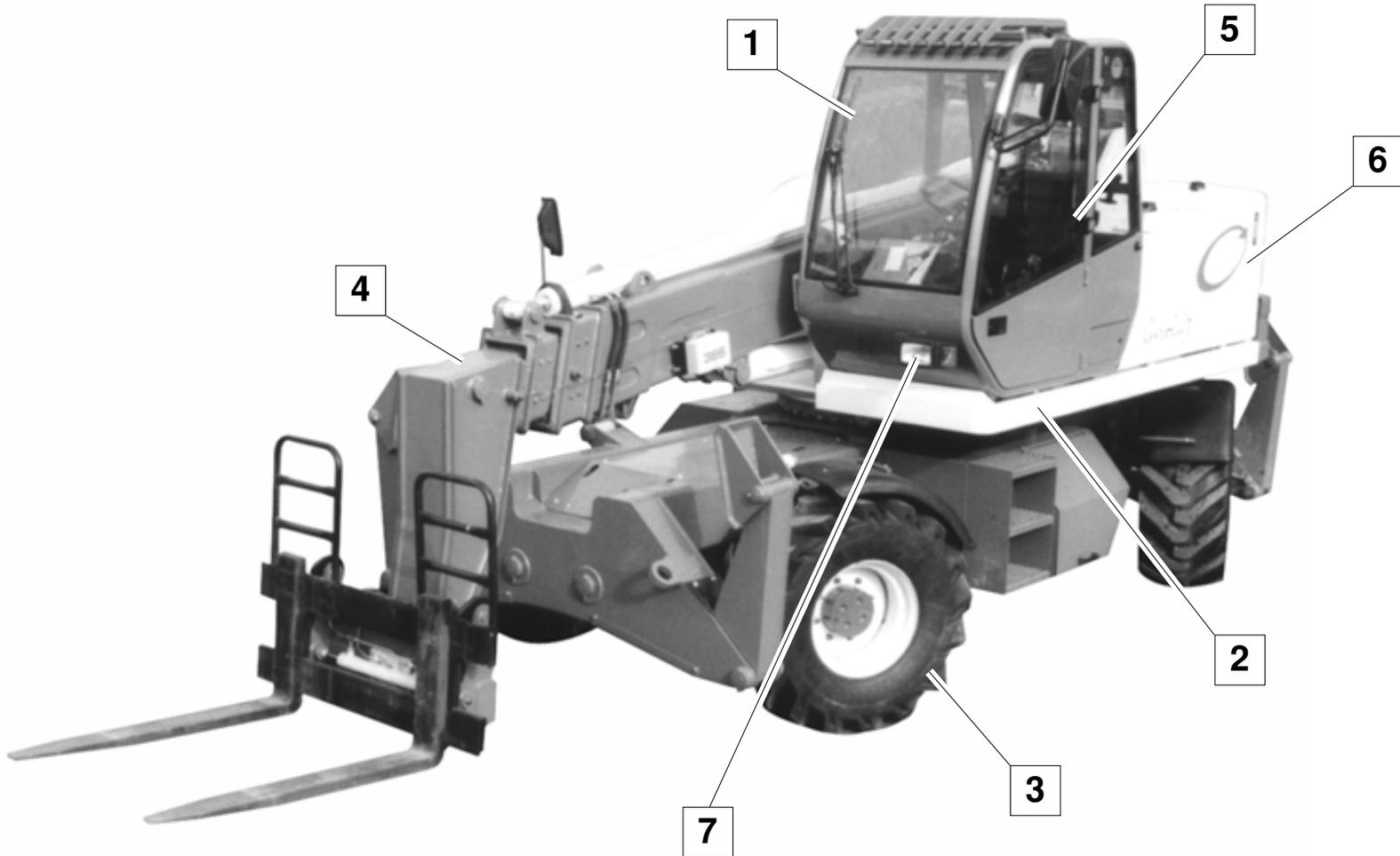
ESPAÑOL

Para pedir las partes de recambio hay que dar al Servicio de Asistencia TEREXLIFT las indicaciones siguientes:

- A** **Modelo, tipo y número de matrícula** de la máquina, así como el número de código y de revisión del catálogo recambios (todos estos datos están enumerados en la portada del catálogo).
- B** **Código ⑩**, denominación ⑫ y cantidad ⑪ de las partes de recambio que se quieren pedir.
Si algunas de las partes de recambio no tienen código (símbolo \neq en la columna **NOTE**) hay que indicar el código completo de la tabla (② + ③) en la que aparecen las partes de recambio, y el respectivo número de posición (⑨).
- C** Razón social, dirección completa y número de teléfono de quien efectúa el pedido.
Hay que precisar también la dirección a la que enviar las partes de recambio y el medio de transporte/vehículo a utilizar (en ausencia de esta última indicación TEREXLIFT se reserva la elección del medio de transporte/vehículo más oportuno).

**INDICE DEI GRUPPI FUNZIONALI DELLA MACCHINA
INDEX OF MACHINE GROUPS AND ASSEMBLIES
INDEX DES GROUPES FONCTIONNELS DE LA MACHINE
VERZEICHNIS DER MASCHINENGRUPPEN
INDICE DE LOS GRUPOS FUNCIONALES DE LA MAQUINA**





1

GRUPPO CABINA E POSTO DI COMANDO
CAB AND CONTROL PLACE UNIT
GROUPE CABINE ET PLACE DE COMMANDE
KABINE UND BEDIENUNGSTAND
GRUPO CABINA Y PUESTO DE CONTROL

2

GRUPPO TELAIO E ROTAZIONE TORRETTA
FRAME AND TURRET ROTATION UNIT
GROUPE CHASSIS ET ROTATION TOURELLE
HAUPTGESTELL UND DREHUNG DREHKOPF-AGGREGAT
GRUPO TELAR Y ROTACION TORRE

602871 - 1

CRUSCOTTO
DASHBOARD
TABLEAU DE BORD
INSTRUMENTENBRETT
TABLERO DE MANDOS

602902 - 2

CABINA - 1
CAB
CABINE
KABINE
CABINA

602903 - 1

CABINA - 2
CAB
CABINE
KABINE
CABINA

53.0600.0500 - 0

CILINDRO LIVELLAMENTO DX
SWAYING CYLINDER
VERIN DE NIVELLEMENT
ZYLINDER NIVELLIERUNG
CILINDRO NIVELACIÓN

53.0800.0200 - 0

CILINDRO STABILIZZATORI DX
RIGHT OUTRIGGER CYLINDER
CYLINDRE STABILISATEURS DROITS
ZYLINDER ABSTÜTZUNGEN RECHTS
CILINDRO ESTABILIZADORES DERECHOS

53.1000.0100 - 0

CILINDRO BLOCCO ROTAZIONE TORRETTA
TURRET ROTATION LOCKING CYLINDER
CYLINDRE BLOCAGE ROTATION TOURELLE
ZYLINDER DREHSPERRE DREHKRANZ
CILINDRO BLOQUEO ROTACIÓN TORRE

602836 - 0

GIUNTO GIREVOLE
ROTATING JOINT
JOINT PIVOTANT
DREHKUPPWNG
JUNTA GIRATORIA

- 602910 - 1** **TELAIO DI BASE**
BASIC FRAME
CHASSIS DE BASE
RAHMEN
BASTIDOR
- 602911 - 1** **TORRETTA**
COLUMN
COLONNE
TURM
COLUMNNA
- 602912 - 1** **GRUPPO CARTER MOTORE**
ENGINE CASING UNIT
GROUPE CARTER MOTEUR
GRUPPE MOTORGEHÄUSE
GRUPO CÁRTER MOTOR
- 602915 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - LIVELLAMENTO ASSALI**
HYDRAULIC SYSTEM - AXLE LEVELLING
SYSTEME HYDRAULIQUE - NIVELLEMENT ESSIEUX
HYDRAULIKANLAGE - ACHSENNIVELLIERUNG
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - NIVELACIÓN EJES
- 602916 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - SFILO STABILIZZATORI**
HYDRAULIC SYSTEM - STABILIZER EXTENSIONS
SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT STABILISATEURS
HYDRAULIKANLAGE - AUSSCHUB ABSTÜTZUNGEN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN ESTABILIZADORES
- 602920 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - ROTAZIONE TORRETTA**
HYDRAULIC SYSTEM - TURRET ROTATION
SYSTEME HYDRAULIQUE - ROTATION TOURELLE
HYDRAULISCHES SYSTEM - DREHUNG DREHKOPF
SISTEMA HIDRÁULICO - ROTACION TORRE
- 602923 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - BLOCCAGGIO ROTAZIONE TORRETTA**
HYDRAULIC SYSTEM - TURRET ROTATION LOCKING
SYSTEME HYDRAULIQUE - ARRET ROTATION TOURELLE
HYDRAULIKANLAGE - SPERRE TURMDREHUNG
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - BLOQUEO ROTACIÓN TORRE

3

GRUPPO TRASMISSIONE
TRANSMISSION UNIT
GROUPE TRANSMISSION
ANTRIEB-AGGREGAT
GRUPO TRASMISIÓN

- 602913 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI SERVIZIO**
HYDRAULIC SYSTEM - SERVICE BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREINS DE SERVICE
HYDRAULIKANLAGE - BREMSE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - FRENO DE SERVICIO
- 602914 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI STAZIONAMENTO**
HYDRAULIC SYSTEM - PARKING BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREIN A MAIN
HYDRAULISCHES SYSTEM - HANDBREMSE
SISTEMA HIDRÁULICO - FRENO DE MANO
- 602917 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - TRASMISSIONE**
HYDRAULIC SYSTEM - TRANSMISSION
SYSTEME HYDRAULIQUE - TRANSMISSION
HYDRAULISCHES SYSTEM - TRANSMISSION
SISTEMA HIDRÁULICO - TRANSMISIÓN
- 602918 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - CAMBIO**
HYDRAULIC SYSTEM - GEARBOX
SYSTEME HYDRAULIQUE - BOITE DE VITESSE
HYDRAULIKANALAGE - WECHSELGETRIEBE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - CAMBIO
- 602919 - 2** **IMPIANTO IDROGUIDA**
POWER STEERING SYSTEM
SYSTEME DIRECTION ASSISTEE
HYDRAULIKSTEUERUNGSSYSTEM
SISTEMA DIRECCION HIDRAULICA
- 602932 - 1** **TRASMISSIONE E RUOTE**
TRANSMISSION AND WHEELS
TRANSMISSION ET ROUES
ANTRIEB UND RÄDER
TRANSMISIÓN Y RUEDAS
- 602949 - 0** **RIDUTTORE**
REDUCTION GEAR
REDUCTEUR
REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR

- 602950 - 0** **SCATOLA DIFFERENZIALE**
DIFFERENTIAL CASE
CARTER DE DIFFERENTIEL
AUSGLEICHSGEHÄUSE
ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL
- 602951 - 0** **DIFFERENZIALE ANTERIORE**
FRONT DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL AVANT
VORDER DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL DELANTERO
- 602952 - 0** **ASSALE STERZANTE**
STEERING AXLE
ESSIEU BRAQUANT
LENKACHSE
EJE DE DIRECCIÓN
- 602953 - 0** **FRENO**
BRAKE
FREIN
BRENSE
FRENO
- 602954 - 0** **CILINDRO STERZO**
STEERING CYLINDER
VERIN DIRECTION
ZYLINDER LENKUNG
CILINDRO DIRECCIÓN
- 602955 - 0** **DIFFERENZIALE POSTERIORE**
REAR DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL ARRIERE
HINTEN DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL TRASERO
- 602956 - 0** **FRENO**
BRAKE
FREIN
BRENSE
FRENO

4

GRUPPO BRACCIO TELESCOPICO
TELESCOPIC BOOM UNIT
GROUPE ARM TELESCOPIQUE
GRUPPE AUSLEGER
GRUPO BRAZO TELESCÓPICO

53.0000.0600 - 0

CILINDRO SOLLEVAMENTO

LIFTING JACK
VERIN DE LEVAGE
HEBEBOCK
GATO DE IZAR

53.0100.0000 - 0

CILINDRO SFILO

EXTENSION CYLINDER
VERIN EXTENSION
ZYLINDER AUSSCHUB
CILINDRO EXTENSIÓN

53.0200.0000 - 0

CILINDRO SFILO

EXTENSION CYLINDER
VERIN EXTENSION
ZYLINDER AUSSCHUB
CILINDRO EXTENSIÓN

53.0300.0700 - 0

CILINDRO EQUILIBRIO

COMPENSATION CYLINDER
CYLINDRE DE COMPENSATION
AUSGLEICHZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACIÓN

53.0400.0000 - 0

CILINDRO ARTICOLAZIONE FORCHE

FORKS ARTICULATION CYLINDER
CYLINDRE ARTICULATION FOURCHES
ZYLINDER GABELGELENK
CILINDRO ARTICULACIÓN HORQUILLAS

53.0500.0000 - 0

CILINDRO BLOCCO ATTREZZATURE

ATTACHMENT LOCKING CYLINDER
CYLINDRE BLOCAGE EQUIPEMENTS
ZYLINDER SPERRE AUSRÜSTUNGEN
CILINDRO BLOQUEO HERRAMIENTAS

602675 - 1

GRUPPO ARTICOLAZIONE

COUPLING UNIT
GROUPE ARTICULATION
GELENKGRUPPE
GRUPO ARTICULACIÓN

- 602678 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - BLOCCAGGIO ATTREZZI**
HYDRAULIC SYSTEM - IMPLEMENT LOCKING
SYSTEME HYDRAULIQUE - BLOCAGE OUTILS
HYDRAULIKANLAGE - BLOCKIERUNG ANBAUGERÄTE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - BLOQUEO HERRAMIENTAS
- 602690 - 0** **FORCA**
FORK
FOURCHE
GABEL
HORQUILLA
- 602751 - 1** **BRACCIO**
ARM
BRAS
ARM
BRAZO
- 602759 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SFILO BRACCIO**
HYDRAULIC SYSTEM - BOOM EXTENSION
SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT BRAS
HYDRAULIKANLAGE - AUSSCHUB AUSLEGER
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN BRAZO
- 602924 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SERVIZI**
HYDRAULIC SYSTEM - AUXILIARY CIRCUITS
SYSTEME HYDRAULIQUE - CIRCUITS AUXILIAIRES
HYDRAULIKANLAGE - HILFSMOTOREN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - SERVICIOS
- 602926 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - EQUILIBRIO FORCHE**
HYDRAULIC SYSTEM - FORK BALANCING
SYSTEME HYDRAULIQUE - BALANCEMENT FOURCHES
HYDRAULIKANLAGE - GLEICHGEWICHT GABELN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EQUILIBRIO HORQUILLAS
- 602927 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SOLLEVAMENTO**
HYDRAULIC SYSTEM - LIFTING
INSTALLATION HYDRAULIQUE - LEVAGE
HYDRAULIKANLAGE - ANHEBEN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - LEVANTAMIENTO

5

GRUPPO ANTIRIBALTAMENTO
OVERLOAD WARNING UNIT
GROUPE ANTICAPOTAGE
KIPPSICHERUNG
GRUPO ANTIVUELCO

6

GRUPPO MOTORE DIESEL
DIESEL ENGINE UNIT
GROUPE MOTEUR DIESEL
GRUPPE DIESELMOTOR
GRUPO MOTOR DIESEL

603080 - 0

FORCHE RIBALTABILI

FORKS
FOURCHES
GABEL
HORQUILLAS

603082 - 0

DISPOSITIVI DI BLOCCAGGIO PER TRASPORTO

TRANSPORT LOCKING DEVICES
DISPOSITIFS DE BLOCAGE POUR TRANSPORT
SPERRVORRICHTUNGEN FÜR TRANSPORT
DISPOSITIVOS DE BLOQUEO PARA TRANSPORTE

602948 - 1

GRUPPO ANTIRIBALTAMENTO

OVERLOAD WARNING UNIT
GROUPE ANTICAPOTAGE
KIPPSICHERUNG
GRUPO ANTIVUELCO

602921 - 1

IMPIANTO IDRAULICO - RADIATORE

HYDRAULIC SYSTEM - OIL COOLER
SYSTEME HYDRAULIQUE - RADIATEUR
HYDRAULISCHES SYSTEM - STRAHLER
SISTEMA HIDRÁULICO - RADIADOR

602922 - 1

IMPIANTO ASPIRAZIONE POMPE IDRAULICHE

SUCTION SYSTEM HYDRAULIC PUMPS
SYSTEME D'ASPIRATION POMPES HYDRAULIQUES
ANSAUGSYSTEM HYDRAULISCHE PUMPEN
SISTEMA ASPIRACION BOMBAS HIDRAULICAS

602929 - 2

MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO - ACCELERATORE

DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM - ACCELERATOR
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE - ACCELERATEUR
DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS - BESCHLEUNIGER
MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA - ACELERADOR

602930 - 3

MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI RAFFREDDAMENTO MOTORE

DIESEL ENGINE - ENGINE COOLING SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DE REFROIDISSEMENT MOTEUR
DIESELMOTOR - KÜHLUNGSSYSTEM MOTOR
MOTOR DIESEL - INSTALACION DE ENFRIAMIENTO MOTOR

7

GRUPPO MATERIALE ELETTRICO
ELECTRIC INSTALLATION UNIT
GROUPE INSTALLATION ELECTRIQUE
ELEKTROANLAGE-AGGREGAT
GRUPO INSTALACION ELECTRICA

603048 - 0

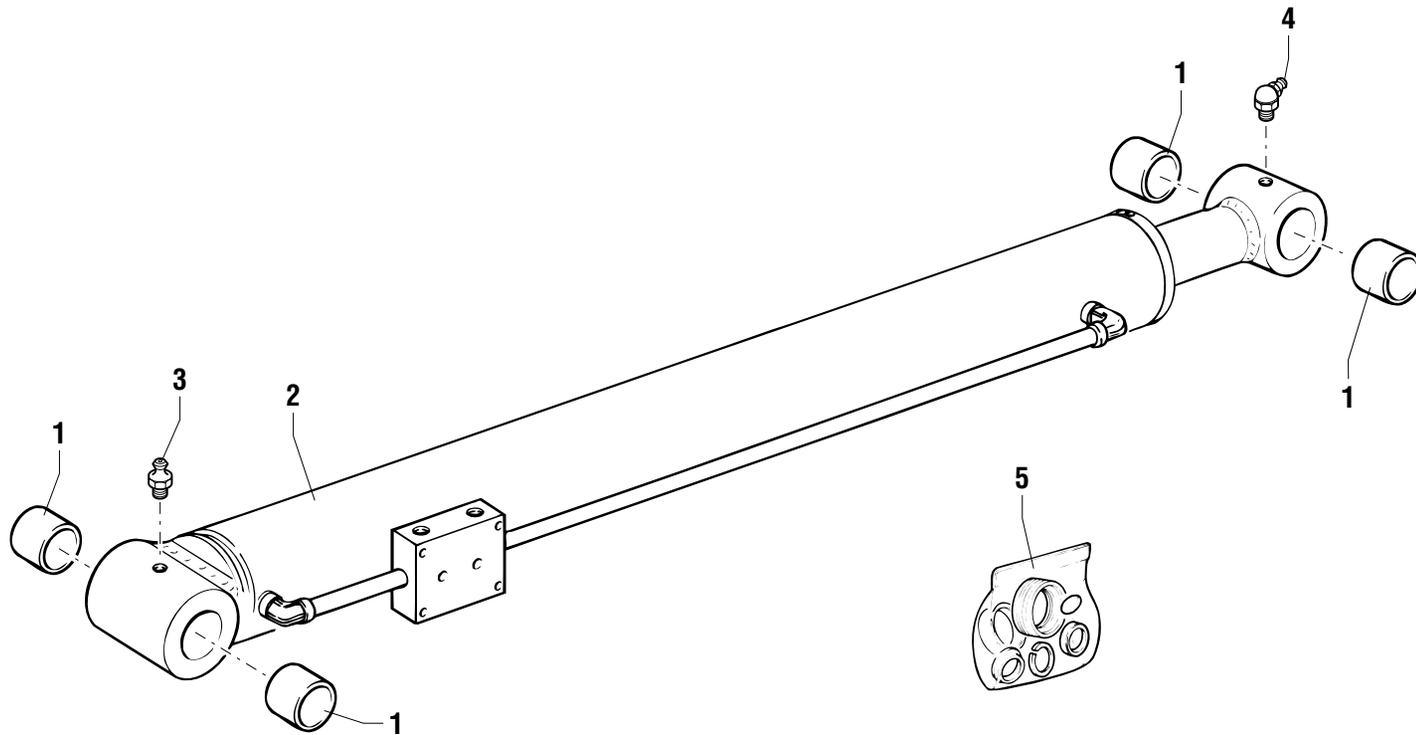
MATERIALE ELETTRICO
ELECTRIC INSTALLATION
INSTALLATION ELECTRIQUE
ELEKTROANLAGE
INSTALACION ELECTRICA

603068 - 0

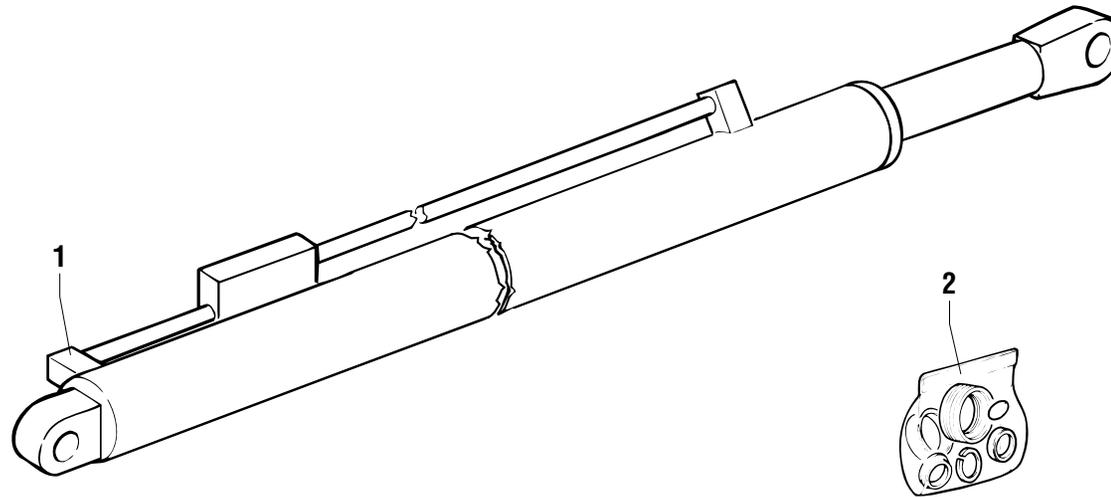
SCATOLA PORTAFUSIBILI
FUSE HOLDING BOX
BOITE PORTE FUSIBLES
SICHERUNGSGEHÄUSE
CAJA DE FUSIBLES

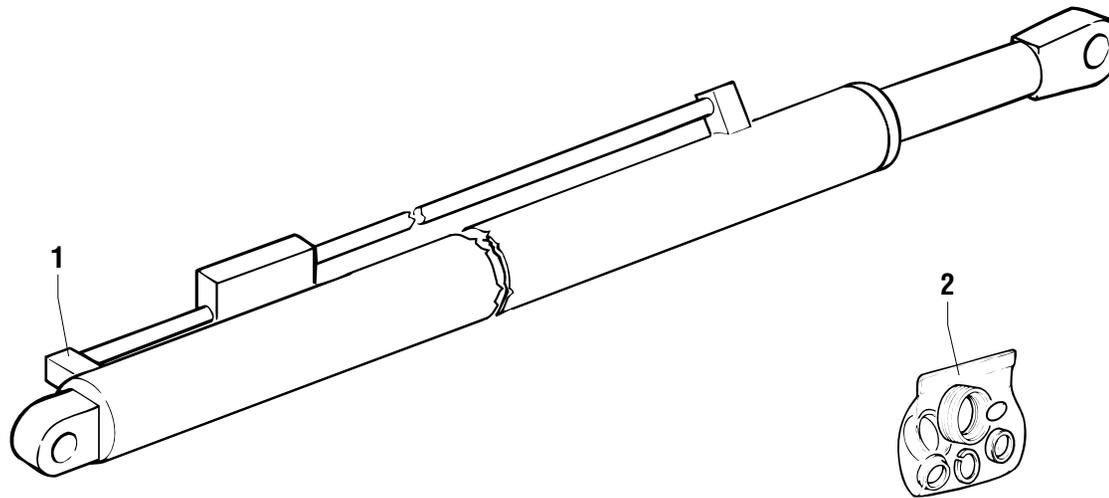
**TAVOLE RICAMBI
SPARE PART ILLUSTRATIONS
TABLEAU DES PIECES DE RECHANGE
ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN
TABLAS Y RECAMBIOS**

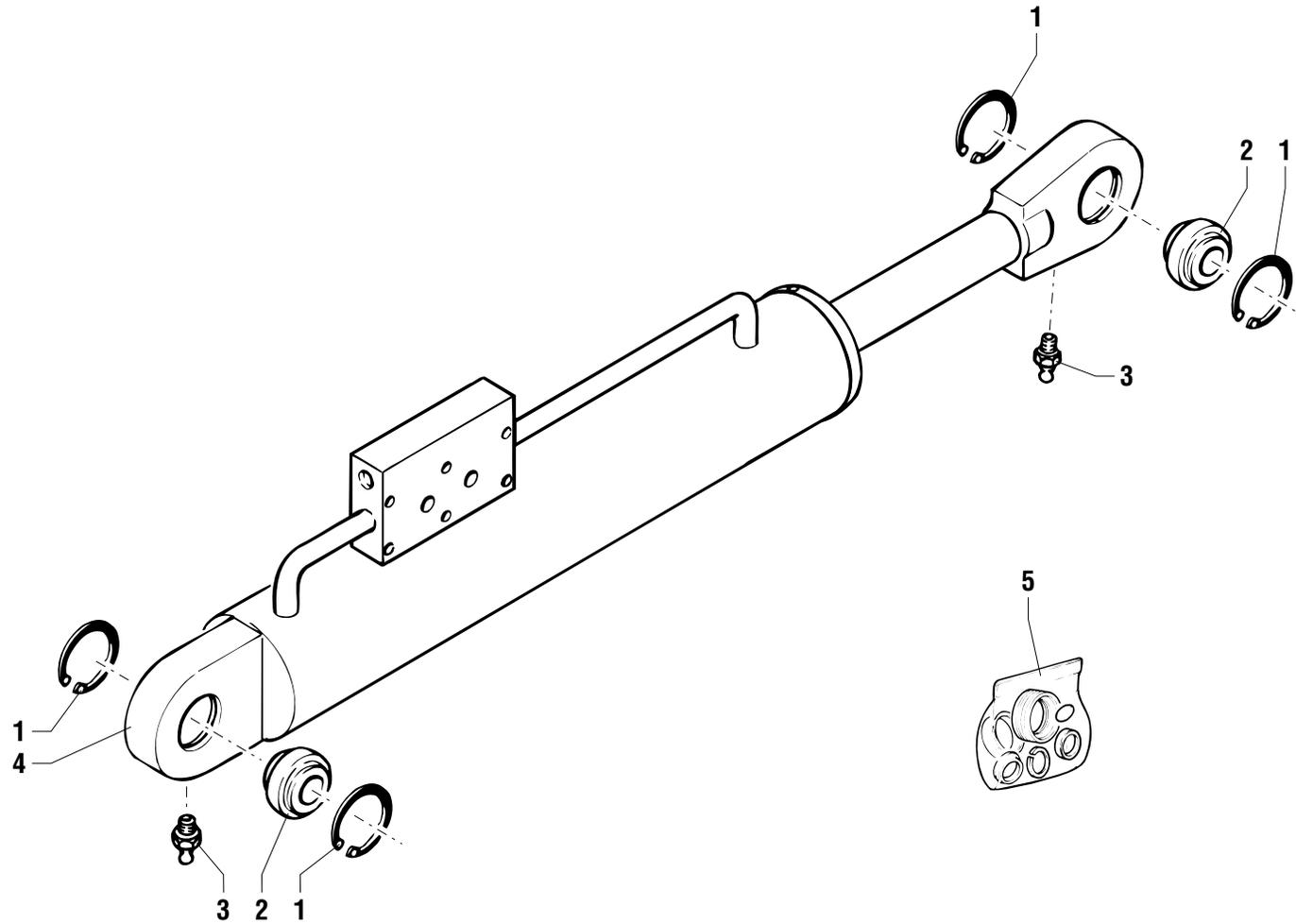




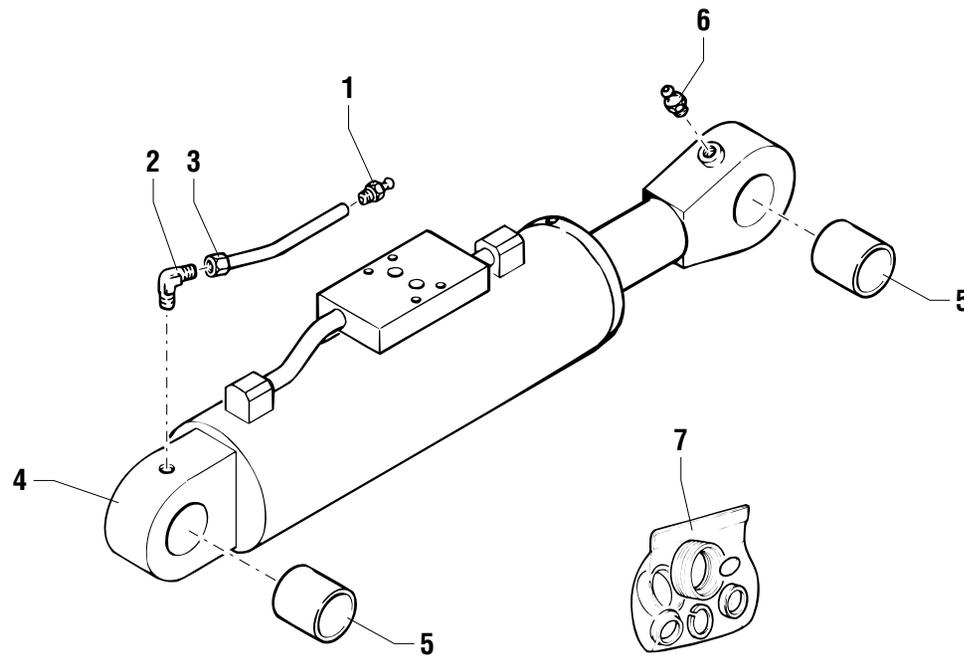
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	09.0801.0012	4	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
2	53.0000.0600	1	CILINDRO SOLLEVAMENTO	LIFTING JACK	VERIN DE LEVAGE	HEBEBOCK	GATO DE IZAR	
3	02.0117.0101	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR	
4	02.0117.0119	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR	
5	640826	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	◆



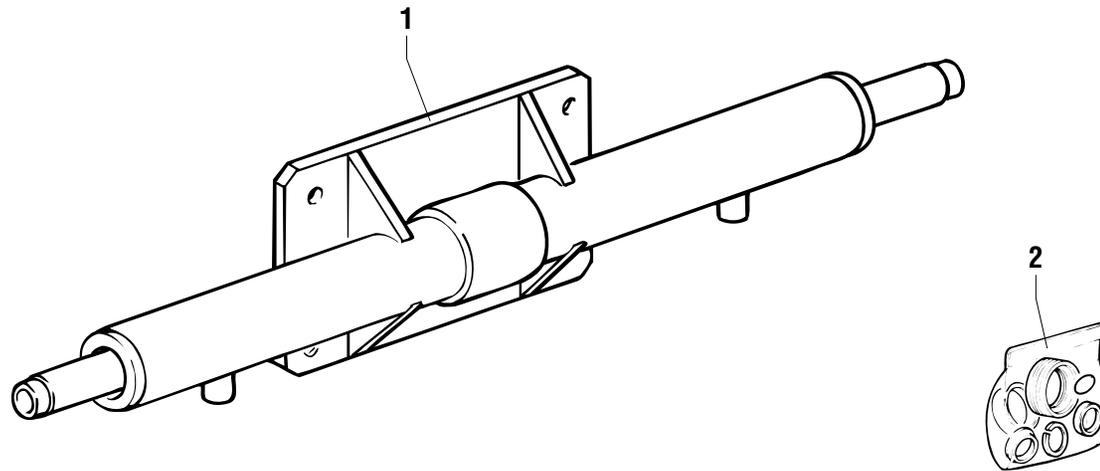


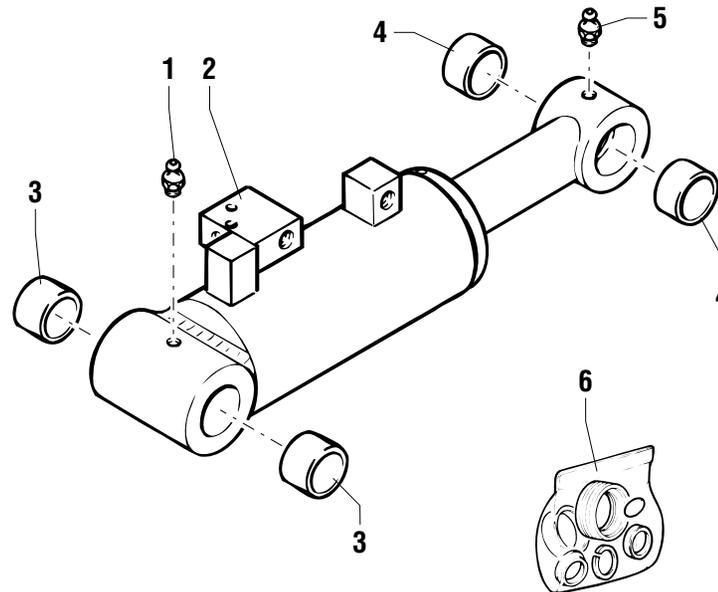


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	632959	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO			
2	902935	2	SNODO SFERICO	BALL JOINT	JOINT A ROTULE	KUGELGELENK	ARTICULACION DE BOLA			
3	02.0117.0101	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
4	53.0300.0700	1	CILINDRO EQUILIBRIO	COMPENSATION CYLINDER	CYLINDRE DE COMPENSATION	AUSGLEICHZYLINDER	CILINDRO DE COMPENSACIÓN			
5	636455	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	♦		

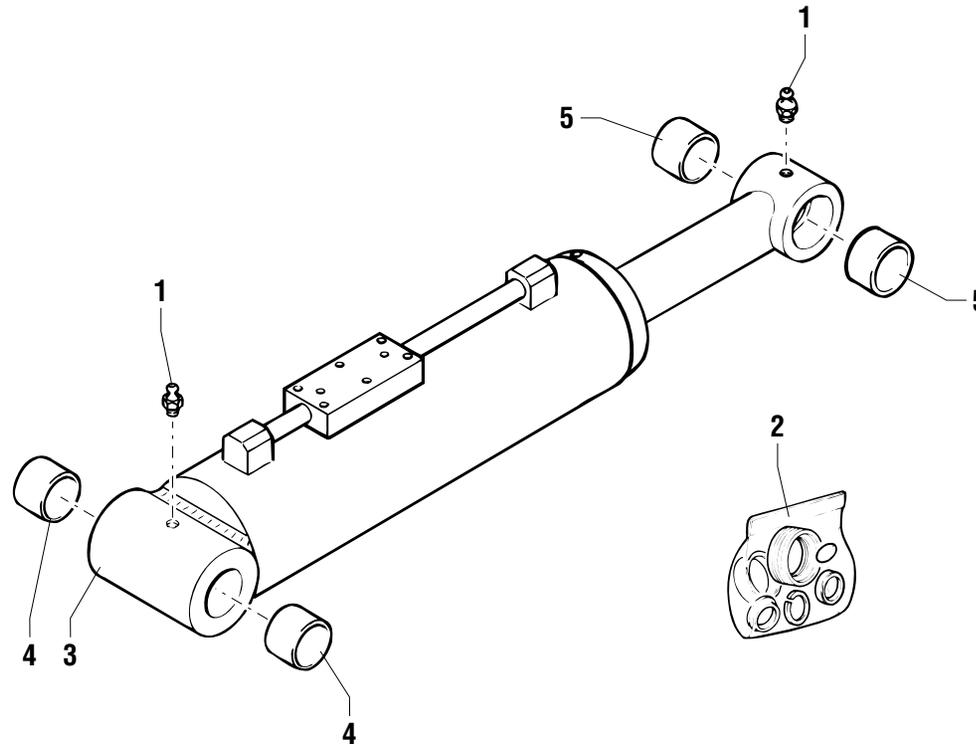


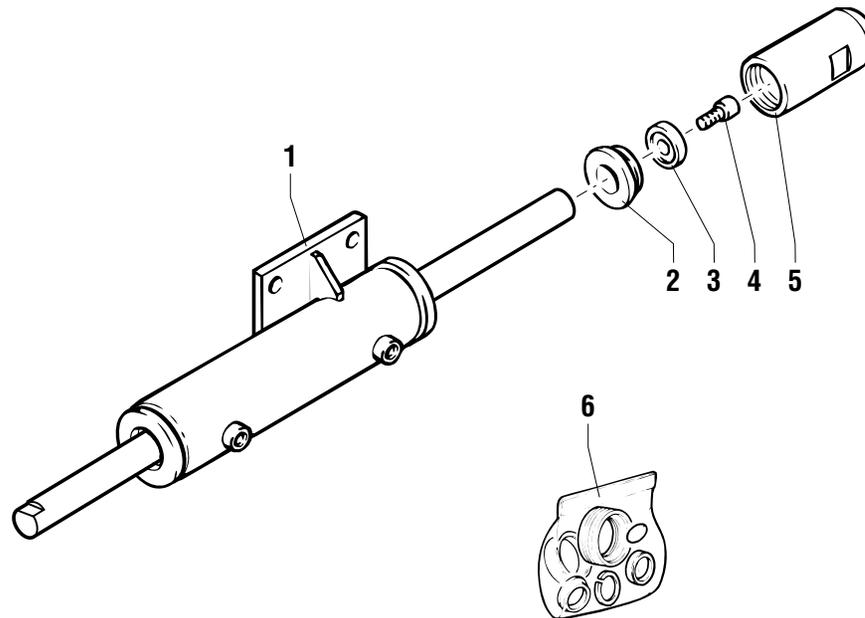
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	02.0117.0051	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
2	04.0600.0138	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
3	07.0721.0039	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO			
4	53.0400.0000	1	CILINDRO ARTICOLAZIONE	FORKS ARTICULATION CYLINDER	CYLINDRE ARTICULATION FOURCHES	ZYLINDER GABELGELENK	CILINDRO ARTICULACIÓN HORQUILLAS			
5	640591	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
6	02.0117.0102	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
7	640536	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS	◆		

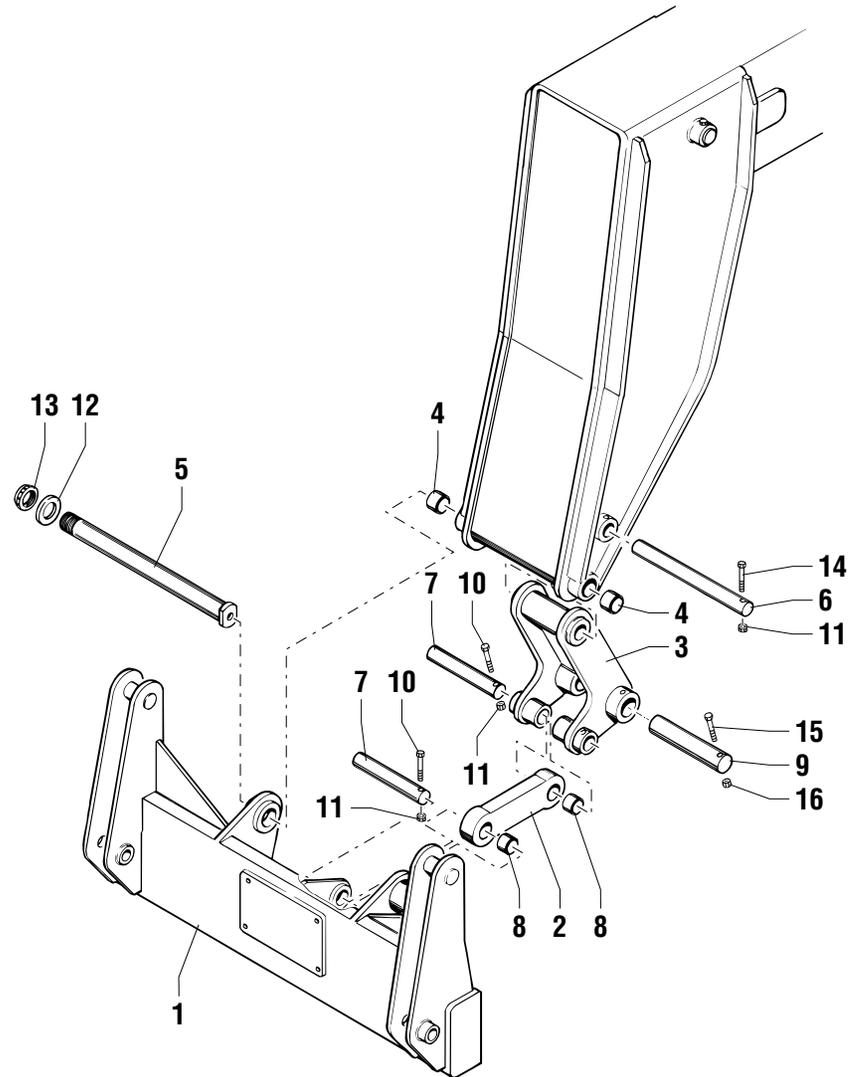




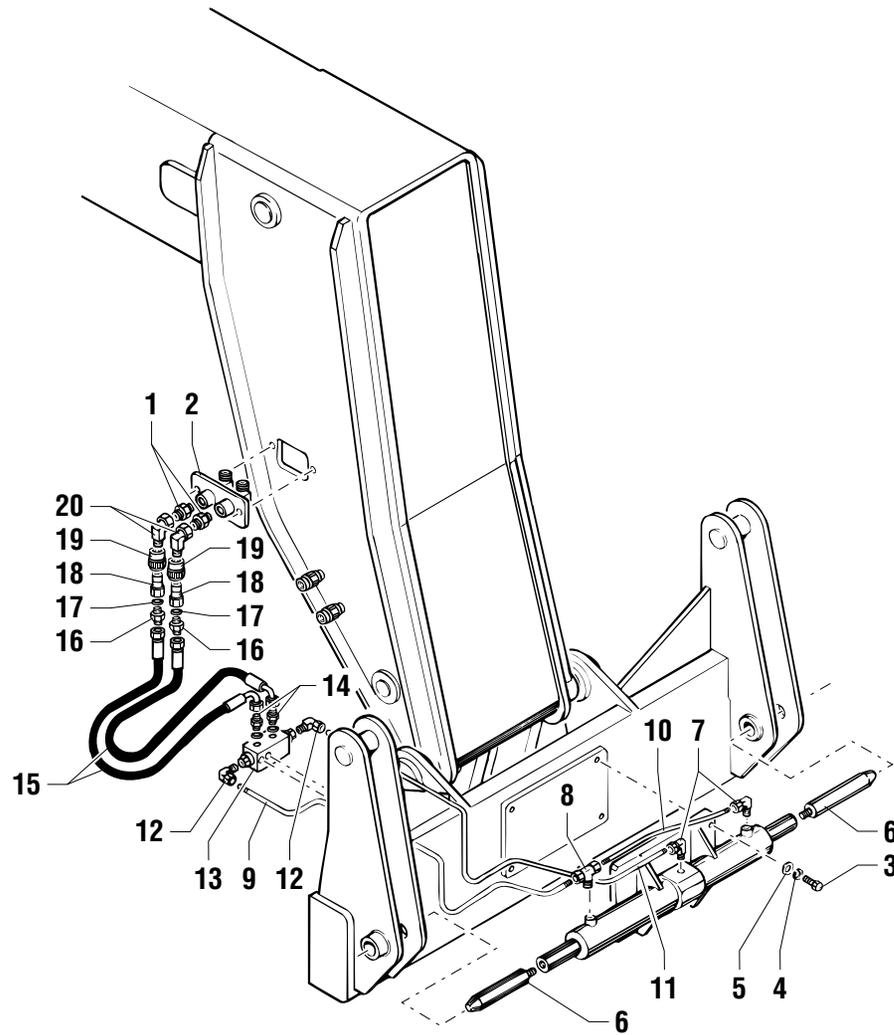
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	02.0117.0101	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
2	53.0600.0500	1	CILINDRO LIVELLAMENTO	SWAYING CYLINDER	VERIN DE NIVELLEMENT	ZYLINDER NIVELLIERUNG	CILINDRO NIVELACIÓN			
3	628925	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
4	09.0801.0010	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
5	02.0117.0101	1	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBÜCHSE	ENGRASADOR			
6	636519	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINT	DICHTUNG-KIT	KIT JUNTAS			



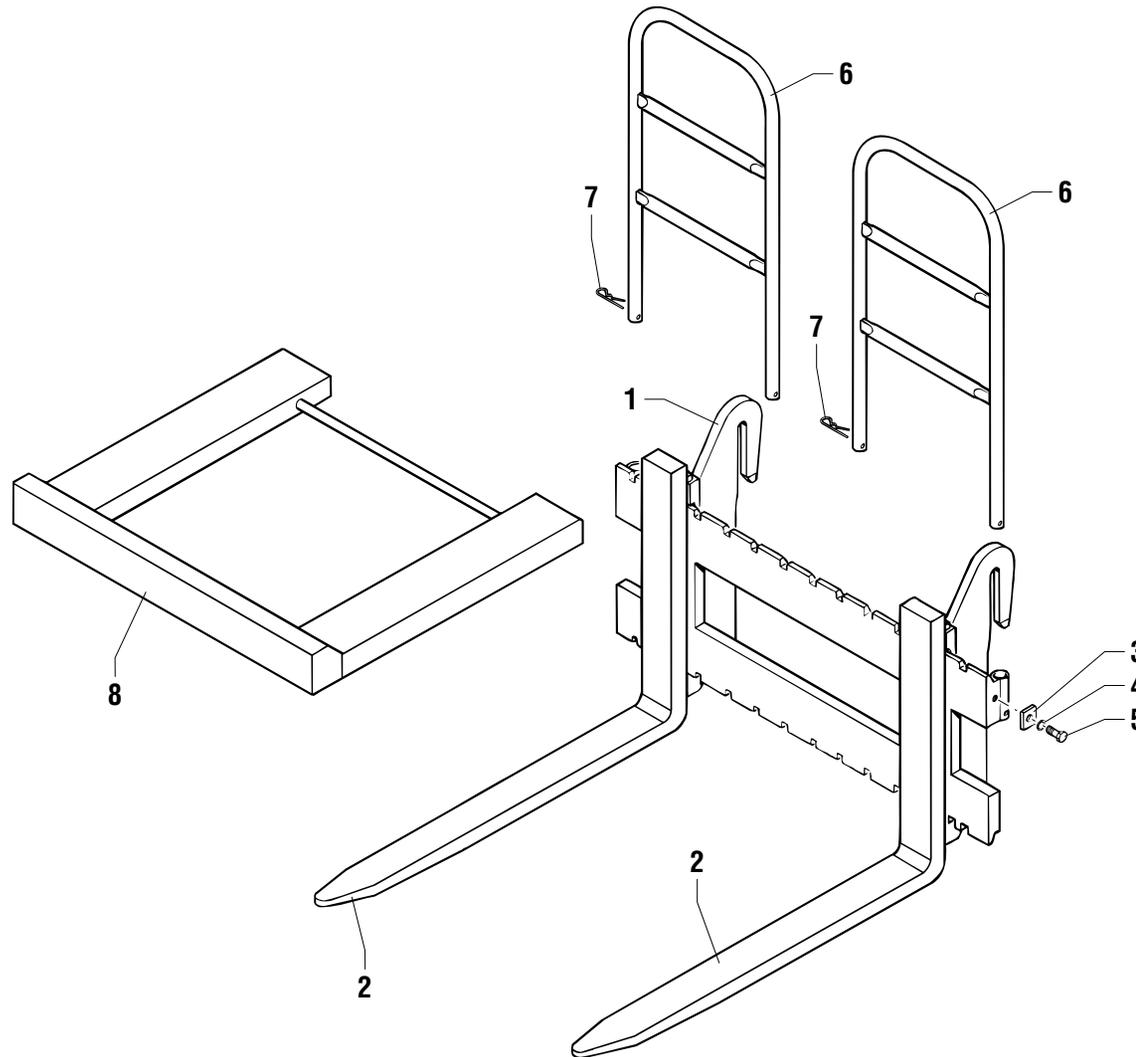


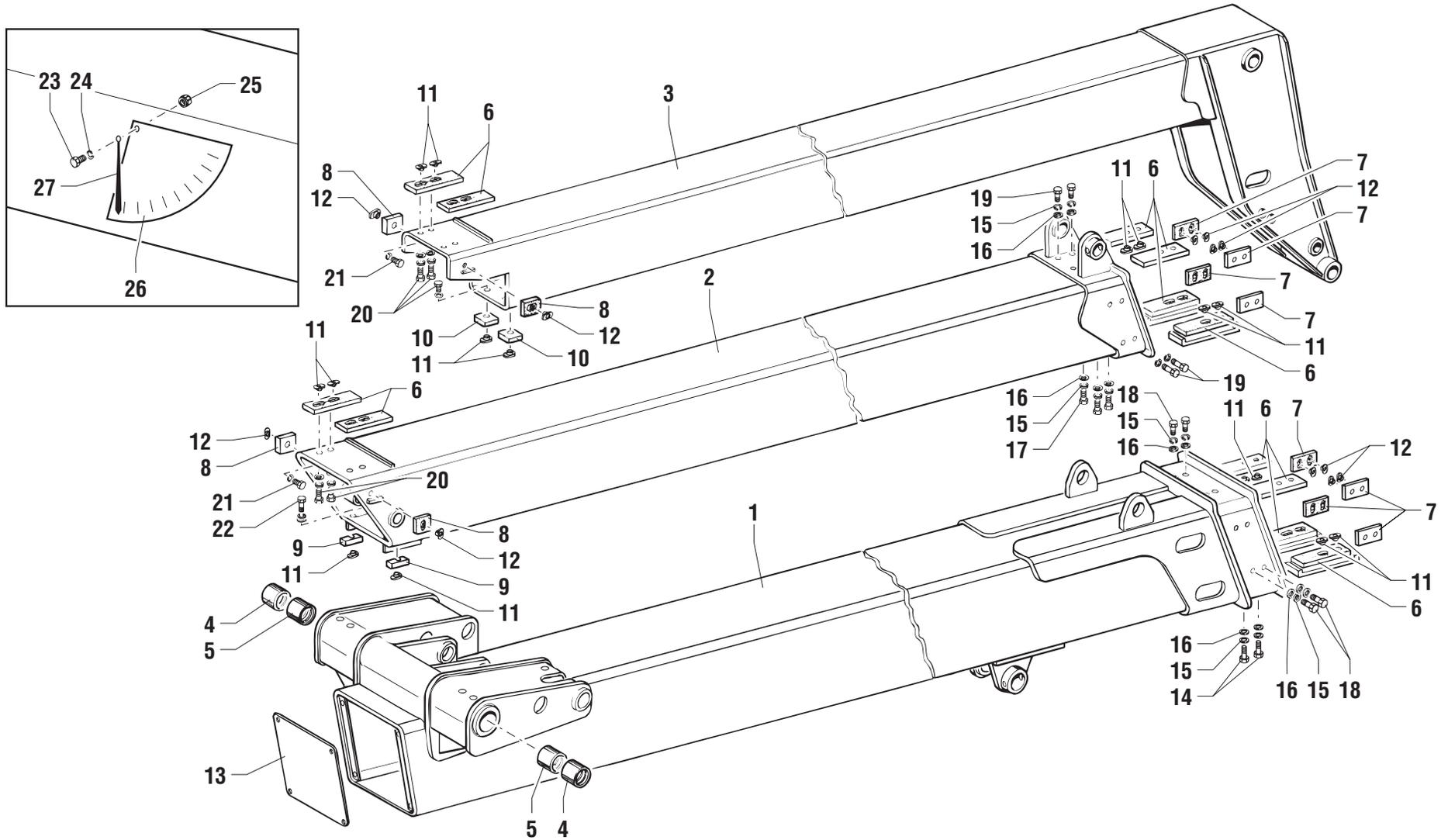


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	51.0400.0900	1	ATTACCO ARTICOLAZIONE FORCHE	FORK COUPLING ATTACHMENT	ATTACHE ARTICULATION FOURCHES	ANSCHLUSS GELENK GABELN	ACOPLAMIENTO			
							ARTICULACIÓN HORQUILLAS			
2	51.0400.1100	1	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA			
3	51.0400.1000	1	BIELLA	CONNECTING ROD	BIELLE	PLEUEL	BIELA			
4	09.0800.0011	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
5	54.0003.0000	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
6	54.0002.0004	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
7	54.0002.0000	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
8	09.0800.0014	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO			
9	54.0002.0001	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
10	01.0001.0310	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
11	01.0023.0055	3	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
12	54.0100.0001	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
13	01.4022.0000	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA			
14	01.4001.0008	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
15	01.4001.0003	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
16	01.0023.0056	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			

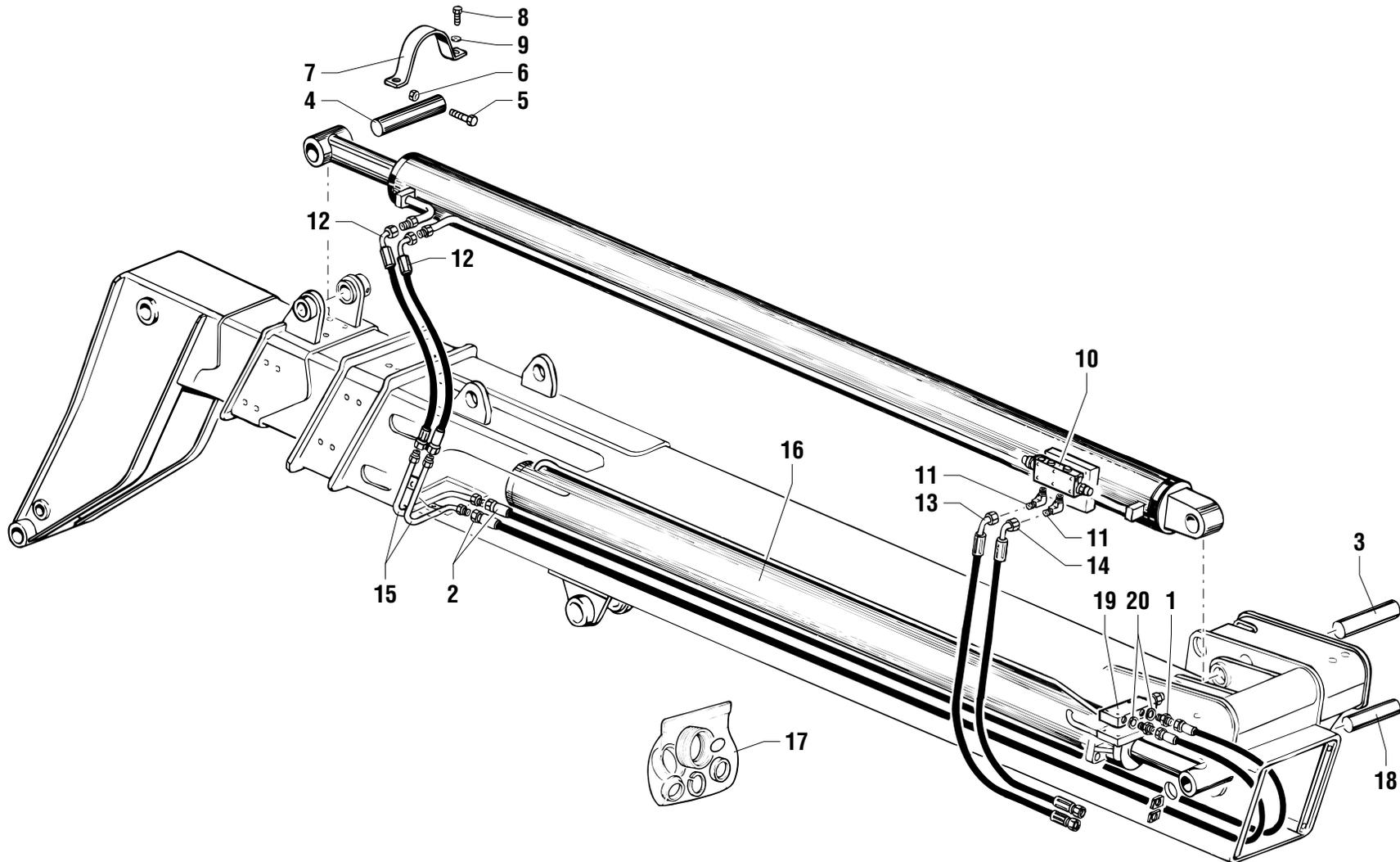


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	04.0600.0000	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
2	53.3000.0100	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO			
3	01.0001.0355	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
4	01.4032.0004	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
5	01.0031.0301	4	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA			
6	54.0001.0001	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO			
7	04.0601.0009	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
8	04.0601.0008	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
9	53.3400.0400	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO			
10	53.3400.0300	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO			
11	53.3400.0500	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO			
12	04.0601.0011	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
13	04.4239.0002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA			
14	04.0601.0012	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
15	04.0603.0000	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE			
16	04.0601.0013	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			
17	06.0442.0102	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA			
18	04.4210.0000	2	INNESTO MASCHIO	MALE COUPLING	ATTELAGE MALE	STECKER	ACOPLAMIENTO MACHO			
19	04.4210.0001	2	INNESTO FEMMINA	FEMALE COUPLING	ATTELAGE FEMELLE	STECKDOSE	ACOPLAMIENTO HEMBRA			
20	04.0600.0001	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN			

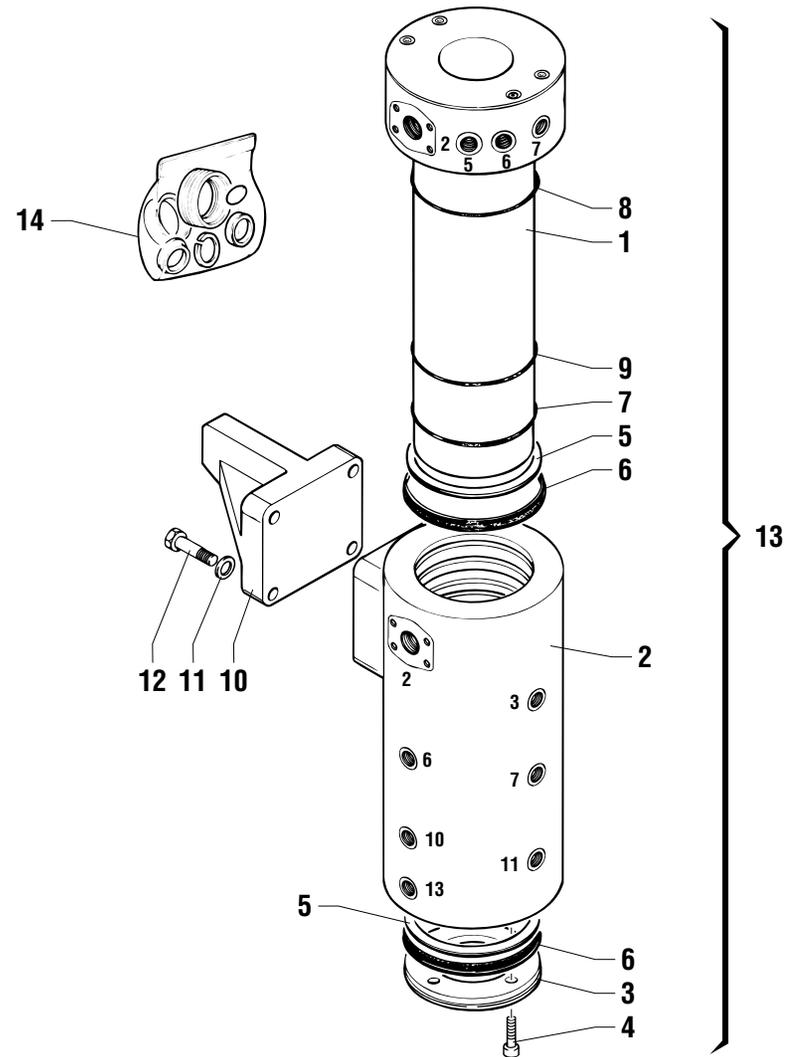




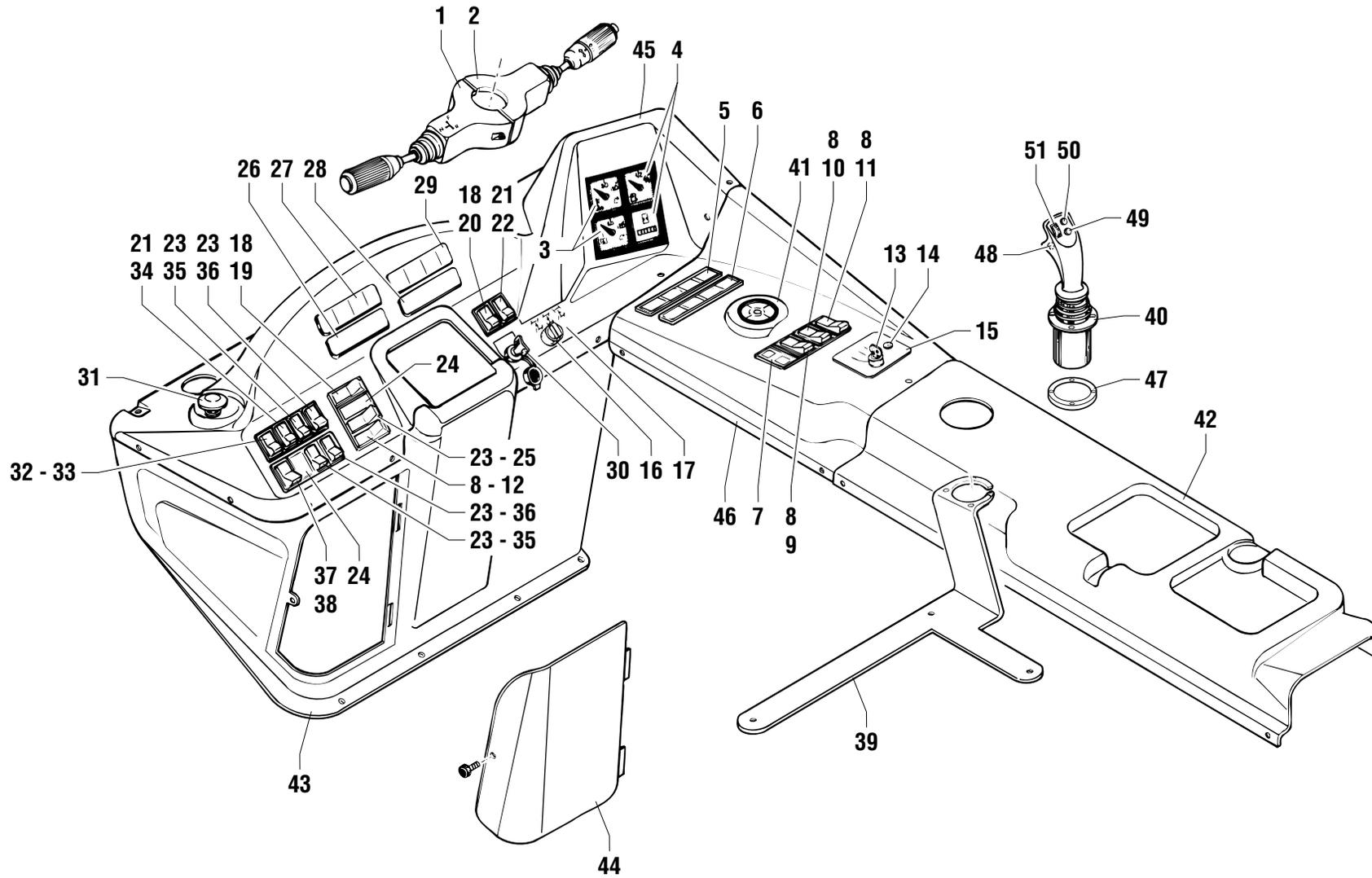
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	51.0200.0000	1	BRACCIO BASE	BASIC ARM	BRAS DE BASE	BASIS ARM	BRAZO DE BASE	
2	51.0200.0100	1	BRACCIO INTERMEDIO	MIDDLING ARM	BRAS MOYEN	MITTLERER ARM	BRAZO MEDIANO	
3	51.0200.0200	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO	
4	09.0800.0002	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
5	09.0800.0002	2	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
6	50.0702.0000	12	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	
7	54.0702.0001	8	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	
8	54.0702.0002	4	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	◆
9	54.0702.0003	2	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	
10	54.0702.0004	2	PATTINO	SLIDING GUIDE	PATIN D'USURE	SCHLITTSCHUH	PATIN	
11	54.0200.0001	22	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
12	54.0200.0000	20	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
13		1	CHIUSURA POSTERIORE	REAR LOCK	FERMETURE ARRIERE	HINTER VERSCHLUSS	CIERRE POSTERIOR	↙
14	01.0001.0304	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
15	01.4032.0004	48	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELAELÁSTICA	
16	01.0031.0056	48	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
17	01.0001.1476	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
18	01.0001.0357	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
19	01.0001.0356	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
20	01.0001.0355	10	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
21	01.0001.0353	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
22	01.0001.0306	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
23	01.0003.0944	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
24	01.0031.0055	1	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
25	01.0019.0104	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
26	09.4618.0205	1	ADESIVO	LABEL	ETIQUETTE	AUFKLEBER	ETIQUETA	
27	51.0804.8400	1	AGO PER INCLINOMETRO	NEEDLE FOR INCLINOMETER	AIGUILLE POUR INCLINOMETRE	NADEL FÜR INKLINOMETER	AGUJA PARA INCLINÓMETRO	



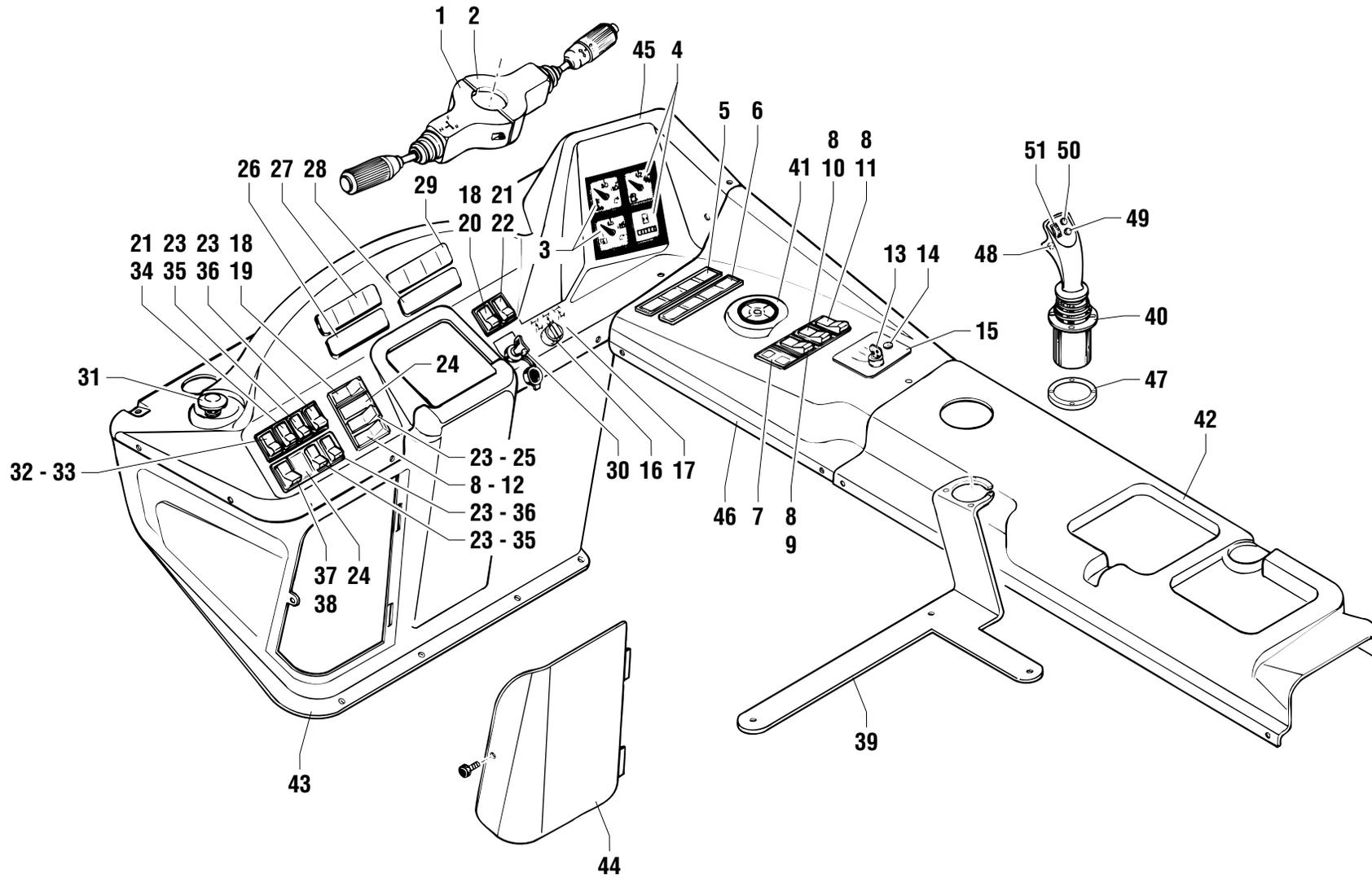
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONE	Note
1	04.0601.0004	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
2	04.0603.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
3	54.0000.0004	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
4	54.0000.0004	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
5	01.0001.0310	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
6	01.0023.0055	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
7	51.0800.0600	1	COLLARE	COLLAR	COLLIER	STELLRING	BRIDA	
8	01.4001.0005	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
9	01.4032.0006	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
10	04.4239.0000	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
11	04.0601.0005	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
12	04.0603.0038	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
13	04.0603.0005	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
14	04.0603.0004	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
15	53.3400.0200	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO	
16	53.0200.0000	1	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO	
17	640102	1	KIT GUARNIZIONI MARTINETTO	CYLINDER PACKING KIT	KIT GARNITURES CYLINDRE	ZYLINDERDICHTUNGEN	KIT EMPAQUES CILINDRO	◆
18	54.0000.0000	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
19	04.4239.0001	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
20	06.0442.0103	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHLEIBE	ARANDELA	



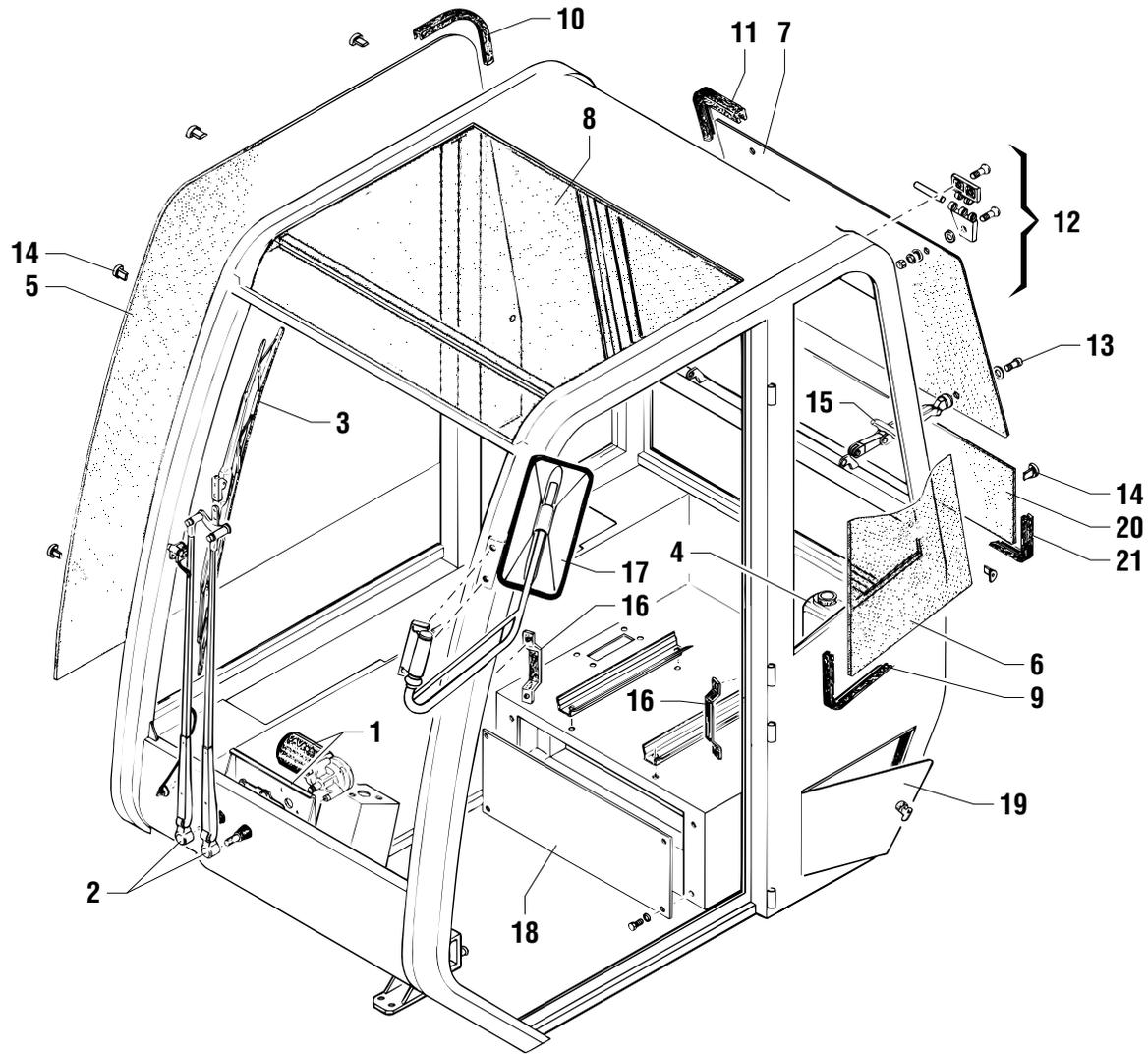
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1		1	STELO	PISTON ROD	TIGE	SPINDEL	VASTAGO	
2		1	CAMICIA	CYLINDER LINER	CHEMISE	LAUFBUCHSE	CAMISA	
3		1	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA	
4		4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
5		2	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET EN BRONZE	BRONZEBÜCHSE	CHUMACERA	
6		2	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
7		2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
8		3	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
9		11	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
10		1	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA	
11		4	RONDELLA PIANA	PLAIN WASHER	RONDELLE PLANE	ABSTANDSRING	ARANDELA LLANA	
12		4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
13	53.2900.0000	1	GIUNTO COMPLETO	COMPLETE JOINT	JOINT COMPLET	KOMPLETTE KUPPLUNG	JUNTA COMPLETA	
14	640524	1	KIT GUARNIZIONI MARTINETTO	CYLINDER PACKING KIT	KIT GARNITURES CYLINDRE	ZYLINDERDICHTUNGEN	KIT EMPAQUES CILINDRO	◆



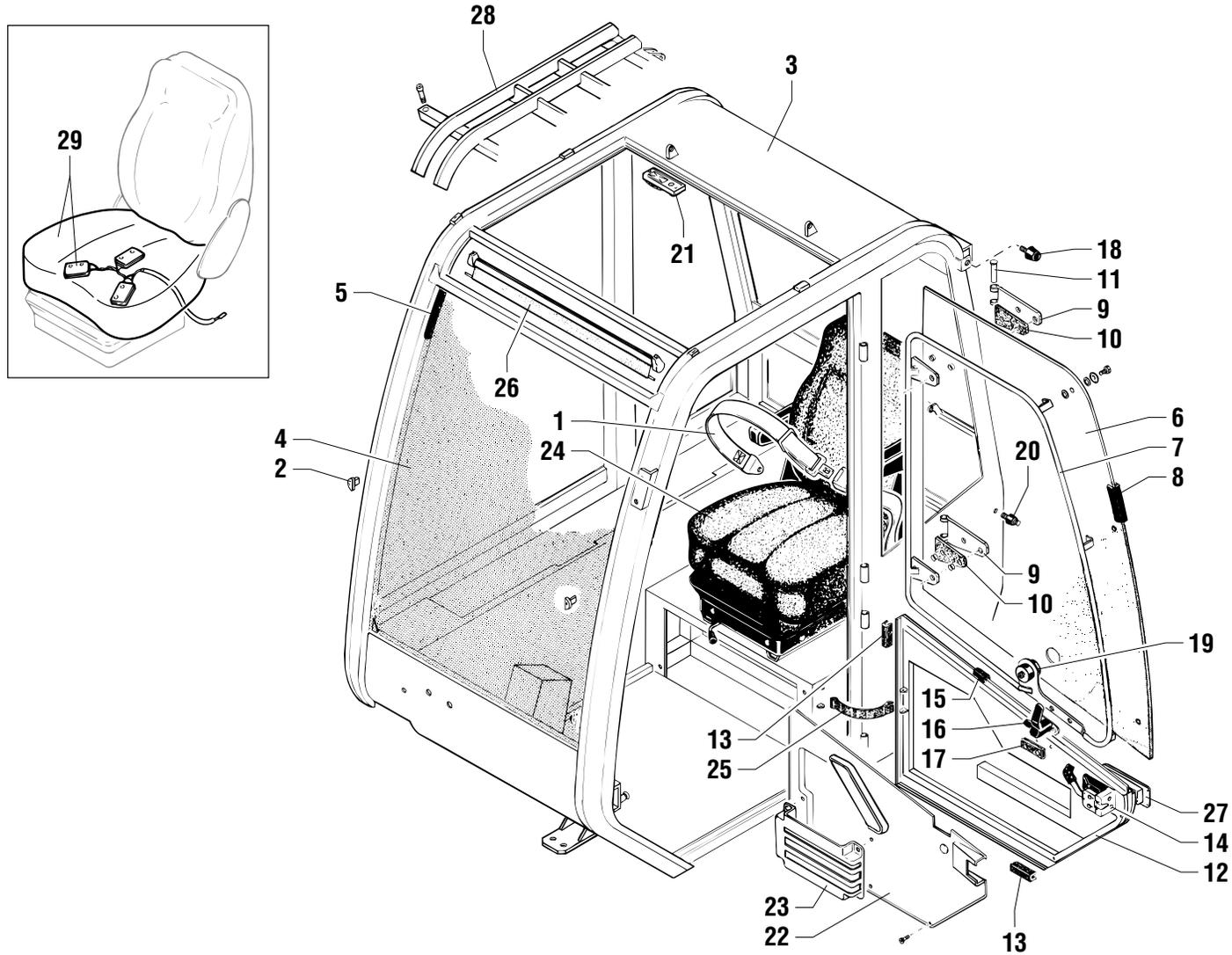
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	07.0703.0013	1	LEVA AVANZAMENTO	SPEED LEVER	LEVIER AVANCEMENT	HEBEL VORWÄRTS	PALANCA DE AVANCE	◆
2	07.0703.0014	1	LEVA INDICATORI	TURN SIGNALS LEVER	LEVIER FEUX DIRECTION CLIGNOTANTS	BLINKERHEBEL	PALANCA INDICADORES DE DIRECCIÓN	◆
3	638043	1	INDICATORE	INDICATOR	INDICATEUR	ZEIGER	INDICADOR	◆
4	638044	1	INDICATORE	INDICATOR	INDICATEUR	ZEIGER	INDICADOR	
5	07.0703.0015	1	SPIA CAMBIO	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
6	07.0703.0016	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
7	636233	1	PORTASPIE	WARNING LIGHT PANEL	PANNEAU PORTE-VOYANTS	KONTROLLAMPENBRETT	TABLERO LUCES DE AVISO	
8	07.0703.0006	4	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR	◆
9	07.0703.0007	1	SPIA CAMBIO	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
10	07.0703.0008	1	SPIA DIFFERENZIALE	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
11	07.0703.0009	1	SPIA POMPA EMERGENZA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
12	07.0703.0017	1	SPIA LIVELLAMENTO	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
13	07.0703.0018	1	SELETORE	SELECTOR SWITCH	SELECTEUR	WÄHLSCHALTER	SELECTOR	◆
14	07.0703.0019	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
15	07.0703.0038	1	TARGHETTA	NAME PLATE	PLAQUETTE	SCHILD	TARJETA	
16	638226	1	SELETORE	SELECTOR SWITCH	SELECTEUR	WÄHLSCHALTER	SELECTOR	
17	07.0703.0039	1	TARGHETTA	NAME PLATE	PLAQUETTE	SCHILD	TARJETA	
18	07.0703.0011	2	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR	
19	07.0703.0010	1	SPIA VENTOLA ARIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
20	07.0703.0020	1	SPIA LUCI ABBAGLIANTI	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
21	07.0703.0021	2	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR	
22	07.0703.0022	1	SPIA LUCI LAVORO	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
23	07.0703.0023	5	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR	◆
24	07.0703.0012	2	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
25	07.0703.0024	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
26	07.0703.0025	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
27	07.0703.0026	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
28	07.0703.0027	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
29	07.0703.0028	1	SPIA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
30	07.0703.0029	1	COMMUTATORE AVVIAMENTO	STARTING SWITCH	COMMUTATEUR DEMARRAGE	ZÜNDSCHALTER	CONMUTADOR ARRANQUE	◆
31	07.0703.0030	1	INTERRUTTORE DI SICUREZZA	SECURITY SWITCH	DISJONCTEUR DE SURETE	ANLASSERSPERRE	INTERRUPTOR DE SEGURIDAD	
32	07.0703.0031	1	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR	
33	07.0703.0032	1	SPIA FRECCE EMERGENZA	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
34	07.0703.0033	1	SPIA LAMPEGGIANTE	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	
35	07.0703.0034	1	SPIA STABILIZZATORI	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR	



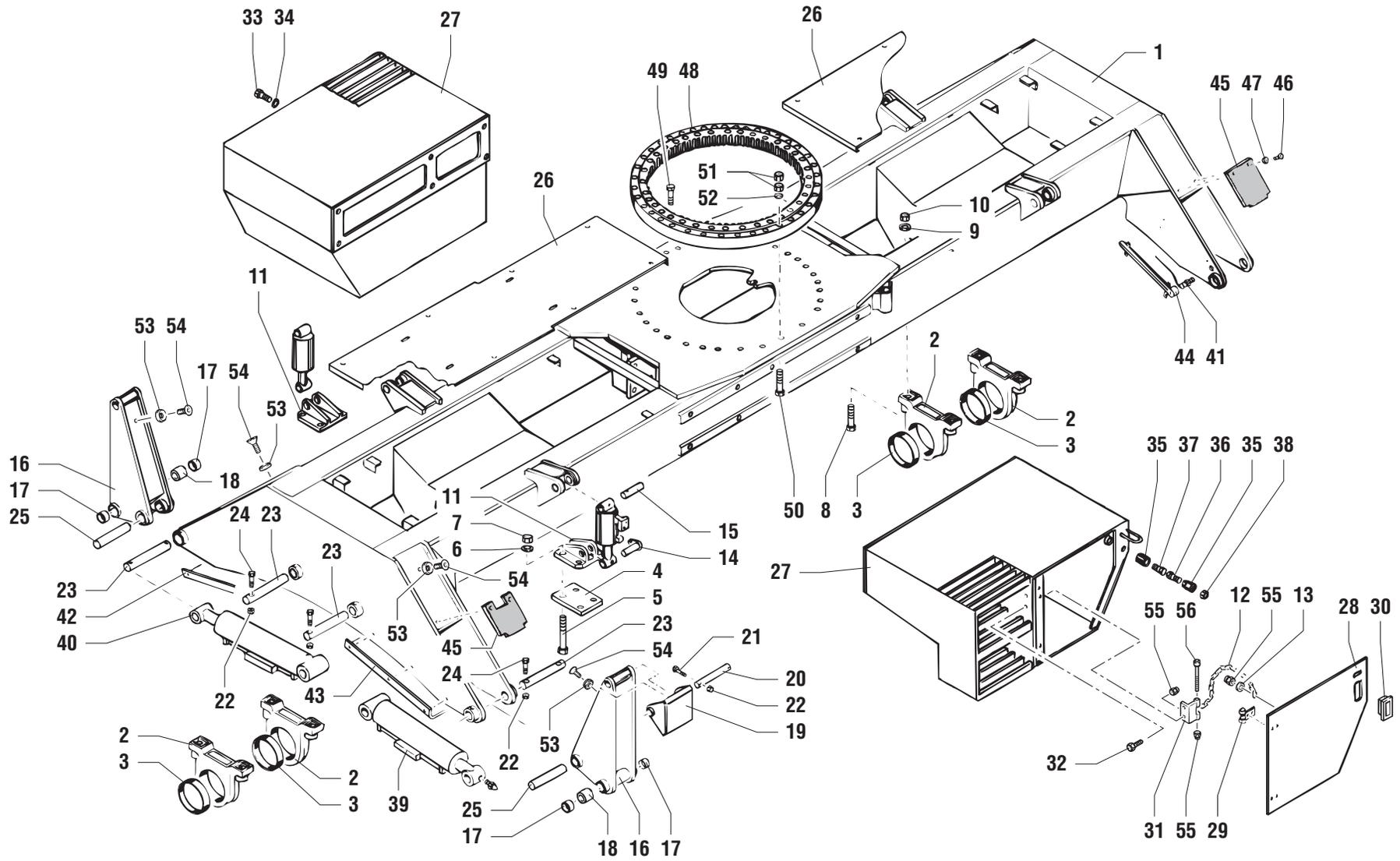
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
36	07.0703.0035	1	SPIA STABILIZZATORI	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR			
37	07.0703.0036	1	INTERRUTTORE	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR			
38	07.0703.0037	1	SPIA AVVISATORE ACUSTICO	PILOT LIGHT	LAMPE TEMOIN	KONTROLLAMPE	INDICADOR			
39	51.0800.4800	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE			
40	56.0016.0002	1	MANIPOLATORE	CONTROL LEVER	MANIPULATEUR	STEUERHEBEL	MANIPULADOR			
41	09.4610.0001	1	BOLLA	WATER LEVEL	NIVEAU A BULLE D'EAU	WASSERWAAGE	NIVEL DE BURBUJA DE AIRE			
42	52.1200.1600	1	CRUSCOTTO	DASHBOARD	TABLEAU DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	TABLERO DE MANDOS			
43	52.1200.0100	1	CRUSCOTTO	DASHBOARD	TABLEAU DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	TABLERO DE MANDOS			
44	52.1200.0200	1	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE			
45	640280	1	CRUSCOTTO	DASHBOARD	TABLEAU DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	TABLERO DE MANDOS			
46	640210	1	CRUSCOTTO	DASHBOARD	TABLEAU DE BORD	INSTRUMENTENBRETT	TABLERO DE MANDOS			
47	54.0101.0008	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR			
48	07.0706.0003	1	PULSANTE UOMO MORTO	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOIR	DRUCKKNOPF	PULSADOR			
49	641112	1	PULSANTE ROSSO	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOIR	DRUCKKNOPF	PULSADOR			
50	641113	1	PULSANTE GIALLO	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOIR	DRUCKKNOPF	PULSADOR			
51	641114	1	PULSANTE SFILLO/RIENTRO	PUSH BUTTON	BOUTON POUSSOIR	DRUCKKNOPF	PULSADOR			



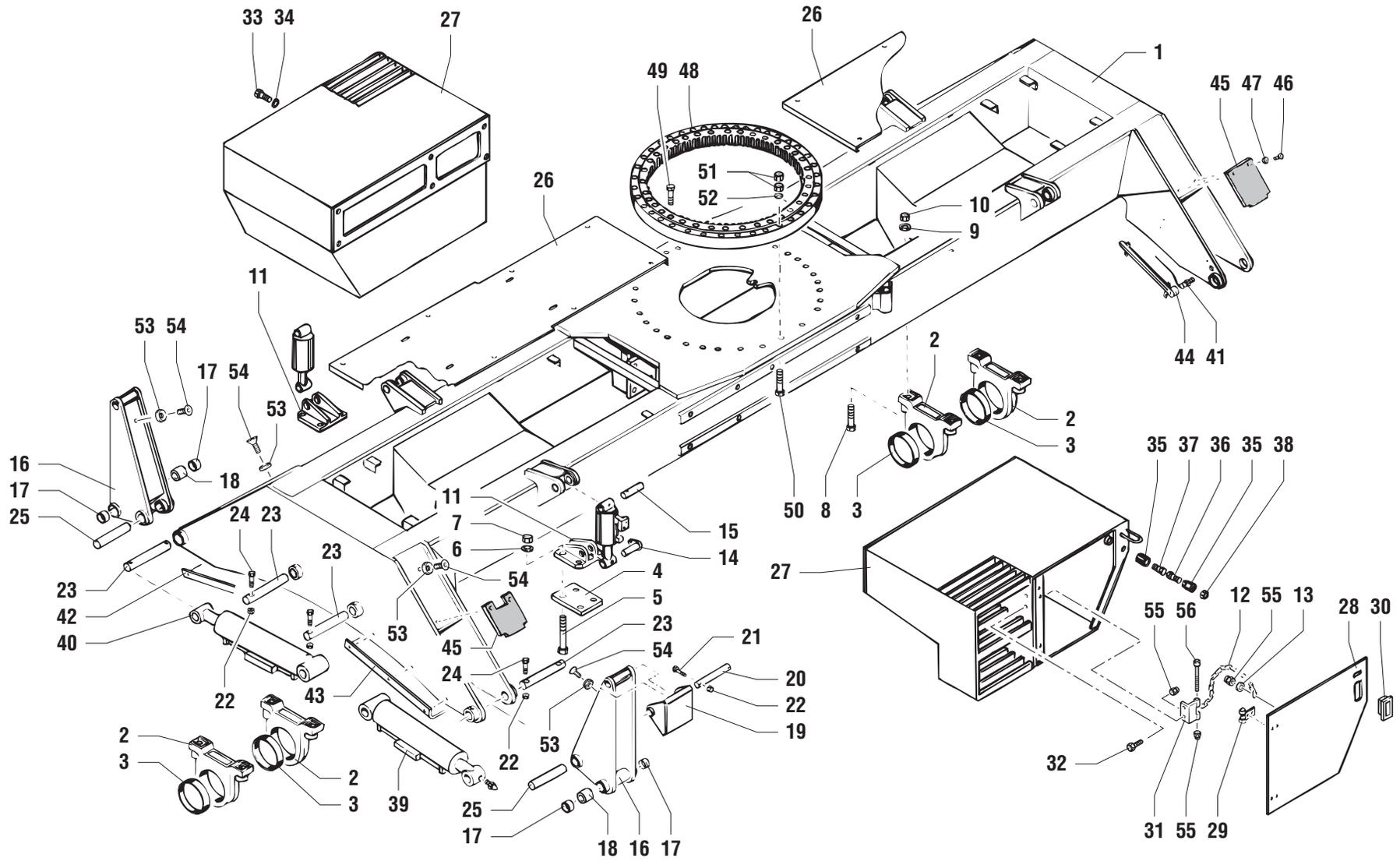
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
1	639195	1	MOTORE ELETTRICO	ELECTRIC MOTOR	MOTEUR ELECTRIQUE	ELEKTROMOTOR	MOTOR ELECTRICO	◆		
2	639196	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO			
3	639197	1	SPAZZOLA	BRUSH	BROSSE	BUERSTE	CEPILLO			
4	639198	1	SERBATOIO	TANK	RESERVOIR	TANK	TANQUE			
5	641077	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
6	641139	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
7	639205	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
8	640025	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
9	639340	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
10	639210	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
11	639211	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			
12	639212	1	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	CHARNELA			
13	07.0702.0025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
14	07.0702.0002	11	BLOCCETTO	BLOCK	BLOC	BLÖCKCHEN	BLOQUE			
15	639215	2	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA			
16	639216	2	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA			
17	639217	1	SPECCHIO RETROVISORE	DRIVING MIRROR	MIROIR RETROVISEUR	RÜCKBLICKSPIEGEL	ESPEJO RETROVISOR	◆		
18	07.0702.0026	1	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE			
19	639219	1	SPORTELLINO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	PORTILLO			
20	641142	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO			
21	639209	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN			



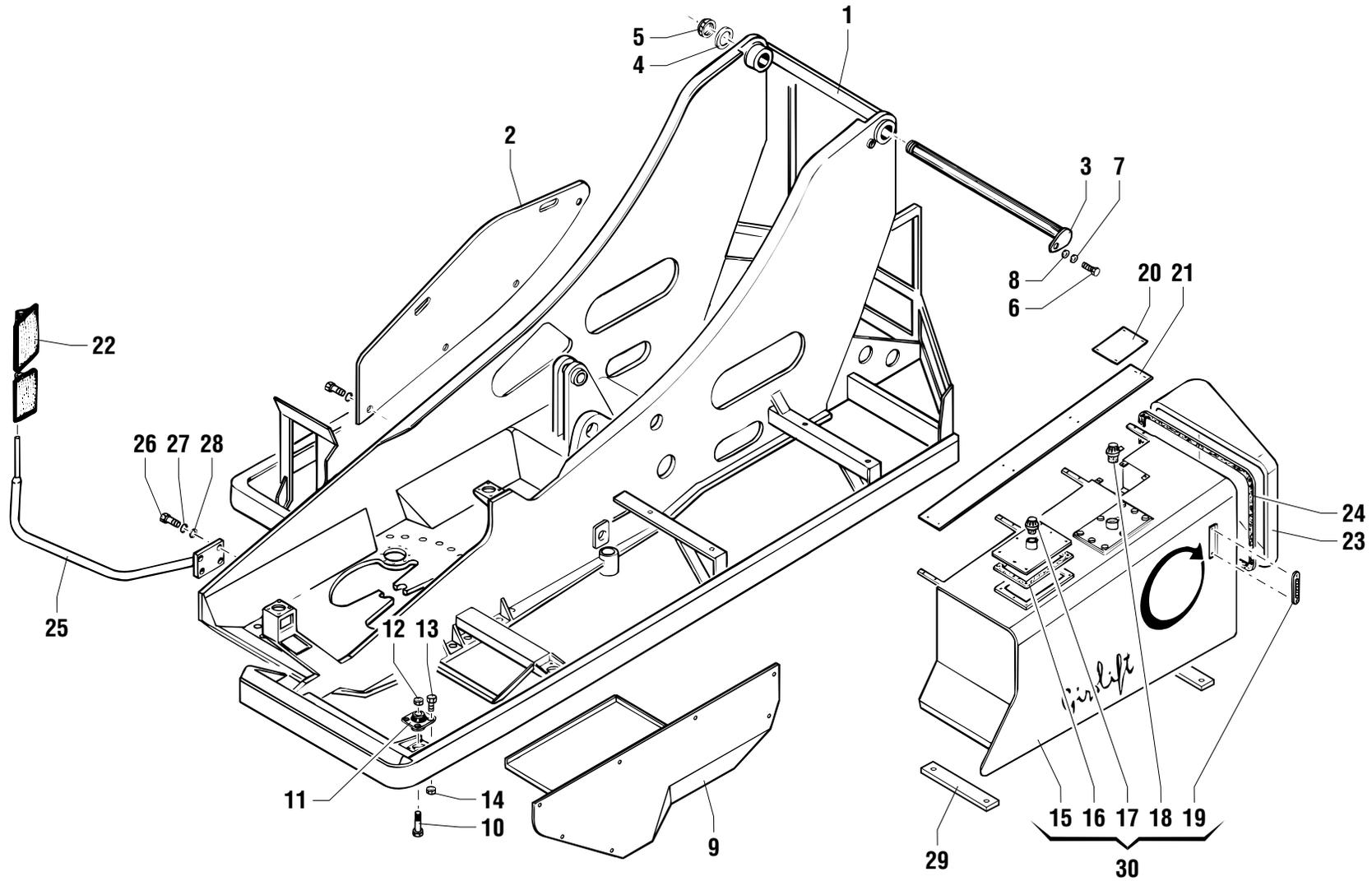
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1		1	CINTURA DI SICUREZZA	SAFETY BELT	CEINTURE DE SECURITE	SICHERHEITSGURTE	CINTURÓN DE SEGURIDAD	
2	07.0702.0002	11	BLOCCHETTO	BLOCK	BLOC	BLÖCKCHEN	BLOQUE	
3	696599	1	TELAIO	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR	
4	641138	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	
5	639222	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
6	640674	1	VETRO	GLASS	VERRE	CLASSSCHEIBE	VIDRIO	
7	07.0702.0023	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	
8	07.0702.0004	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
9	639226	2	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	CHARNELA	
10	639227	4	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
11	639228	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
12	07.0702.0009	1	PORTIERA INFERIORE	LOWER DOOR	PORTE INFERIEURE	UNTERE TÜR	PUERTA INFERIOR	
13	639230	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
14	639234	1	SERRATURA CON LEVA	LEVER-FITTED LOCK	VERROUILLAGE A LEVIER	VERSCHLUB MIT HEBEL	CIERRE CON PALANCA	◆
15	639233	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
16	640696	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	◆
17	07.0702.0027	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
18	639237	1	TAMPONE GOMMA	RUBBER BUMPER	TAMPON EN CAOUTCHOUC	GUMMIPUFFER	PARAGOLPES DE GOMA	
19	07.0702.0005	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	◆
20	07.0702.0006	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	◆
21	639115	1	PLAFONIERA	ROOF LAMP	PLAFONNIER	DECKENLAMPE	LAMPARA DE TECHO	
22	07.0702.0013	1	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE	
23	07.0702.0014	1	PORTAOGGETTI	GLOVE COMPARTMENT	BOITE A GANTS	HANDSCHUHFACH	CAJA PORTADOCUMENTOS	
24	09.4610.0000	1	SEDILE	SEAT	SIEGE	FAHRERSITZ	ASIENTO	
25	07.0702.0000	1	CINGHIA	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA	◆
26	639335	1	PARASOLE	SUN VISOR	PARASOL	SONNENBLLENDE	PARASOL	
27	07.0702.0007	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	◆
28	51.0900.0500	1	ROLL-BAR	ROLL-BAR	ROLL-BAR	ROLLBAR	ROLL-BAR	
29		1	SENSORE CON CUSCINO	MICRO-SWITCH C/W CUSHION	CAPTEUR COUSSIN SIEGE	SENSOR IM POLSTERSITZ	SENSOR EN COJÍN ASIENTO	



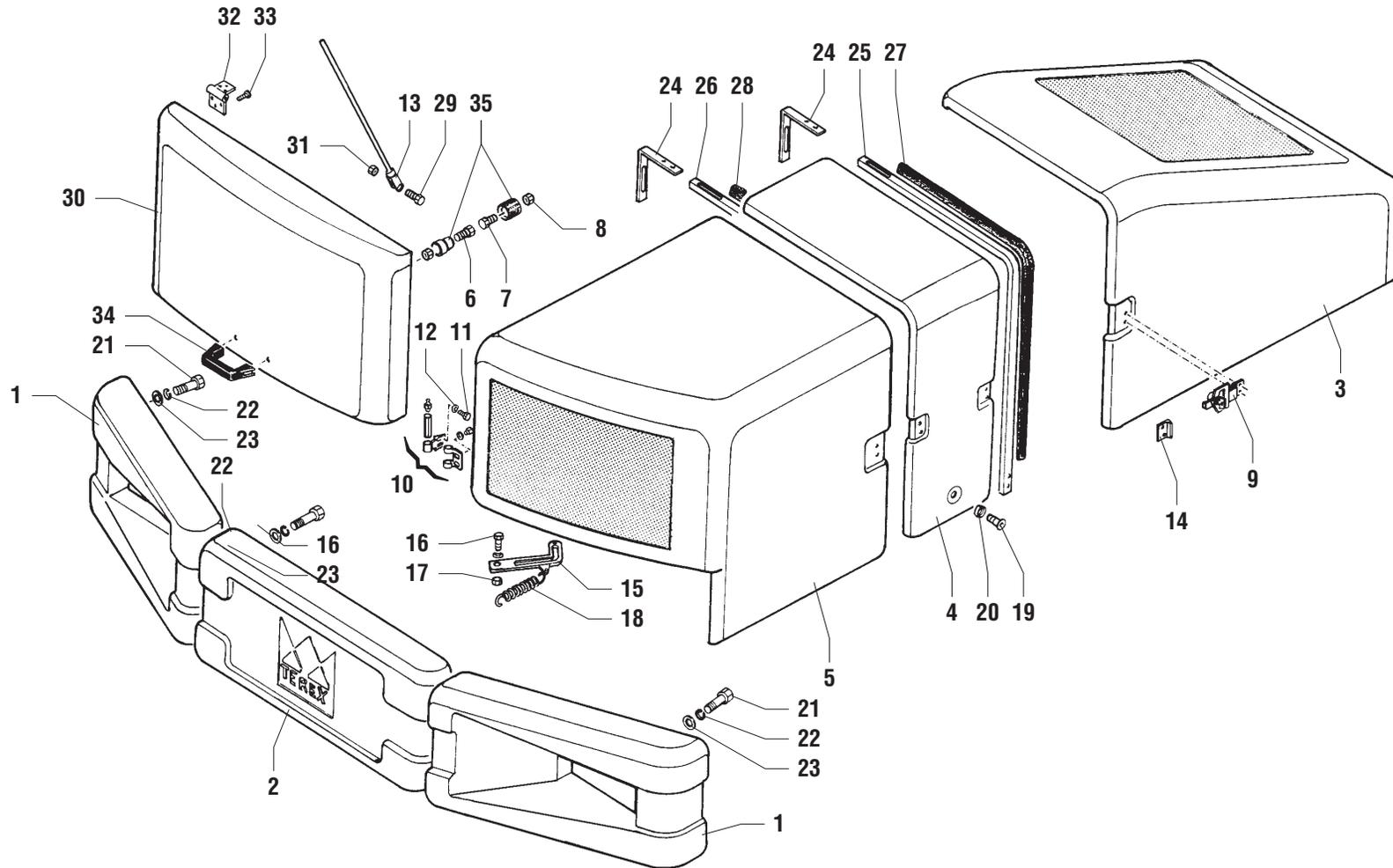
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	51.0101.8000	1	TELAIO DI BASE	BASIC FRAME	CHASSIS DE BASE	RAHMEN	BASTIDOR	
2	09.4632.0002	4	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
3		4	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET EN BRONZE	BRONZEBÜCHSE	CHUMACERA	↳
4	51.0800.0400	4	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA	
5	01.4001.0000	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
6	01.0031.0062	16	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
7	01.4023.0000	16	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA	
8	01.4001.0009	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
9	01.0031.0061	8	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
10	01.0023.0060	8	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA	
11	51.0802.0100	4	ATTACCO	CONNECTION	CONNEXION	ANSCHLUß STUTZE	CONEXIÓN	
12		4	CATENA	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA	↳
13	01.0031.0053	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
14	54.0004.0050	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
15	54.0000.0059	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
16	51.0500.0400	4	STABILIZZATORE	STABILIZER	STABILISATEUR	ABSTÜTZUNG	ESTABILIZADOR	
17	09.0801.0006	8	BOCCOLA	BUSHING	DOUILLE	BÜCHSE	CASQUILLO	
18	54.0100.0026	4	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
19	51.0500.0500	4	PIEDE	(BASE) END	PIED	FUß	PIE	
20	54.0001.0009	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
21	01.0001.0308	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
22	01.0023.0055	10	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA	
23	54.0001.0010	8	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
24	01.0001.0314	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
25	54.0001.0011	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
26	51.0900.5900	2	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
27	51.0802.5600	2	SCALETTA	LADDER	EHELLE	TRITTBRETT	ESCALERA	
28	51.0900.7700	2	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE	
29	09.0803.0025	4	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	CHARNELA	
30	09.0803.0005	2	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	
31	51.0802.5700	4	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
32	01.0001.0256	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
33	01.0001.0506	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
34	01.4032.0005	12	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
35	09.4670.0000	2	FERMO	RETAINER	ARRET	HALTERUNG	RETEN	



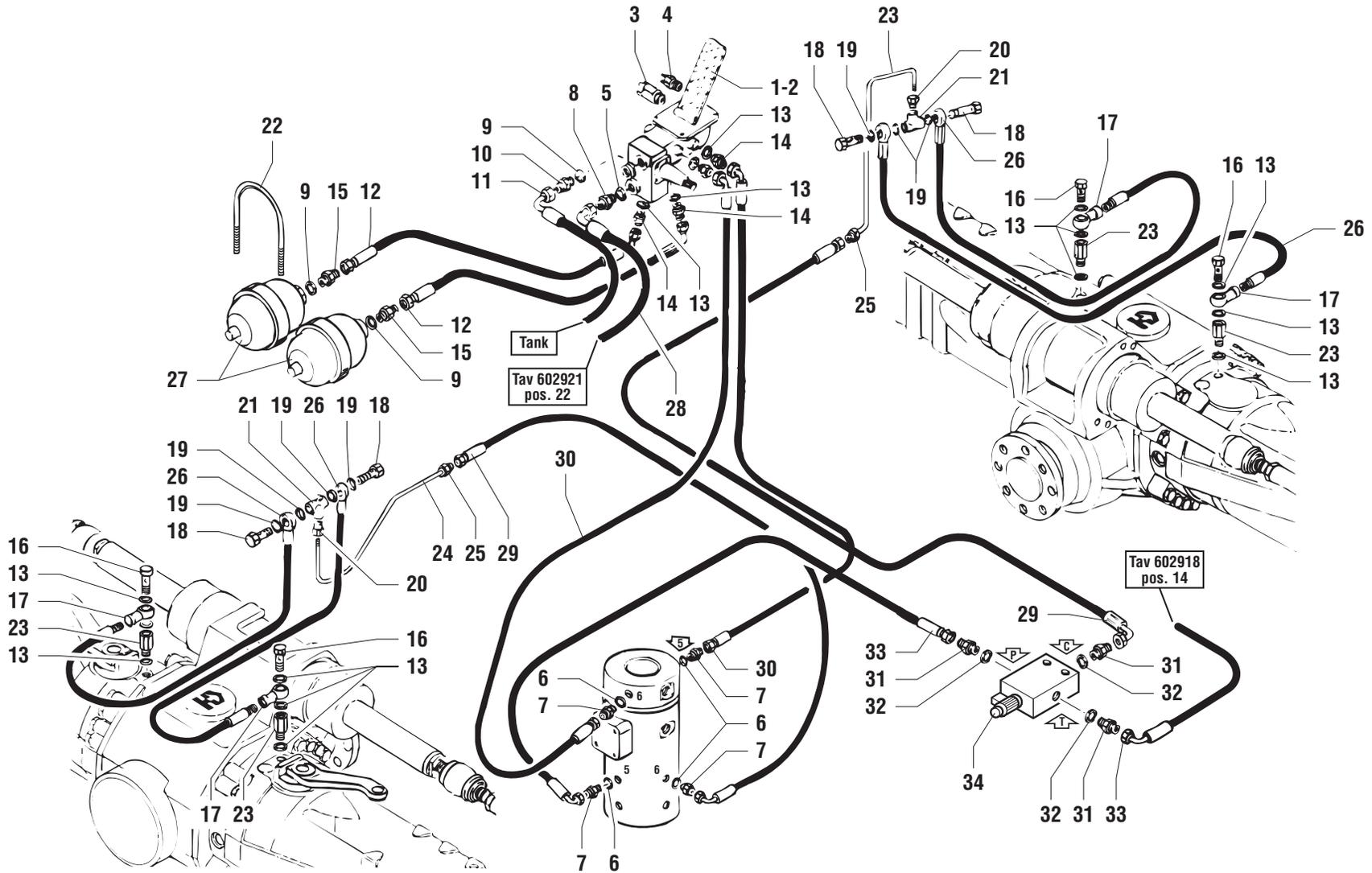
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note		
36	01.0003.0153	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
37	01.0003.0157	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
38	01.0023.0053	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
39	53.0800.0300	2	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO		*	
40	53.0800.0200	2	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO		*	
41	56.0012.0002	4	SENSORE	PROXIMITY SWITCH	CAPTEUR	SENSOR	SENSOR			
42	51.0900.4800	2	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
43	51.0900.4900	2	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
44	51.0900.5000	4	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION			
45	53.3302.0010	4	GOMMA	RUBBER	CAOUTCHOUC	GUMMI	GOMA			
46	01.4006.0000	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
47	09.0803.0011	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
48	03.4175.0002	1	RALLA	FOOTSTEP BEARING	BUTEE	KUGELKRANZE	RODAMIENTO DE EMPUJE			
49	01.4001.0031	44	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
50	01.4001.0032	28	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
51	01.4019.0002	56	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA			
52	01.0031.3900	28	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA			
53	09.0803.0011	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA			
54	01.4006.0000	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			
55	01.0023.0051	16	DADO AUTOBLOCCANTE	STOP NUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA			
56	01.0003.0118	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO			



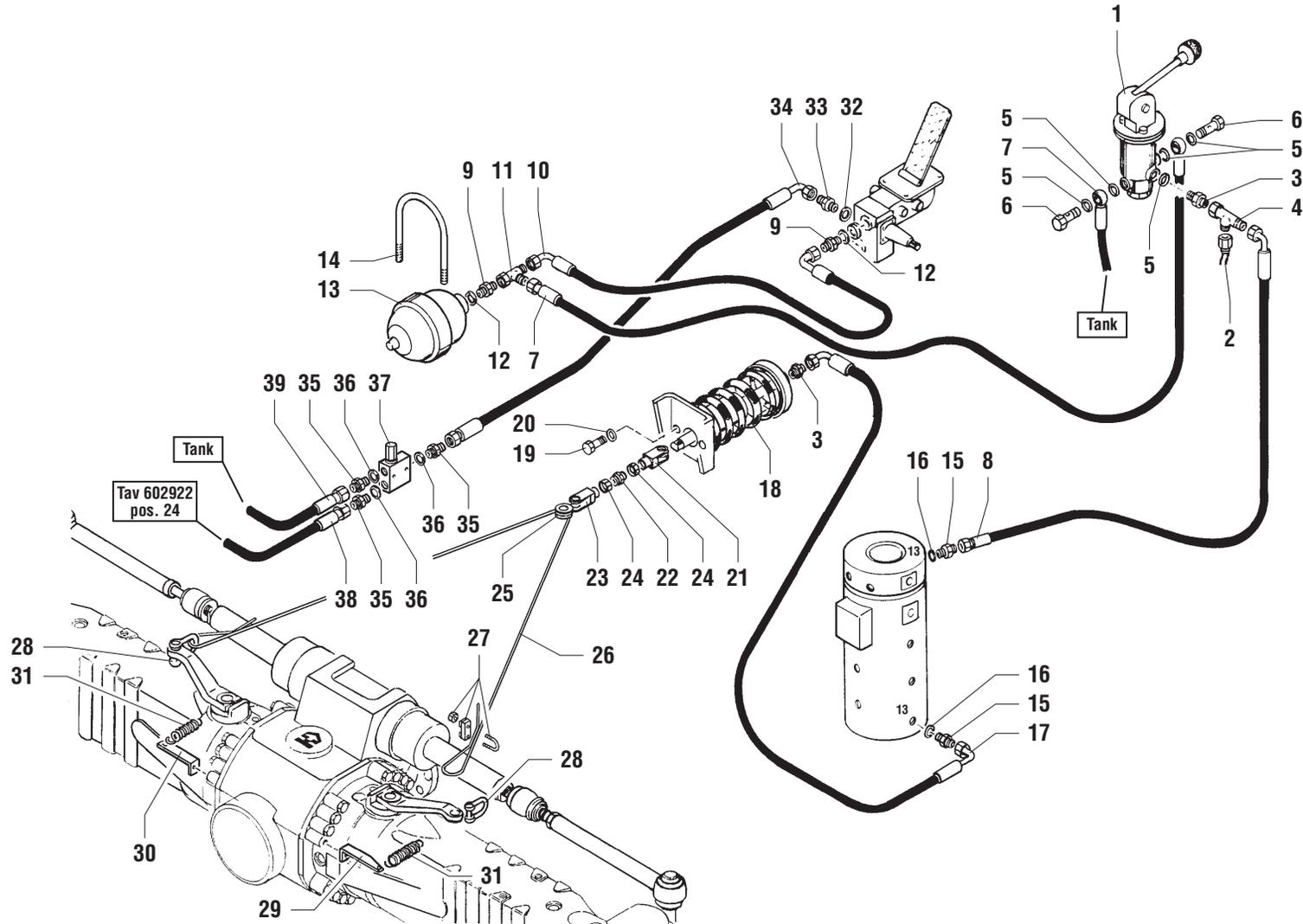
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	51.0101.9000	1	TORRETTA	COLUMN	COLONNE	TURM	COLUMNNA	
2	51.0900.9200	1	COFANATURA	BONNET	CAPOT	HAUBE	CAPOTA	
3	54.0001.0013	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
4	54.0100.0028	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
5	01.4022.0003	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	
6	01.4001.0023	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
7	01.0031.0059	1	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
8	01.4032.0007	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
9	51.0900.5800	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
10	01.4001.0012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
11	09.4670.0004	4	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR	
12	01.0023.0057	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
13	01.0001.0365	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
14	01.0023.0055	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
15	51.0600.1700	1	SERBATOIO	TANK	RESERVOIR	TANK	TANQUE	
16	53.3301.0003	2	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
17	09.4661.0006	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	◆
18	09.4661.0007	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	◆
19	09.4661.0005	1	INDICATORE LIVELLO	LEVEL INDICATOR	INDICATEUR NIVEAU	NIVEAU-ANZEIGER	INDICADOR DEL NIVEL	
20	51.0900.5600	1	COFANATURA	BONNET	CAPOT	HAUBE	CAPOTA	
21	51.0900.5600	1	COFANATURA	BONNET	CAPOT	HAUBE	CAPOTA	
22	09.4610.0002	1	SPECCHIO RETROVISORE	DRIVING MIRROR	MIROIR RETROVISEUR	RÜCKBLICKSPIEGEL	ESPEJO RETROVISOR	◆
23	52.1100.4800	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
24	09.0803.0063	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
25	51.0801.8800	1	BARRA	BAR	BARRE	STANGE	BARRA	
26	01.0001.0256	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
27	01.4032.0003	4	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHIEBE	ARANDELA ELASTICA	
28	01.0031.0055	4	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
29	53.3301.0004	2	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
30	07.0726.0009	1	SERBATOIO COMPLETO	TANK	RESERVOIR	TANK	TANQUE	



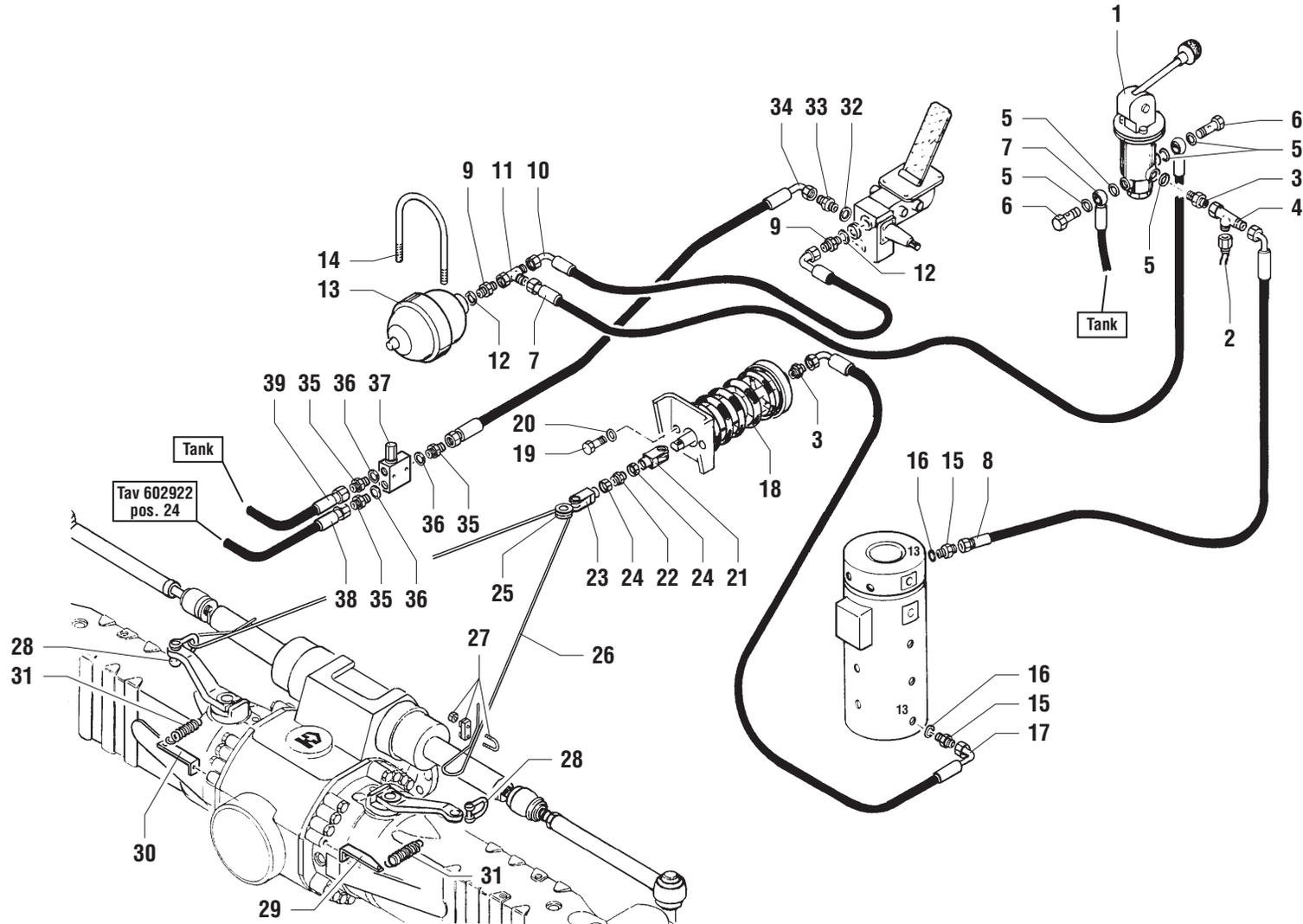
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	51.1000.0700	2	CONTRAPPESO	COUNTERWEIGHT	CONTREPOIDS	GEGENGEWICHT	CONTRAPESO	
2	51.1000.0800	1	CONTRAPPESO	COUNTERWEIGHT	CONTREPOIDS	GEGENGEWICHT	CONTRAPESO	
3	52.1100.4500	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
4	52.1100.4900	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
5	52.1100.4600	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
6	01.0003.0153	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
7	01.0003.0158	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
8	01.0023.0053	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
9	09.0803.0023	2	CHIUSURA	LOCK	FERMETURE	VERSCHLUSS	CIERRE	
10	09.0803.0000	2	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	CHARNELA	
11	01.0001.0254	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
12	01.0032.0054	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
13	51.0800.3700	1	ASTA	ROD	BARRE	STAB	TORNILLO	
14	09.0803.0024	2	AGGANCIO	HOOK (LATCH)	ACCROCHEUR	BEFESTIGUNG	ENGANCHE	
15	51.0801.8500	2	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
16	01.0001.0257	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
17	01.0023.0051	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
18	51.0800.0000	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
19	01.4006.0011	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
20	09.0803.0012	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
21	01.0001.1506	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
22	01.0032.0058	6	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
23	01.4031.0001	6	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
24	51.0801.8000	2	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
25	51.0801.8100	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
26	51.0801.8200	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
27	09.0803.0052	3	PROFILO ADESIVO	ADHESIVE PROFILE	PROFIL ADHESIF	AUFKLEBEPROFIL	PERFIL ADHESIVO	
28	09.0803.0053	3	GOMMA	RUBBER	CAOUTCHOUC	GUMMI	GOMA	
29	01.4006.0006	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
30	52.1100.5000	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
31	01.0023.0052	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
32	09.0803.0076	2	CERNIERA	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	CHARNELA	
33	01.4006.0002	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
34	09.0803.0002	1	MANIGLIA	HANDLE	POIGNEE	HANDGRIFF	MANIJA	
35	09.4670.0000	1	FERMO	RETAINER	ARRET	HALTERUNG	RETEN	

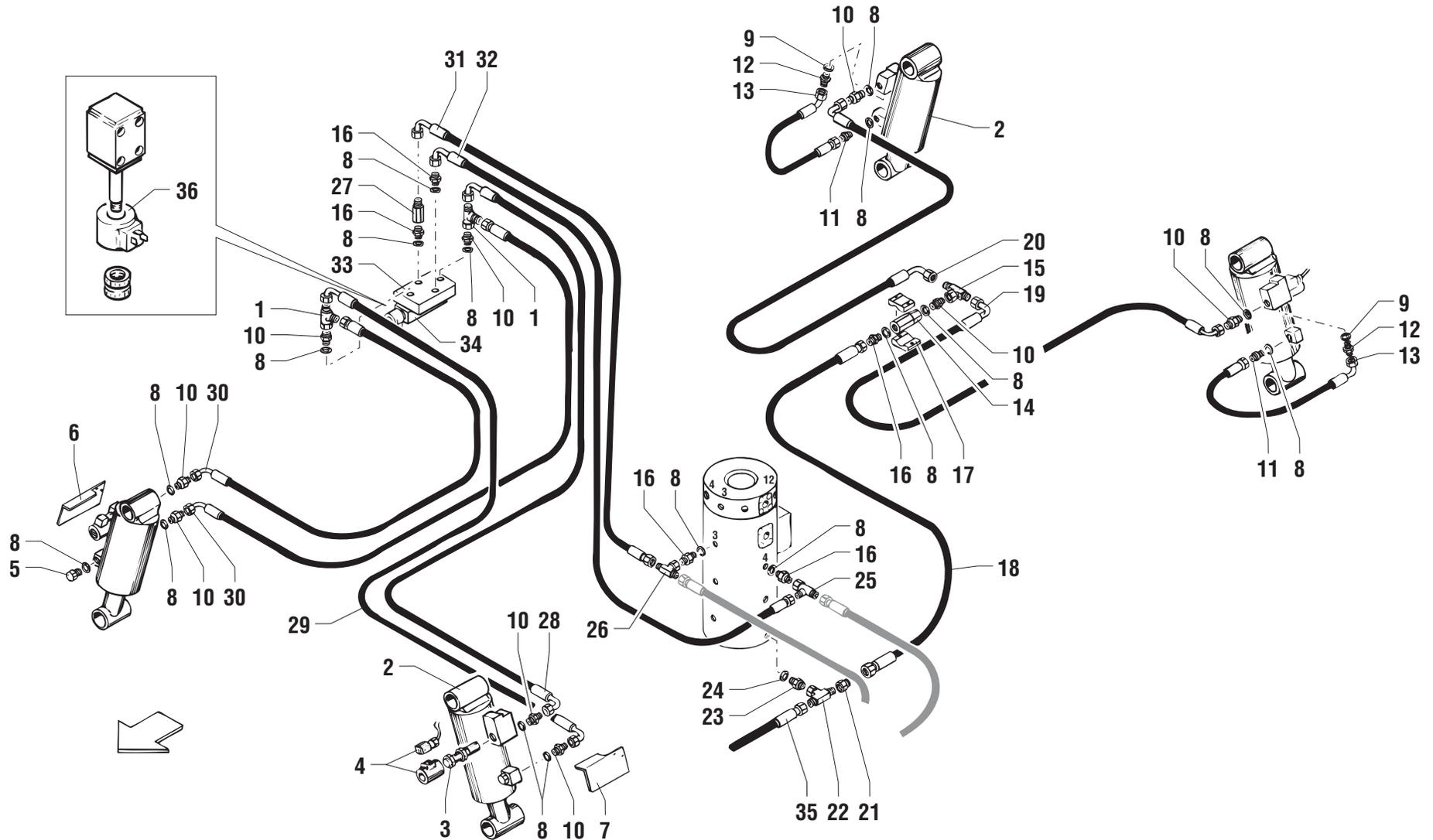


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	05.4309.0000	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	
2	638004	1	KIT GUARNIZIONI FRENO	BRAKE SEALING KIT	GARNITURES FREIN	BREMSBELAGE	ZAPATAS FRENO	◆
3	05.4329.0002	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCK WAECHTER	PRESOSTATO	◆
4	05.4329.0001	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCK WAECHTER	PRESOSTATO	◆
5	06.0442.0103	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
6	06.0442.0102	4	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
7	04.0600.0054	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
8	04.0600.0017	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
9	06.0442.0057	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
10	04.0600.0012	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
11	04.0602.0315	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
12	04.0602.0156	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
13	06.0442.0055	12	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
14	04.0600.0068	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
15	06.0600.0067	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16	05.0401.0003	4	VITE FORATA	DRILLED SCREW	VIS FOREE	DURCHBOHRTE SCHRAUBE	TORNILLO FORADO	
17	05.0401.0001	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
18	05.0401.0004	4	VITE FORATA	DRILLED SCREW	VIS FOREE	DURCHBOHRTE SCHRAUBE	TORNILLO FORADO	
19	06.0442.0054	8	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
20	05.0401.0002	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
21	05.0401.0013	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
22	51.0800.8100	1	CAVALLOTTO	U-BOLT	ETRIER	BÜGELBOLZEN	ESTRIBO	
23	05.0401.0005	4	COLONNETTA	WHEEL STUD	GOIJON DE ROUE	RADBOLZEN	COLUMNA	
24	53.3400.5000	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO	
25	04.0600.0028	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
26	05.0400.0001	4	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
27	05.4329.0000	2	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	ACCUMULATEUR	SPEICHER	ACUMULADOR	◆
28			602921 POS.22					☞
29	04.0602.0058	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
30	04.0602.0291	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
31	04.0600.0028	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
32	06.0442.0101	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
33	04.0602.0414	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
34	04.4239.0059	1	VALVOLA COMPLETA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	☞

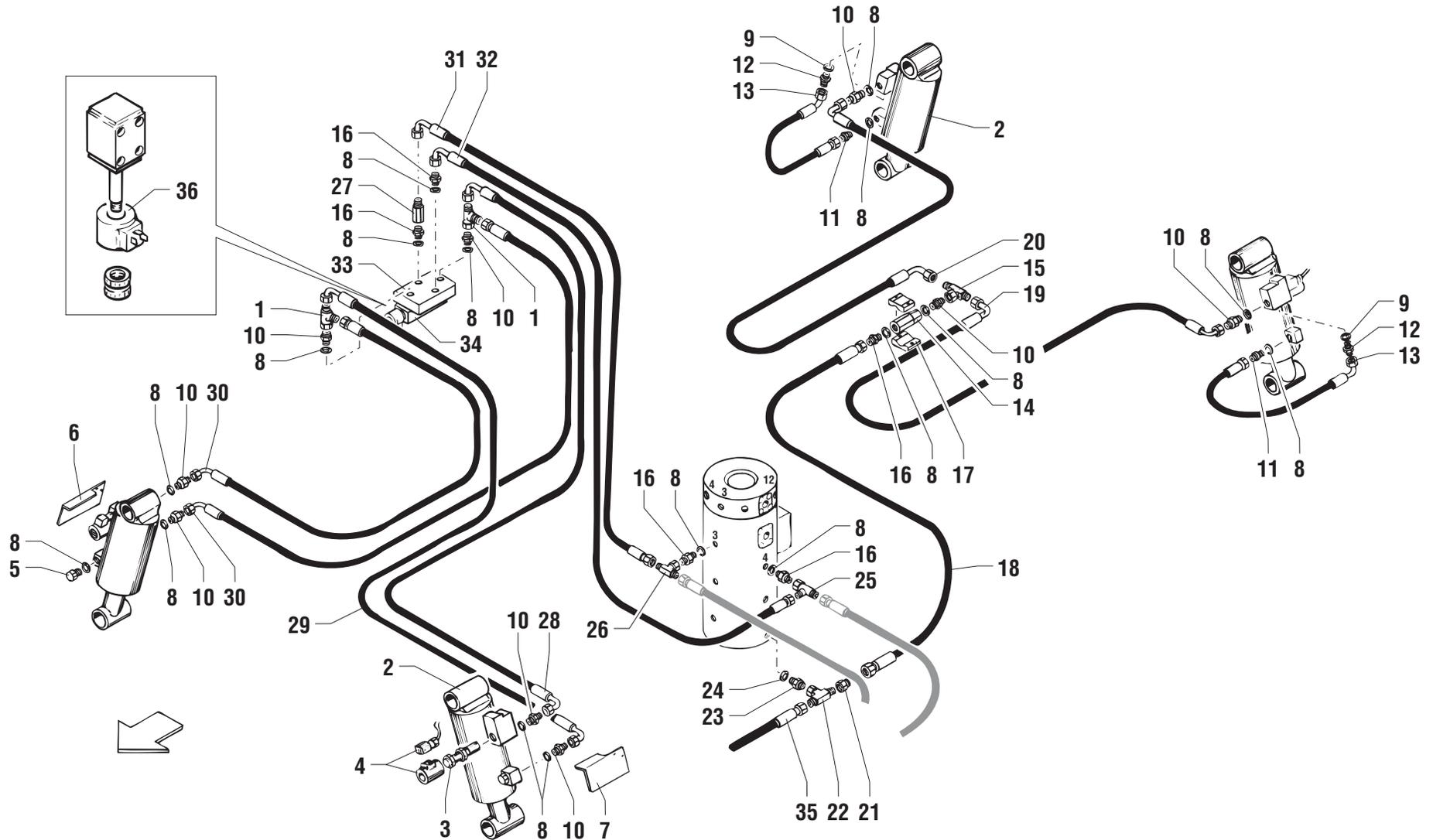


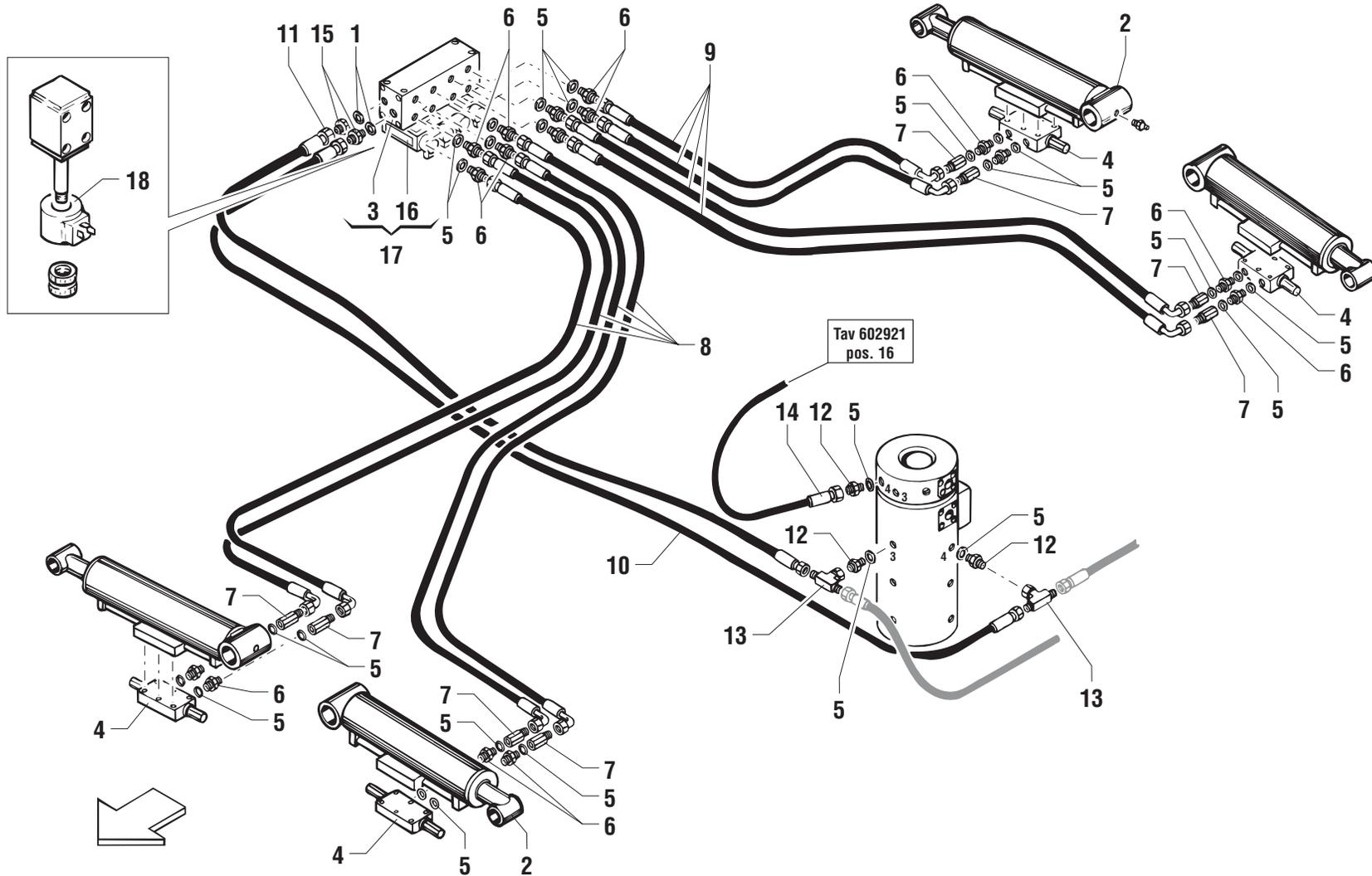
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	04.4239.0044	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	
2	05.4329.0004	1	PRESSOSTATO	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCK WAECHTER	PRESOSTATO	
3	04.0600.0068	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
4	04.0600.0056	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
5	06.0442.0055	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
6	05.0401.0003	2	VITE FORATA	DRILLED SCREW	VIS FOREE	DURCHBOHRTE SCHRAUBE	TORNILLO FORADO	
7	04.0602.0047	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
8	04.0602.0048	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
9	04.0600.0067	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
10	04.0602.0156	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
11	04.0600.0024	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
12	06.0442.0057	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
13	05.4329.0000	1	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	ACCUMULATEUR	SPEICHER	ACUMULADOR	
14	51.0800.8100	1	CAVALLOTTO	U-BOLT	ETRIER	BÜGELBOLZEN	ESTRIBO	
15	04.0600.0028	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16	06.0442.0101	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
17	04.0602.0136	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
18	05.4315.0002	1	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO	
19	01.0001.0401	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
20	01.4032.0005	2	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHIEBE	ARANDELA ELASTICA	
21	09.0803.0013	1	FORCELLA	FORK	FOURCHETTE	GABEL	HORQUILLA	
22	54.0300.0001	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
23	09.0803.0072	1	FORCELLA	FORK	FOURCHETTE	GABEL	HORQUILLA	
24	01.0019.0105	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
25	54.0400.0001	1	CARRUCOLA	PULLEY	POULIE	SEILROLLE	GARRUCHA	
26	09.4645.0001	1	CAVO	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE	◆
27	09.0803.0035	4	MORSETTO	CLAMP	ETAU	KLEMME	BORNE	◆
28	09.0803.0034	2	GRILLO	CLEVIS	MANILLE	SCHWEBENDE GERÜST	GATILLO	
29	51.0802.2900	1	STAFFA DX	BRACKET RIGHT	ETRIER DROIT	BUEGEL RECHTS	ESTRIBO DERECHO	
30	51.0802.2800	1	STAFFA SX	BRACKET LEFT	ETRIER GAUCHE	BUEGEL LINKS	ESTRIBO IZQUIERDA	
31	54.0800.0000	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
32	06.0442.0103	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
33	04.0600.0017	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
34	04.0602.0322	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
35	04.0600.0000	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	

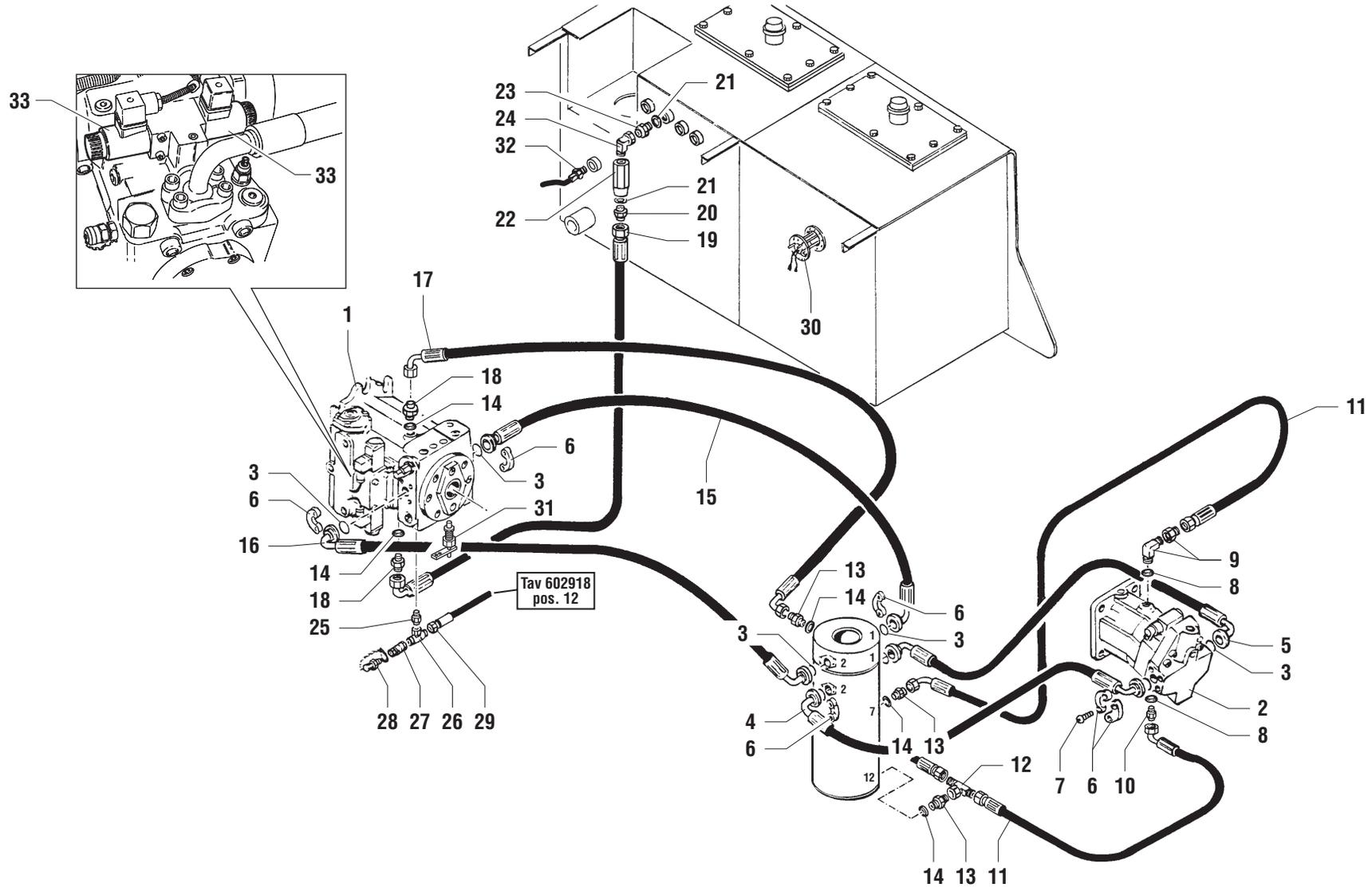




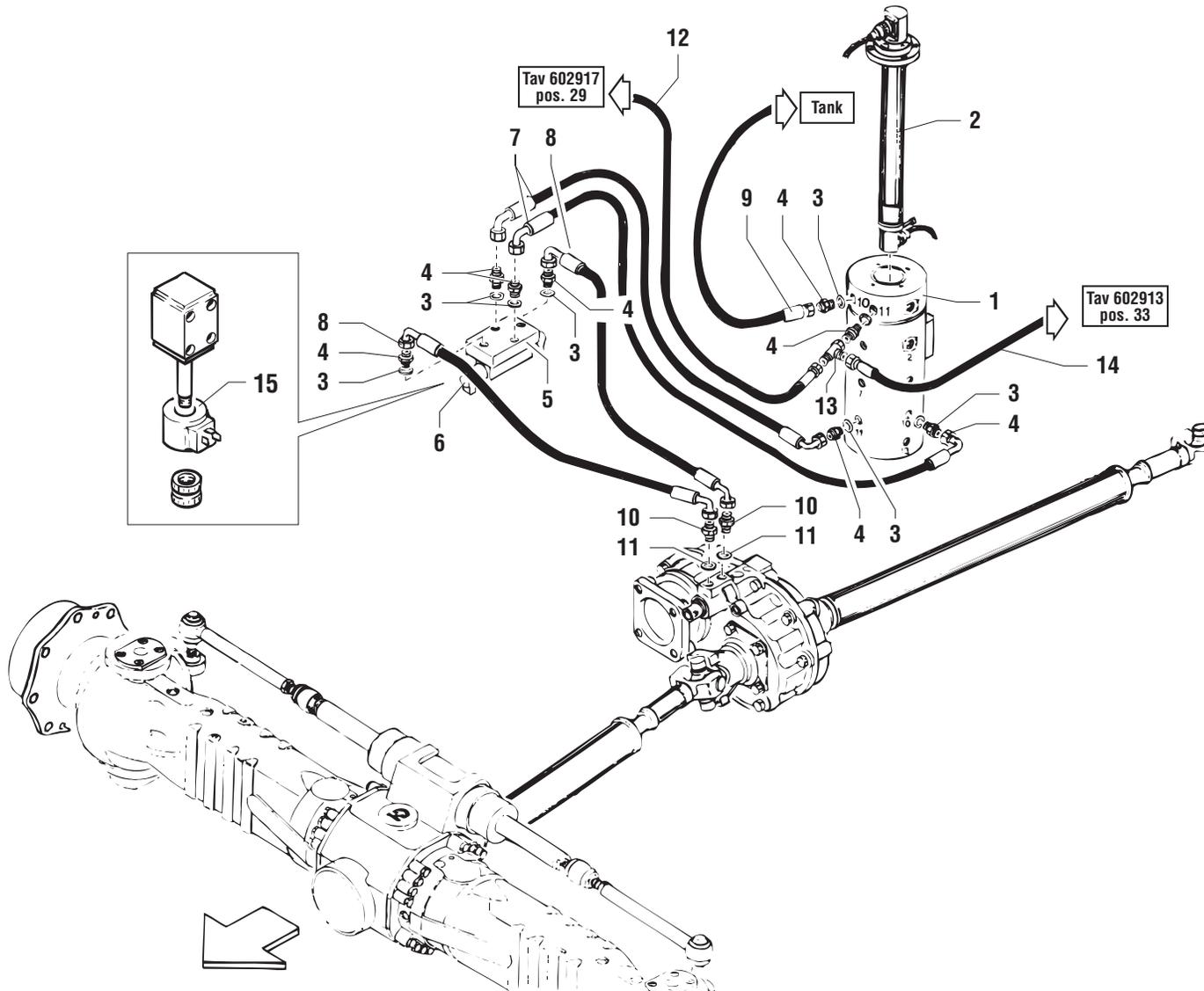
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	04.0600.0023	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
2	53.0600.0600	2	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO	*
3	04.4240.0008	4	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVOLA	
4	04.4240.0009	4	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	
5	04.0600.0092	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
6	51.0900.3100	2	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
7	51.0900.3200	2	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
8	06.0442.0102	14	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
9	06.0442.0101	4	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
10	04.0600.0029	16	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
11	04.0600.0021	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
12	04.0600.0028	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
13	04.0602.0156	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
14	04.4239.0015	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVOLA	
15	04.0600.0117	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16	04.0600.0000	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
17	09.0803.0043	1	FERMATUBO	RETAINER PIPE	ARRET TUBE	HALTERUNG ROHR	RETEN TUBO	
18	04.0602.0293	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
19	04.0602.0295	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
20	04.0602.0294	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
21	04.0600.0026	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
22	04.0600.0040	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
23	04.0600.0046	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24	06.0442.0105	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
25	04.0600.0108	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
26	04.0600.0023	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
27	04.0600.0091	1	COLONNETTA	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
28	04.0602.0148	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
29	04.0602.0296	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
30	04.0602.0143	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
31	04.0602.0075	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
32	04.0602.0151	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
33	04.4240.0000	1	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA	
34	04.4240.0000	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELECTROVALVULA	
35	04.0602.0207	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	

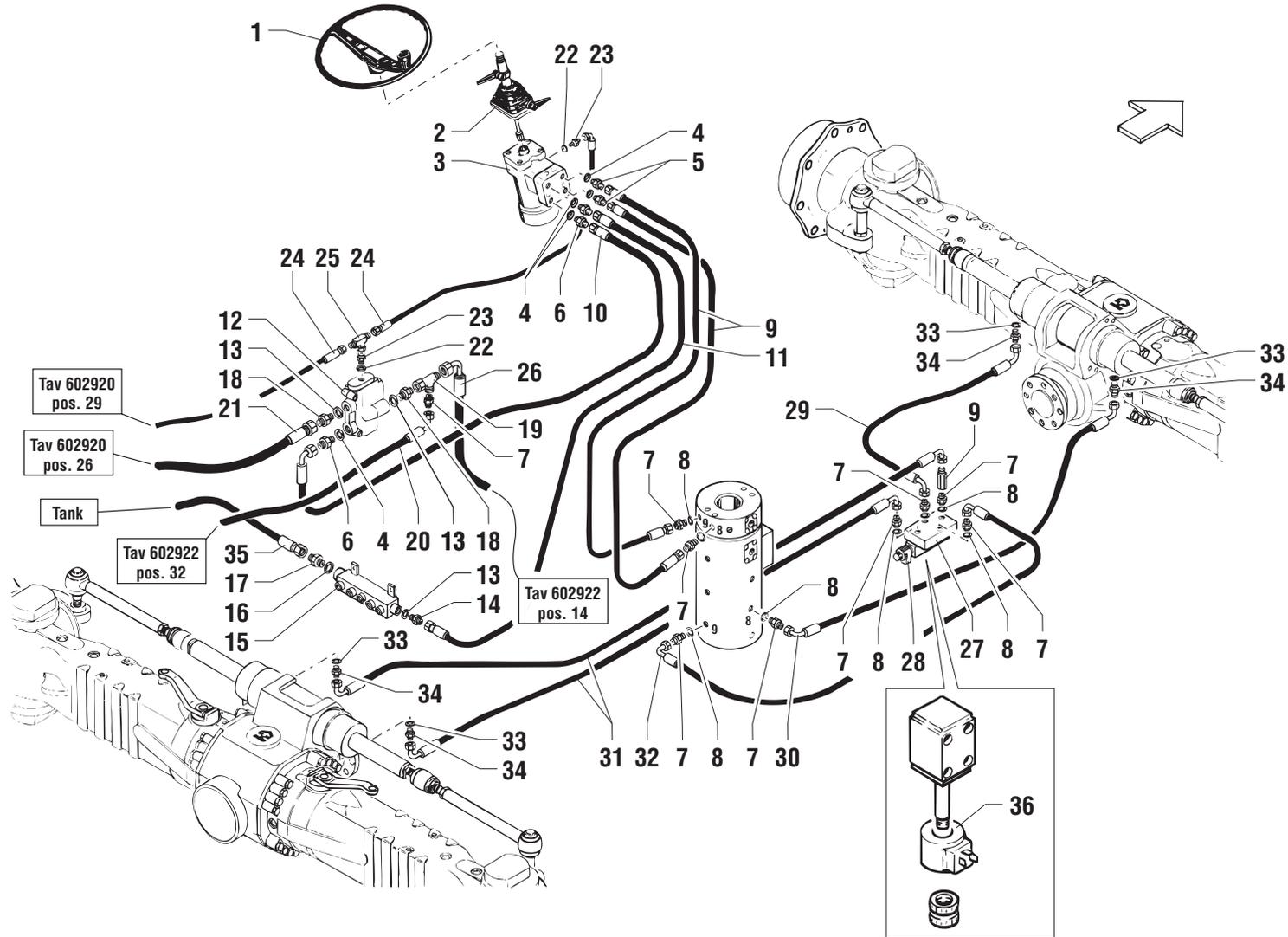




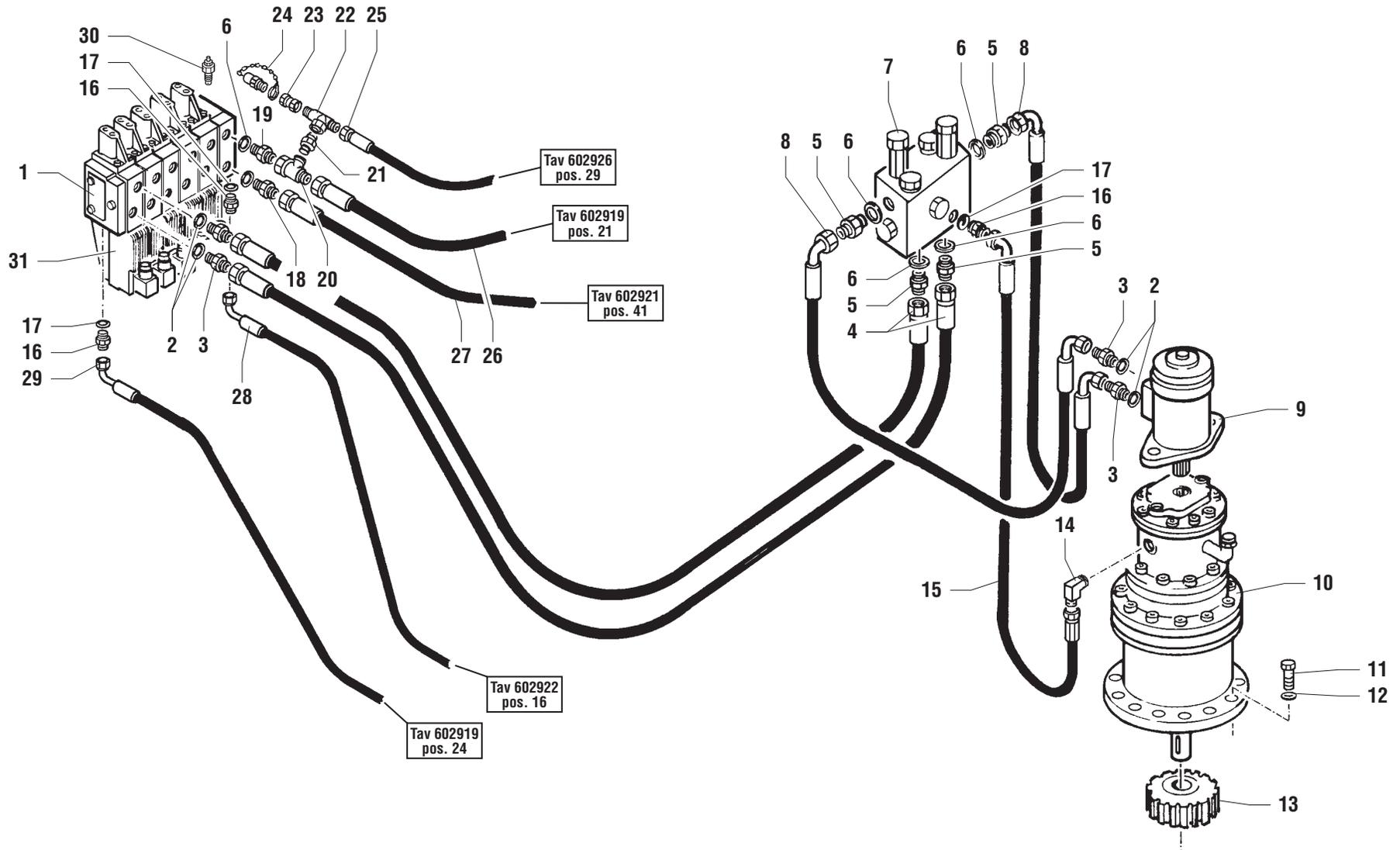


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	04.4238.0005	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	
2	04.4235.0006	1	MOTORE IDRAULICO	HYDRAULIC MOTOR	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIKMOTOR	MOTOR HIDRAULICO	
3	06.0401.0219	8	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	◆
4	04.4229.0018	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
5	04.4229.0019	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
6	04.4223.0003	16	SEMIFLANGIA	HALF FLANGE	DEMI FLASQUE	HALBFLANSCH	SEMIBRIDA	
7	01.0003.0306	32	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
8	06.0442.0057	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
9	53.3000.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
10	04.0600.0012	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
11	04.0602.0207	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
12	04.0600.0040	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
13	04.0600.0046	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
14	06.0442.0105	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
15	04.4220.0017	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SOUPLESCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
16	04.4229.0016	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
17	04.0602.0310	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
18	04.0600.0077	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
19	04.0602.0328	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
20	04.0600.0049	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
21	06.0442.0107	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
22	04.4239.0034	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
23	04.0600.0066	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24	04.0600.0059	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
25	04.0600.0067	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
26	04.0600.0032	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
27	04.0600.0033	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
28	04.4210.0004	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION	
29	04.0602.0332	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
30	56.0013.0001	1	INDICATORE LIVELLO CARBURANTE	FUEL GAUGE	JAUGE A CARBURANT	OELSTANDANZEIGER	LUZ INDICADORA NIVEL COMBUSTIBLE	
31	639174	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
32	56.0013.0000	1	TERMOSTATO	THERMOSTAT	THERMOSTAT	THERMOSTAT	TERMOSTATO	
33	638700	4	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	

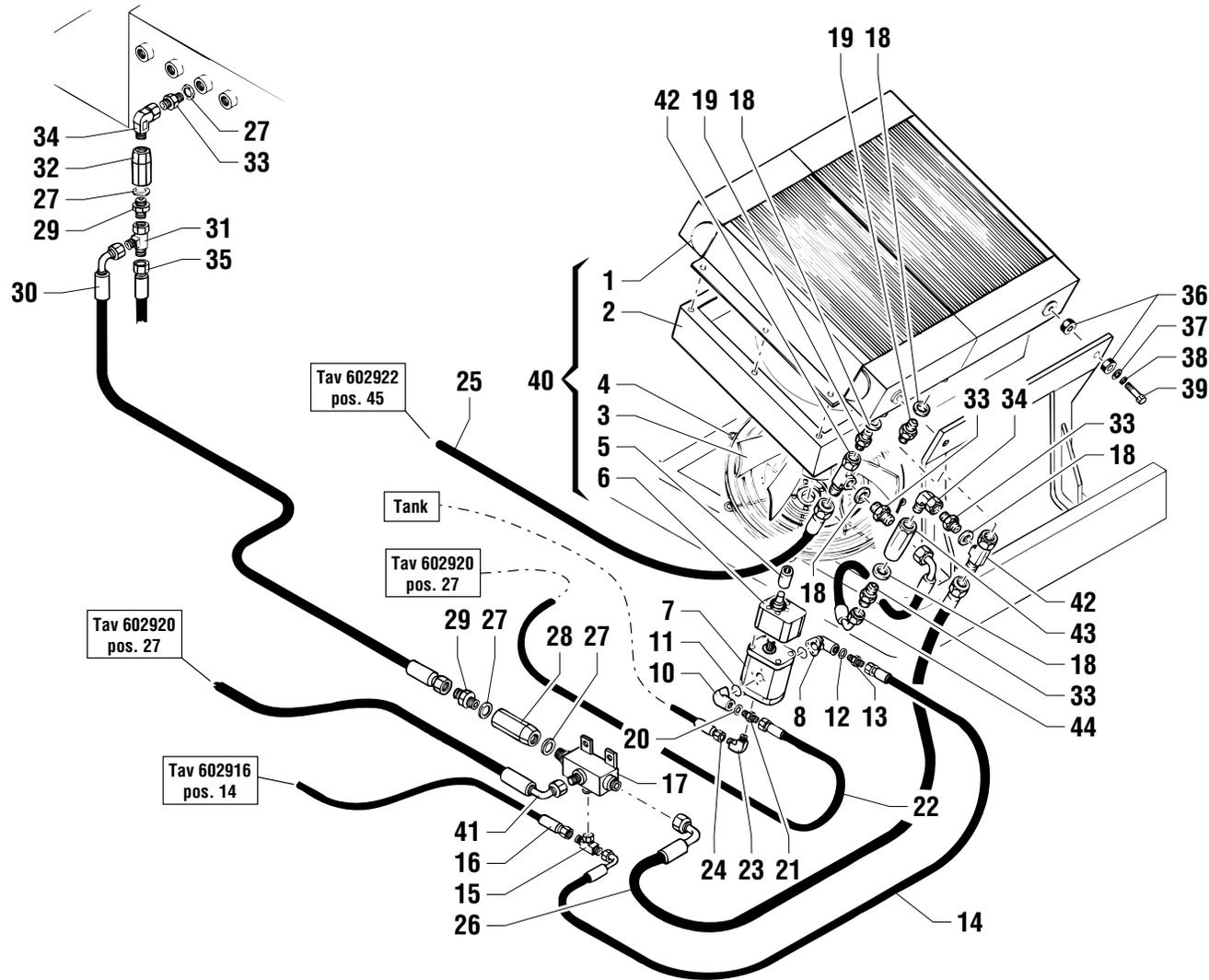




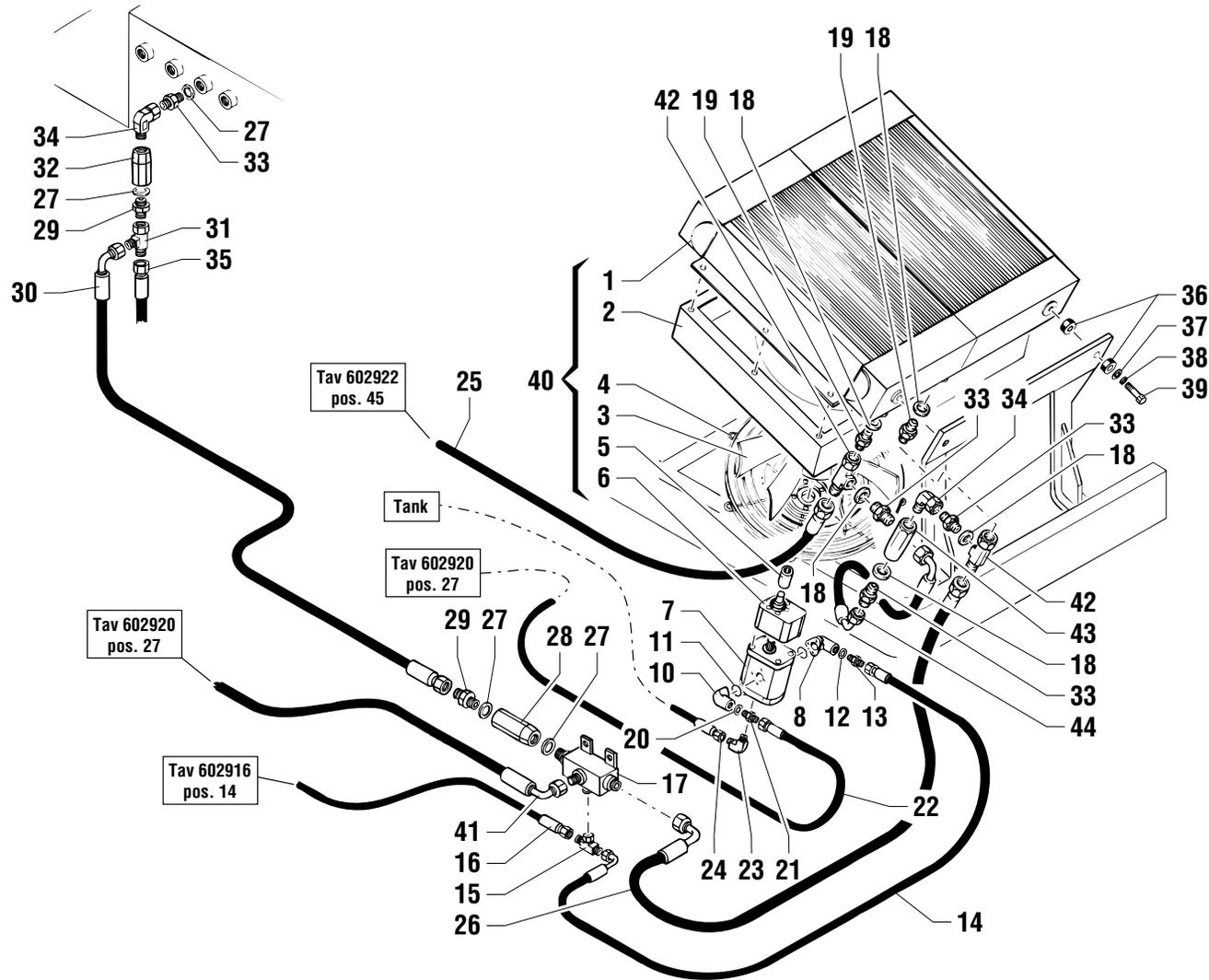
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	09.4636.0002	1	VOLANTE	STEERING WHEEL	VOLANT	STEUERRAD	VOLANTE	
2	09.4636.0005	1	COLONNETTA STERZO	STEERING COLUMN	COLONNE VOLANT	LENKSTANGE	COLUMNNA VOLANTE	
3	09.4636.0000	1	IDROGUIDA	POWER STEERING	DIRECTION ASSISTEE	HYDRAULIKSTEUERUNG	DIRECCION HIDRAULICA	
4	06.0442.0103	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
5	04.0600.0000	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
6	04.0600.0017	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
7	04.0600.0029	7	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
8	06.0442.0102	6	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
9	04.0600.0052	1	COLONNETTA	WHEEL STUD	GOUJON DE ROUE	RADBOLZEN	COLUMNNA	
10	04.0602.0302	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
11	04.0602.0303	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
12	04.4239.0016	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
13	06.0442.0105	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
14	04.0600.0027	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
15	53.3000.5200	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	KOLLEKTOR	COLECTOR	
16	06.0442.0111	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
17	04.0600.0105	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
18	04.0600.0046	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
19	04.0600.0109	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
20	04.0602.0376	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
21			602920 POS.26					
22	06.0442.0101	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
23	04.0600.0028	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24			602920 POS.29					
25	04.0600.0024	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
26	04.0602.0311	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
27	04.4240.0000	1	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA	
28	04.4240.0003	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELETTROVALVULA	
29	04.0602.0301	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
30	04.0602.0306	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
31	04.0602.0300	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
32	04.0602.0307	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
33	06.0442.0057	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
34	04.0600.0080	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
35	04.0602.0234	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	

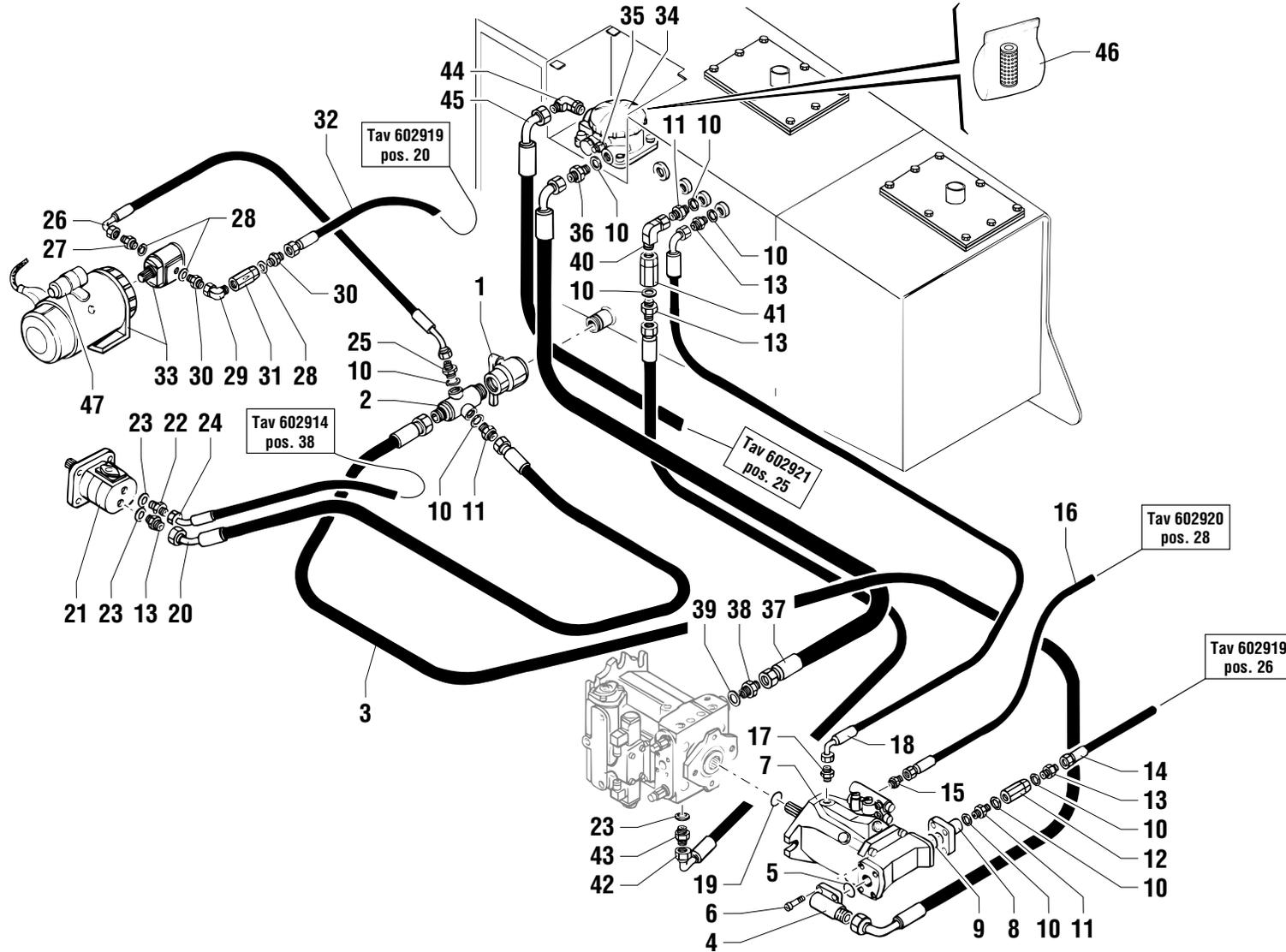


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	04.4236.0006	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTOR	STUEBERBLOCK	DISTRIBUDOR	
2	06.0442.0103	4	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
3	04.0600.0017	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
4	04.0602.0317	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
5	04.0600.0027	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
6	06.0442.0105	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
7	04.4239.0031	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
8	04.0602.0071	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
9	04.4235.0013	1	MOTORE IDRAULICO	HYDRAULIC MOTOR	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIKMOTOR	MOTOR HIDRAULICO	
10	09.4633.0013	1	RIDUTTORE	REDUCTION GEAR	REDUCTEUR	REDUKTIONSGETRIEBE	REDUCTOR	
11	01.0001.1537	10	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
12	01.0031.0059	10	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHIEBE	ARANDELA	
13	07.0733.0005	1	PIGNONE	PINION	PIGNON	RITZEL	PINON	
14	04.0600.0030	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
15	04.0602.0156	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
16	04.0600.0028	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
17	06.0442.0101	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
18	04.0600.0049	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
19	04.0600.0046	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
20	04.0600.0109	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
21	04.0600.0021	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
22	04.0600.0032	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
23	04.0600.0033	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24	04.4210.0004	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION	
25	04.0602.0249	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
26	04.0602.0318	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
27	04.0602.0110	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
28	04.0602.0285	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
29	04.0602.0291	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	◆
30	04.4236.0007	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
31	639401	5	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	◆

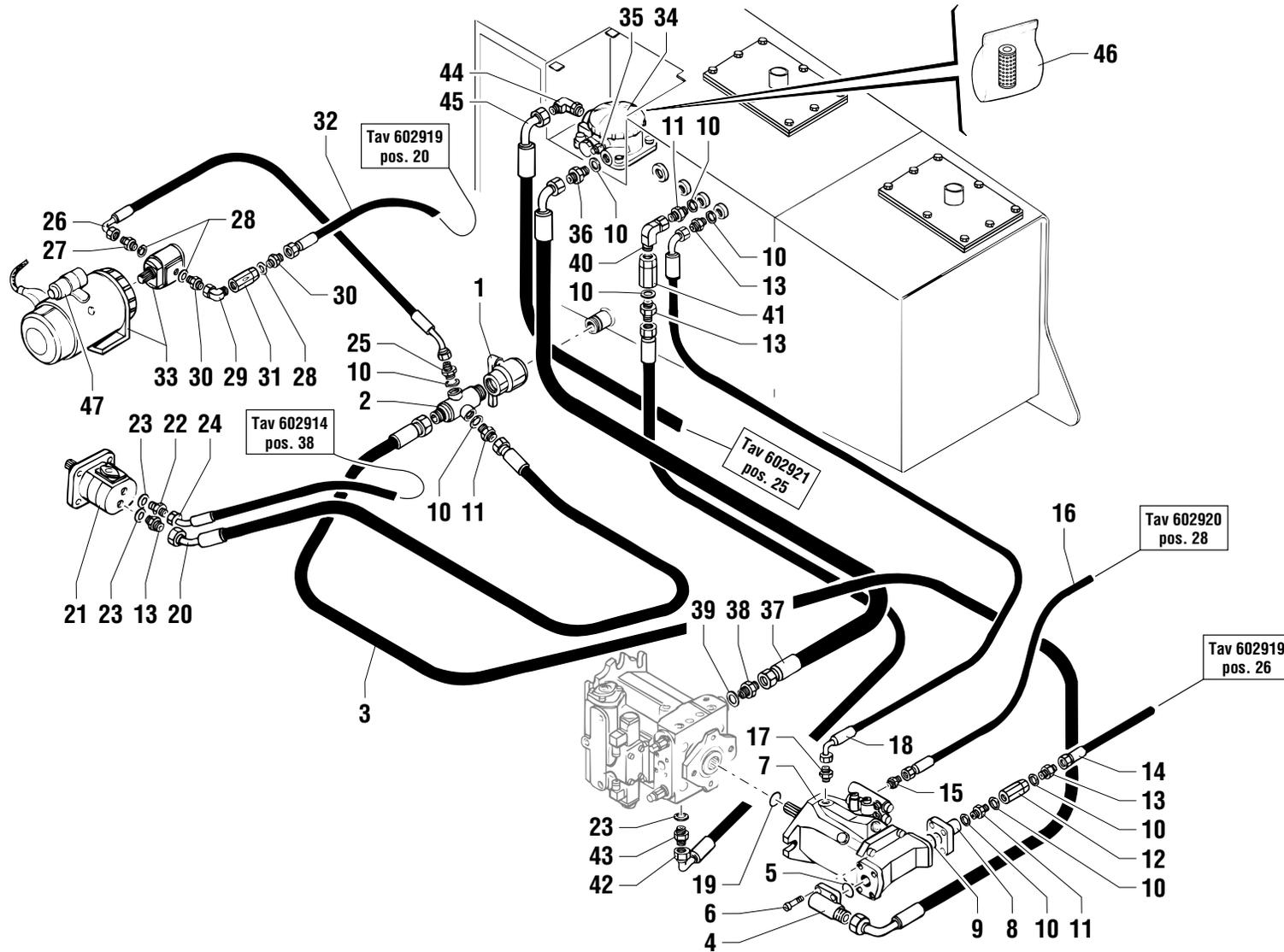


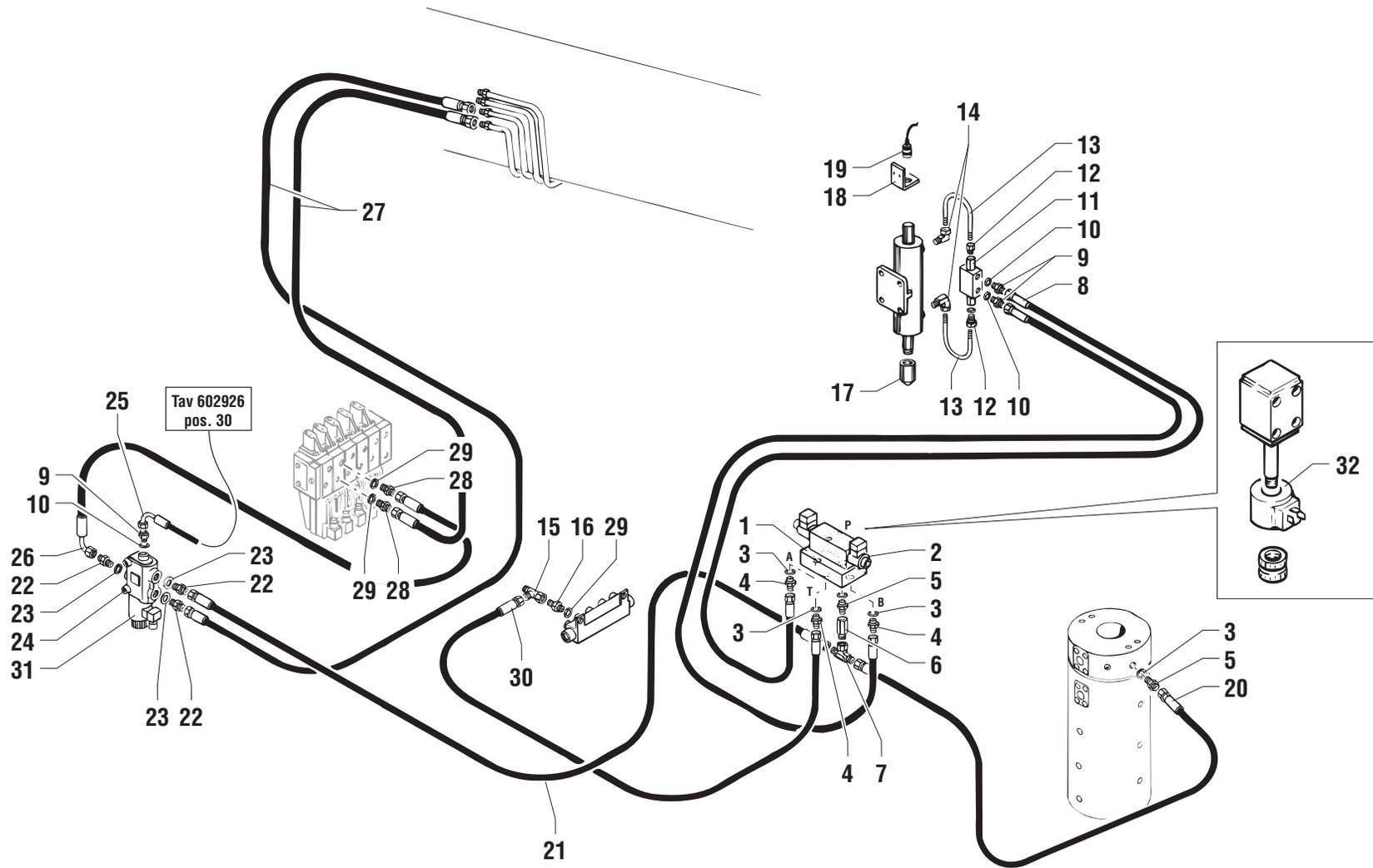
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	07.0712.0014	1	MASSA RADIANTE	RADIATOR CORE	FAISCEAU DE RADIATEUR	KÜHLERBLOCK	ELEMENTO RADIANTE	
2	07.0712.0015	1	CONVOGLIATORE	CONVEYOR	CONVOYEUR	FOERDERER	TRASPORTADOR	
3	07.0712.0010	1	VENTOLA	FAN	HELICE VENTILATION	PROPELLER	RUEDA DE ALETAS	
4	07.0712.0011	1	PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION	
5	07.0712.0004	1	GIUNTO	JOINT	JOINT	KUPPLUNG	JUNTA	
6	07.0712.0005	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
7	04.4235.0015	1	MOTORE IDRAULICO	HYDRAULIC MOTOR	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIKMOTOR	MOTOR HIDRAULICO	
8	04.4223.0002	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
9		1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
10	04.4223.0001	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
11		1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
12	06.0442.0103	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
13	04.0600.0017	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
14	04.0602.0292	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
15	04.0600.0023	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16			602916 POS.14					
17	53.3000.5500	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	KOLLEKTOR	COLECTOR	
18	06.0442.0109	5	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
19	04.0600.0062	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
20	06.0442.0105	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
21	04.0600.0027	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
22	04.0602.0325	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
23	04.0600.0030	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24	04.0602.0290	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
25	04.0602.0324	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
26	04.0602.0316	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
27	06.0442.0107	4	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
28	04.4239.0026	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
29	04.0600.0049	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
30	04.0602.0326	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
31	04.0600.0036	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
32	04.4239.0033	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
33	04.0600.0066	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
34	04.0600.0059	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
35	04.0602.0309	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	



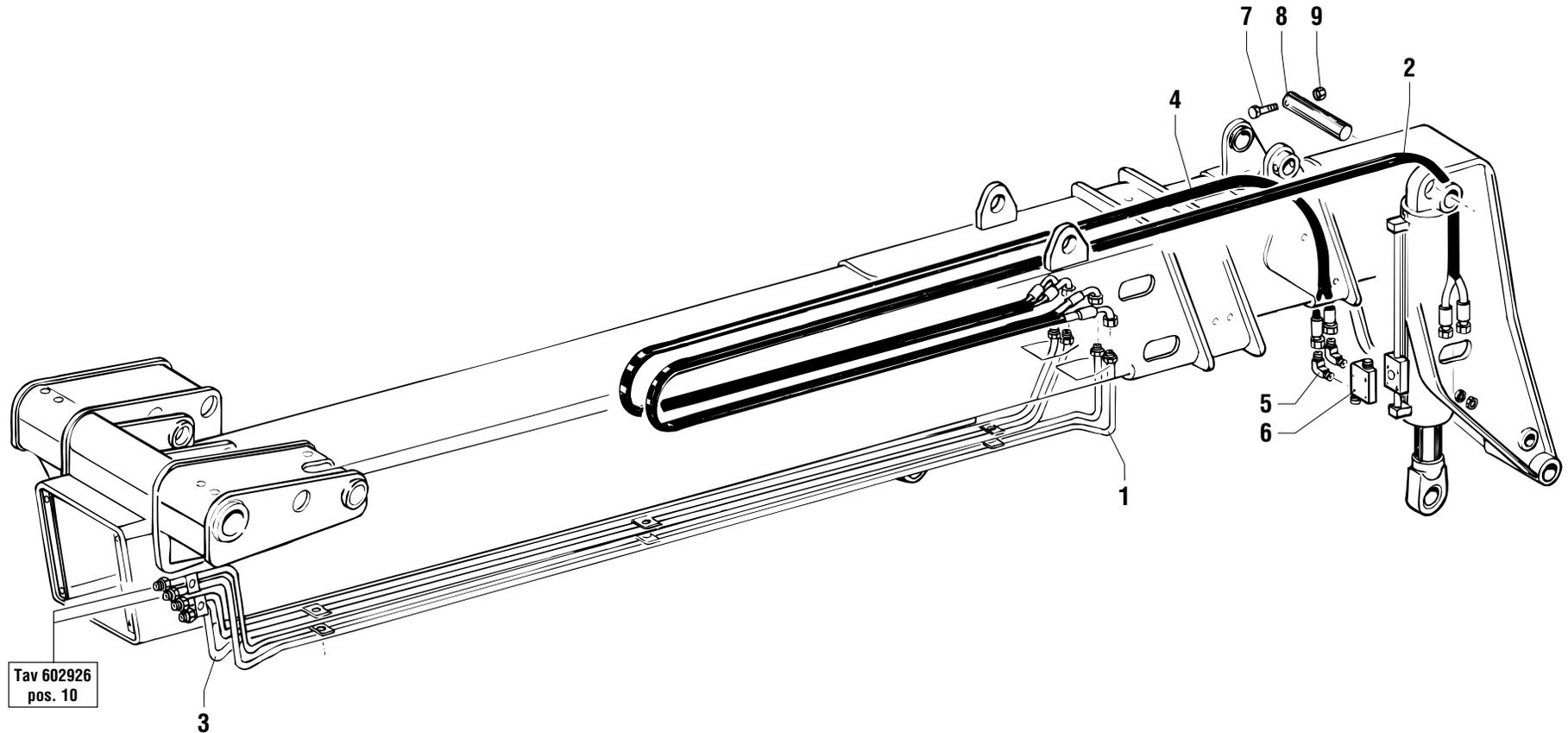


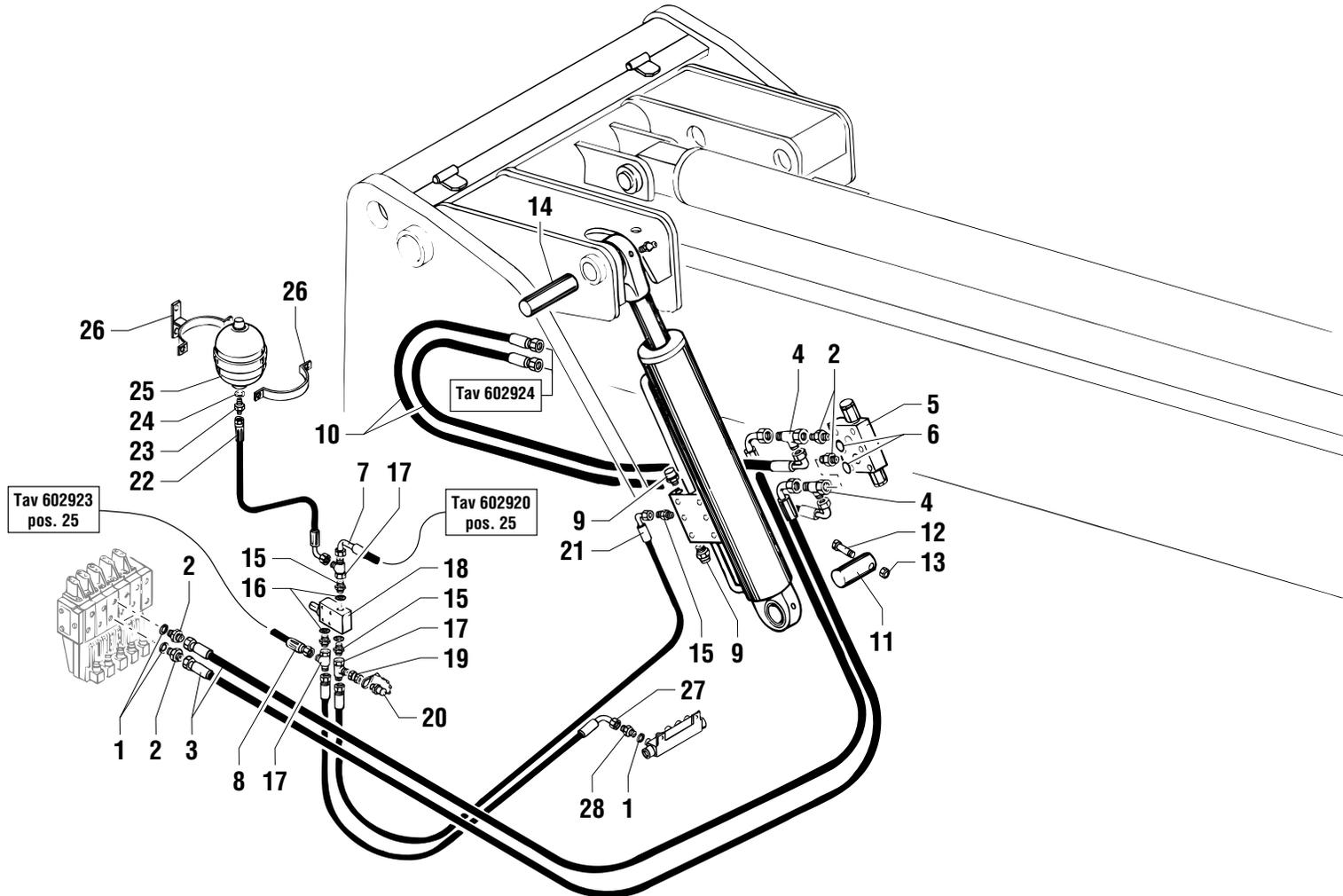
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	04.4224.0001	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
2	53.3000.2500	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	KOLLEKTOR	COLECTOR	
3	04.4224.0001	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
4	53.3000.2300	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	KOLLEKTOR	COLECTOR	
5	06.0401.1501	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
6	01.0003.0306	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
7	04.4238.0016	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	
8	04.4223.0010	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
9	900026	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
10	06.0442.0107	9	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
11	04.0600.0066	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
12	04.4239.0026	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
13	04.0600.0046	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
14			602919 POS.26					
15	04.0600.0104	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16			602920 POS.28					
17	04.0600.0103	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
18	04.0602.0331	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
19	991896	1	GUARNIZIONE O.R.	O.R. SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
20	04.0602.0327	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
21	04.4238.0002	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	
22	04.0600.0038	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
23	06.0442.0105	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
24			602914 POS.38					
25	904126	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
26	04.0602.0377	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
27	04.0600.0000	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
28	06.0442.0102	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
29	04.0600.0029	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
30	04.0600.0001	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
31	04.4239.0032	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
32			602919 POS.20					
33	04.4238.0017	1	POMPA	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA	
34	09.4604.0005	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO	
35	56.0013.0006	1	PRESSOSTATO PNA 10 A	PRESSURE SWITCH	PRESSOSTAT	DRUCK WAECHTER	PRESOSTATO	◆



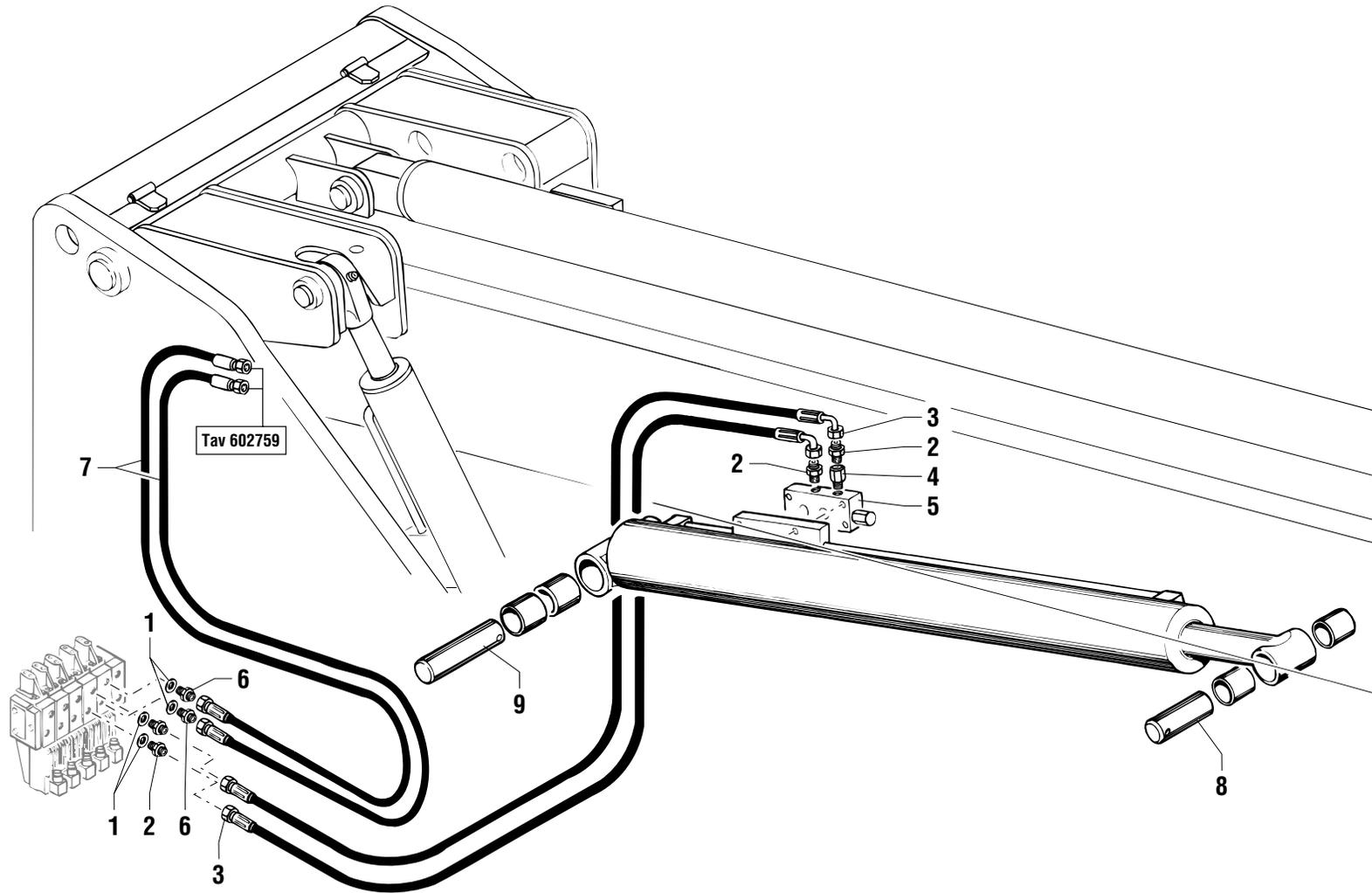


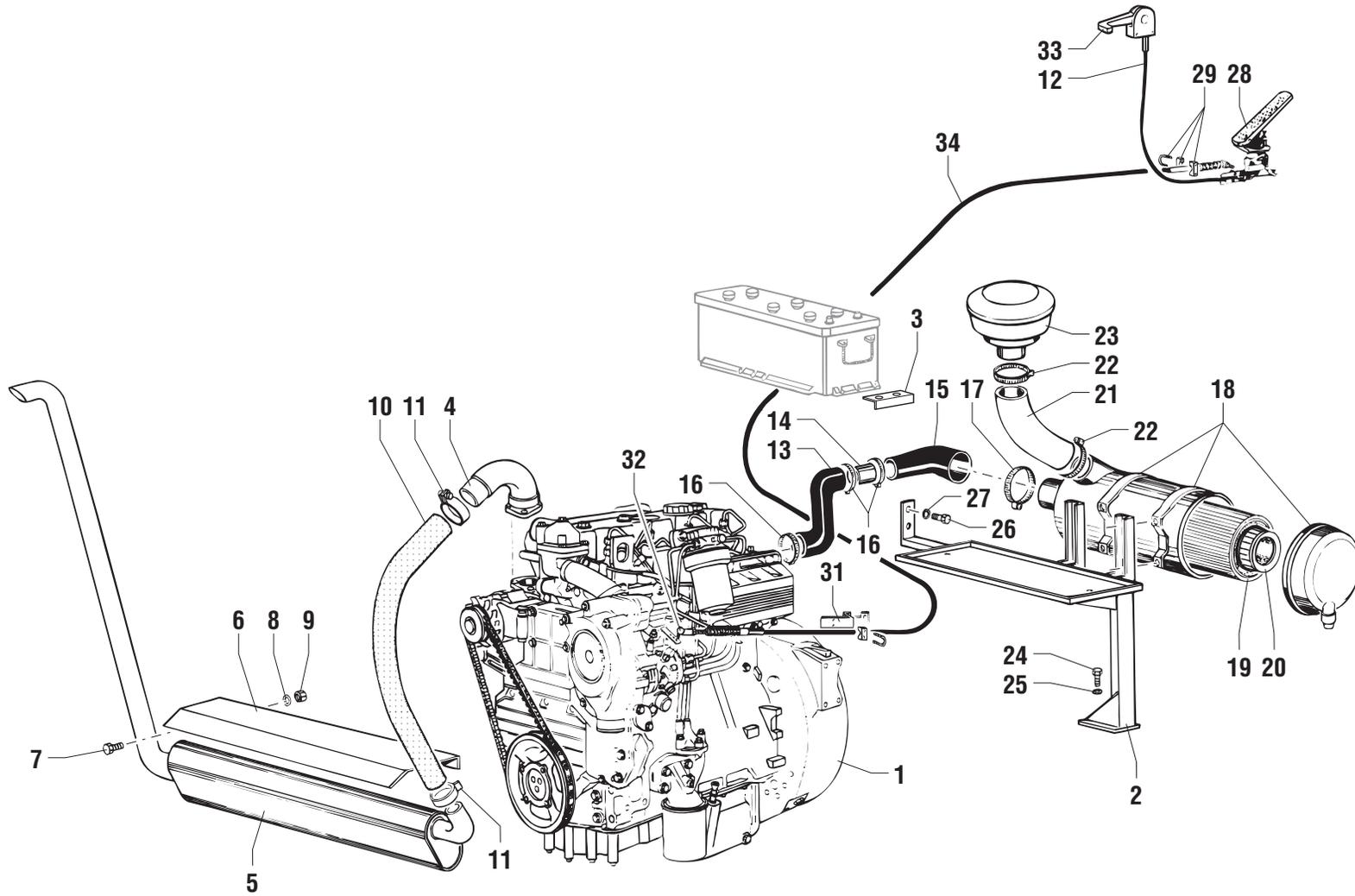
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	04.4240.0000	1	PIASTRA	PLATE	PLAQUE	PLATTE	PLANCHA	
2	04.4240.0007	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELETTROVALVOLA	
3	06.0442.0102	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
4	04.0600.0021	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
5	04.0600.0000	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
6	04.0600.0016	1	COLONNETTA	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
7	04.0600.0023	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
8	04.0602.0313	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
9	04.0600.0028	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
10	06.0442.0101	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
11	04.4239.0002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVOLA	
12	04.0600.0022	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
13	53.3400.5200	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO	
14	04.0601.0009	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
15	04.0600.0032	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16	04.0600.0034	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
17	54.0002.0003	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
18	51.0801.7500	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
19	56.0012.0000	1	SENSORE	PROXIMITY SWITCH	CAPTEUR	SENSOR	SENSOR	
20	04.0602.0257	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
21	04.0602.0320	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
22	04.0600.0027	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
23	06.0442.0105	3	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
24	04.4240.0005	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	ELEKTROVENTIL	ELETTROVALVOLA	
25	04.0602.0208	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
26	04.0602.0209	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
27	04.0602.0319	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
28	04.0600.0017	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
29	06.0442.0103	3	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
30	04.0602.0314	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE	
31	637018	1	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	◆
32	632696	1	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	SOLENOID	SOLENOIDE	◆



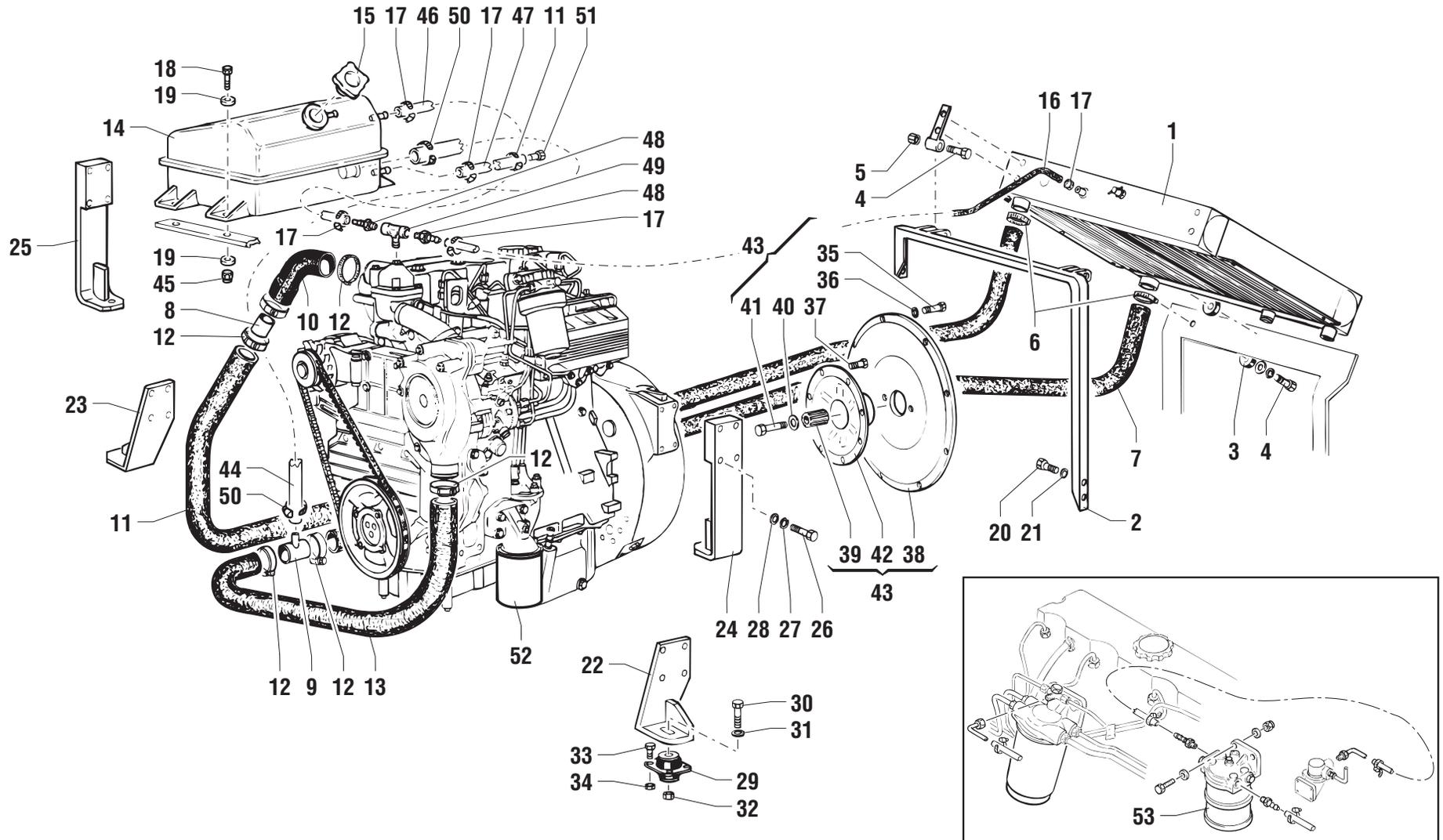


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	06.0442.0103	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
2	04.0600.0017	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
3	04.0602.0028	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
4	04.0600.0081	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
5	04.4239.0003	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
6		2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
7			602920 POS.25					
8			602923 POS.25					
9	04.4239.0004	2	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	◆
10	04.0602.0321	2	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
11	54.0000.0015	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
12	01.4001.0003	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
13	01.0023.0055	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
14	54.0000.0016	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
15	04.0600.0021	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
16	06.0442.0102	4	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
17	04.0600.0024	3	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
18	04.4225.0002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA	
19	04.0600.0033	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
20	04.4210.0004	1	PRESA PRESSIONE	PRESSURE TUBE	PRISE PRESSION	DRUCKKLAPPE	TOMA PRESION	
21	04.0602.0312	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
22	04.0602.0156	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
23	04.0600.0067	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	
24	06.0442.0057	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSSCHEIBE	ARANDELA	
25	05.4329.0005	1	ACCUMULATORE	ACCUMULATOR	ACCUMULATEUR	SPEICHER	ACUMULADOR	◆
26	51.0800.8100	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
27	04.0602.0186	1	TUBO FLESSIBILE	FLEXIBLE HOSE	TUYAU SOUPLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE	
28	04.0600.0034	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXIÓN	

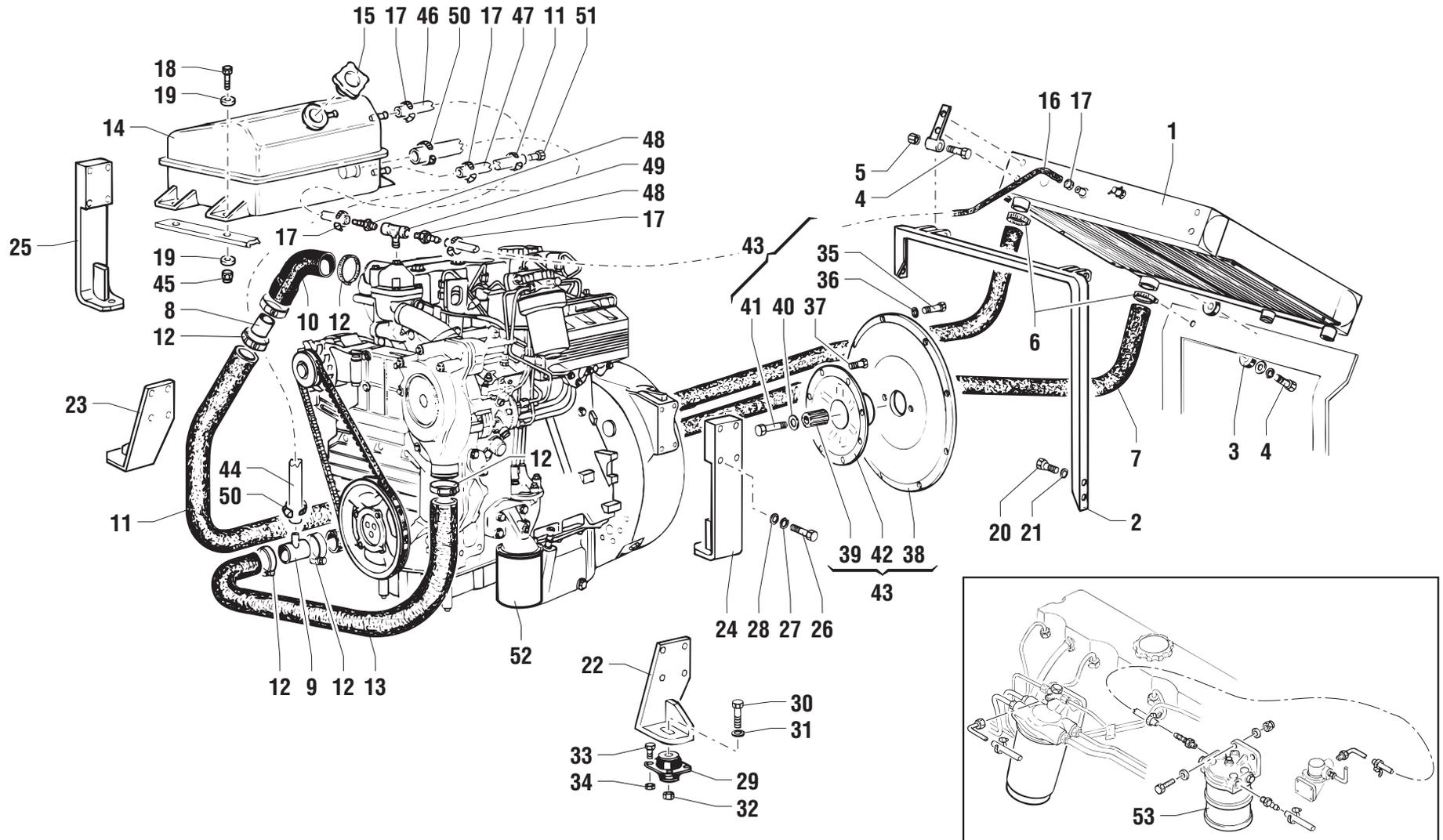


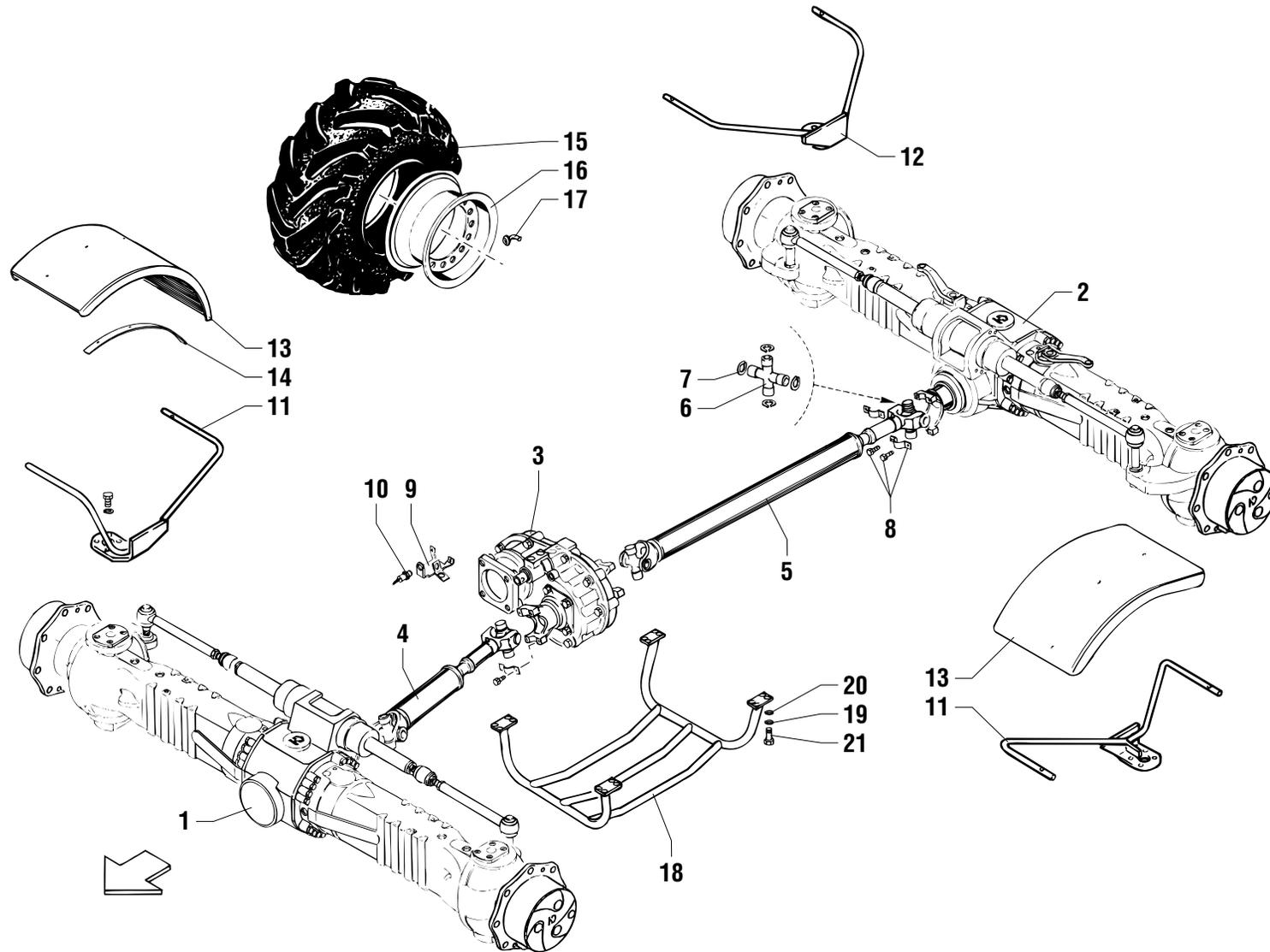


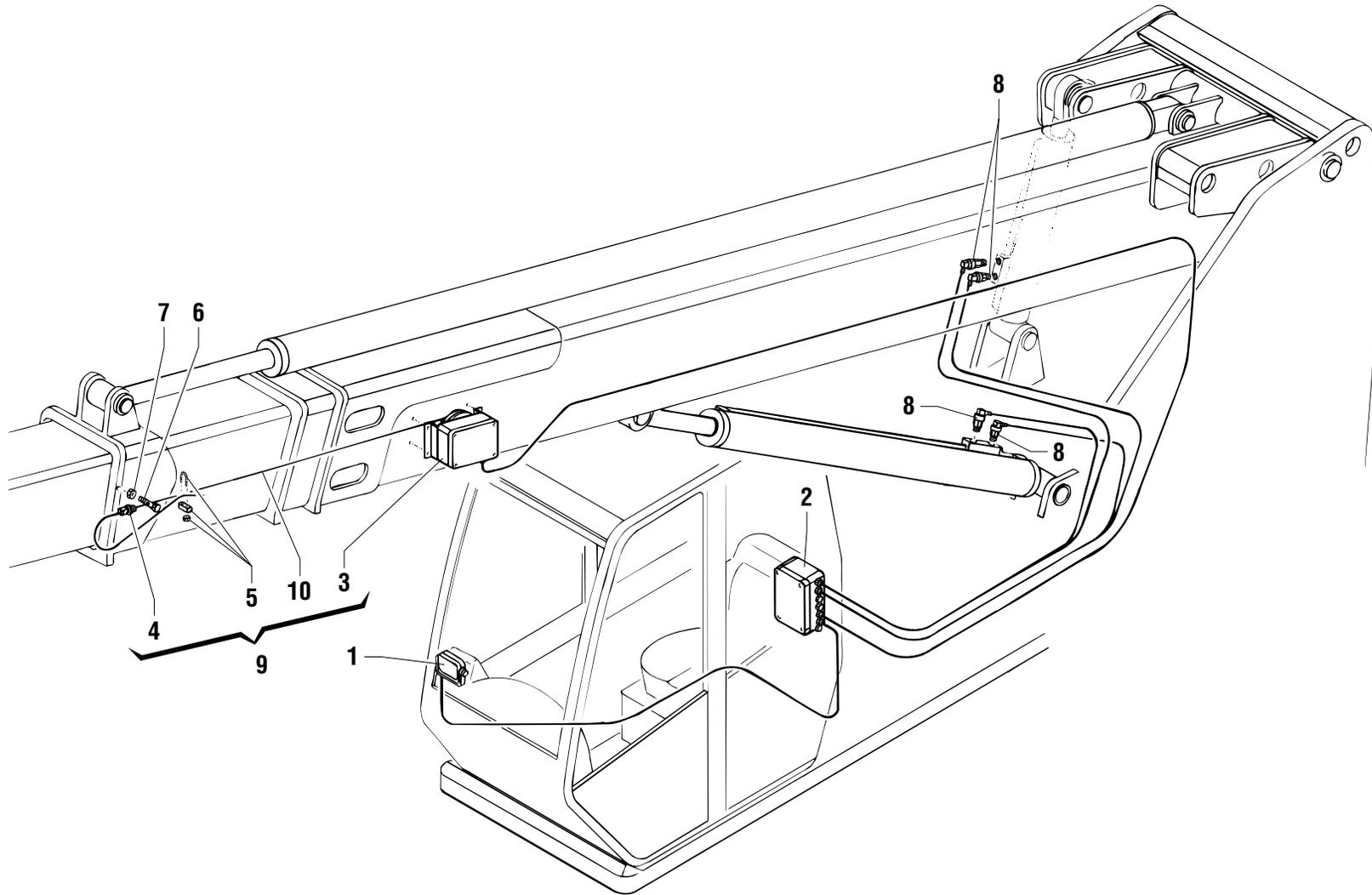
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	09.4601.0002	1	MOTORE DIESEL	DIESEL ENGINE	MOTEUR DIESEL	DIESEL MOTOR	MOTOR DIESEL	
2	51.0802.7700	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
3	51.0803.9200	2	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
4	53.3000.6200	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	KOLLEKTOR	COLECTOR	
5	53.3100.0006	1	MARMITTA	MUFFLER	POT D'ECHAPPEMENT	AUSPUFF	SILENCIADOR	
6	51.0900.5100	1	CARTER DI PROTEZIONE	GUARD	PROTECTION	SCHUTZKASTEN	PROTECCIÓN	
7	01.0001.0254	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
8	01.4032.0003	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
9	01.0023.0054	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
10	09.0803.0017	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO	
11	04.0227.0151	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SCHELLE	ABRAZADERA	
12	09.4645.0003	1	CAVO	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE	
13	09.0805.0016	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	
14	53.3000.6500	1	TUBO FERRO	IRON PIPE	TUBE EN FER	LEITUNG	TUBE DE HIERRO	
15	09.0805.0012	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	
16	04.0227.0067	3	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SCHELLE	ABRAZADERA	
17	04.4227.0001	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SCHELLE	ABRAZADERA	
18	09.4604.0006	1	FILTRO COMPLETO	COMPLETE FILTER	FILTRE COMPLET	KOMPLETTER FILTER	FILTRO COMPLETO	
19	639400	1	CARTUCCIA	CARTRIDGE	CARTOUCHE	PATRONE	CARTUCHO	
20	639399	1	CARTUCCIA DI SICUREZZA	SAFETY CARTRIDGE	CARTOUCHE DE SECURITE	SICHERHEITSANLASSPATRONE	CARTUCHO DE SEGURIDAD	◆
21	53.3000.6600	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGUITO	
22	04.0227.0064	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	SCHELLE	ABRAZADERA	
23	09.4604.0011	1	PREFILTRO	PRECLEANER	FREFILTRE	VORFILTER	PREFILTRO	
24	01.0001.0356	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
25	01.0032.0055	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
26	01.0001.0257	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
27	01.0032.0053	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
28	09.4656.0000	1	PEDALE	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL	
29	09.0803.0007	2	MORSETTO	CLAMP	ETAU	KLEMME	BORNE	
30	09.4645.0013	1	CAVO	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE	
31	51.0800.4700	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
32	09.0803.0008	2	SNODO	ARTICULATED JOINT	JOINT SPHERIQUE	KUGELGELENK	JUNTA ESFERICA	
33	09.4655.0000	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	
34	09.4645.0015	1	CAVO	CABLE	CÂBLE	KABEL	CABLE	◆

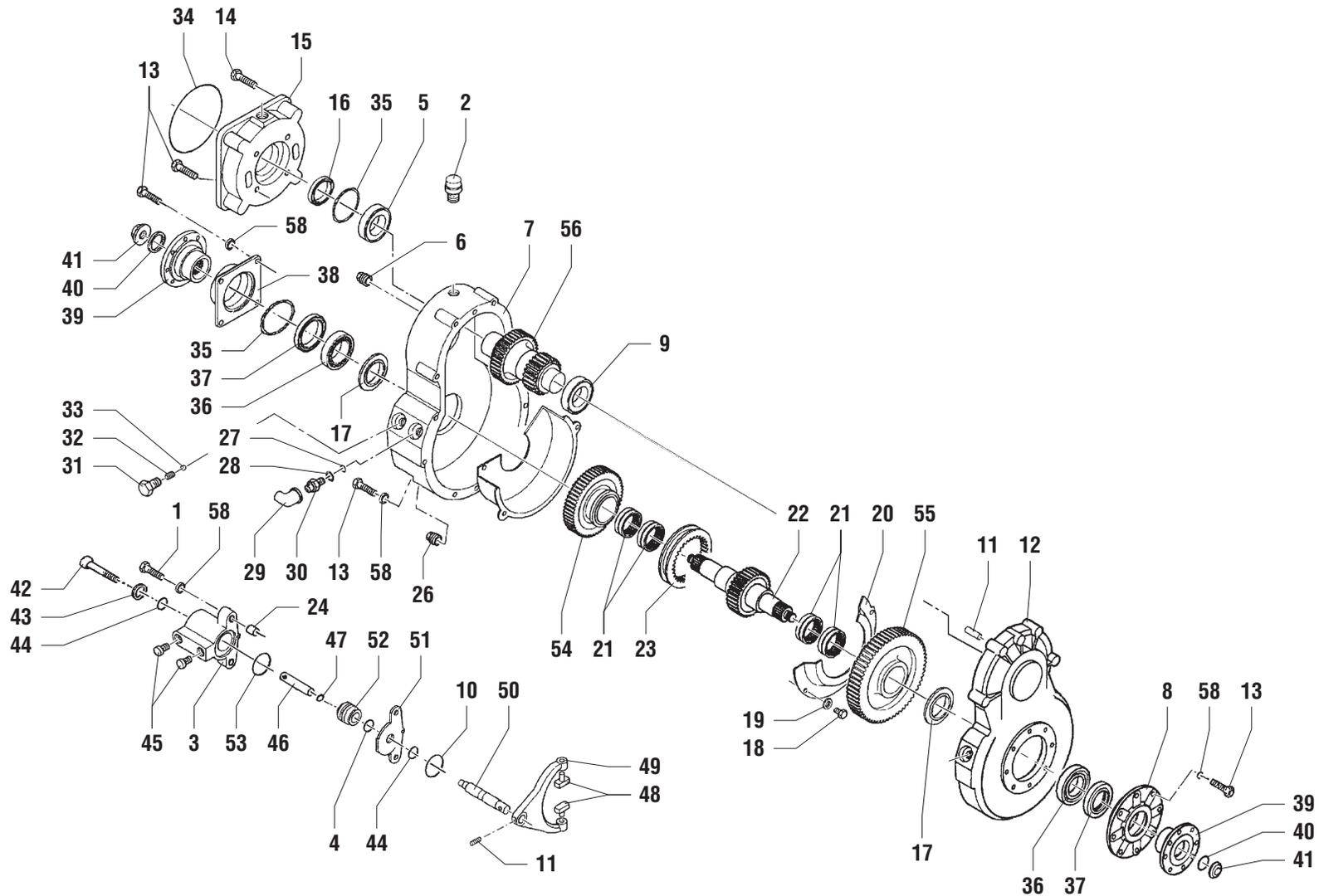


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	53.3200.0008	1	RADIATORE	OIL COOLER	RADIATEUR	STRAHLER	RADIADOR	
2	51.0801.7100	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
3	54.0101.0004	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTUECK	SEPARADOR	
4	01.0001.0405	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
5	01.0023.0056	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
6	04.0227.0067	4	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA	
7	09.0805.0003	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	◆
8	53.3000.6400	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR	
9	53.3000.6300	1	COLLETTORE	MANIFOLD	COLLECTEUR	SAMMLER	COLECTOR	
10	09.0805.0005	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGA	
11	09.0805.0003	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	◆
12	04.4227.0010	6	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA	
13	09.0805.0003	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	◆
14	09.4605.0005	1	SERBATOIO	TANK	RESERVOIR	TANK	TANQUE	
15	09.4605.0006	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
16	09.0805.0000	1	TUBO GOMMA	RUBBER HOSE	TUYAU EN CAUTCHOUC	GUMMISCHLAUCH	TUBO DE GOMA	
17	04.0227.0051	6	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA	
18	01.0001.0258	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
19	01.0031.0298	8	ROSETTA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIEBE	ARANDELA	
20	01.0001.0355	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
21	01.0031.0055	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
22	51.0802.0800	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
23	51.0802.0900	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
24	51.0802.0700	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
25	51.0802.0600	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
26	01.0001.0409	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
27	01.0031.0097	8	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
28	01.4032.0005	8	RONDELLA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHIEBE	ARANDELA ELASTICA	
29	09.4670.0004	4	ANTIVIBRANTE	INSULATOR	PIECE ANTIVIBRATILE	SCHWINGUNGSDÄMPFER	ANTIVIBRADOR	
30	01.4001.0012	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
31	01.0031.0058	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
32	01.0023.0057	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
33	01.0001.0365	16	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
34	01.0023.0055	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
35	07.0713.0011	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	

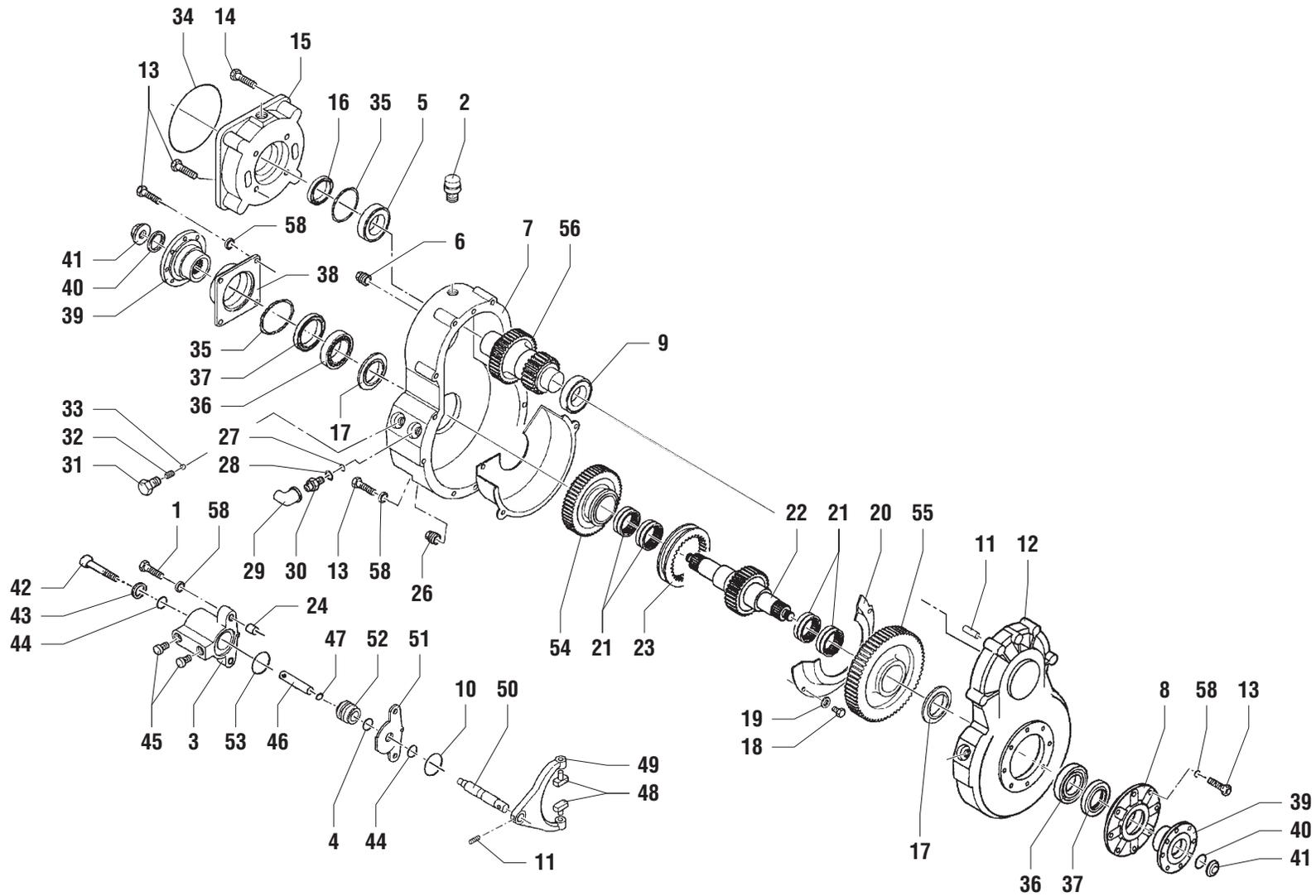


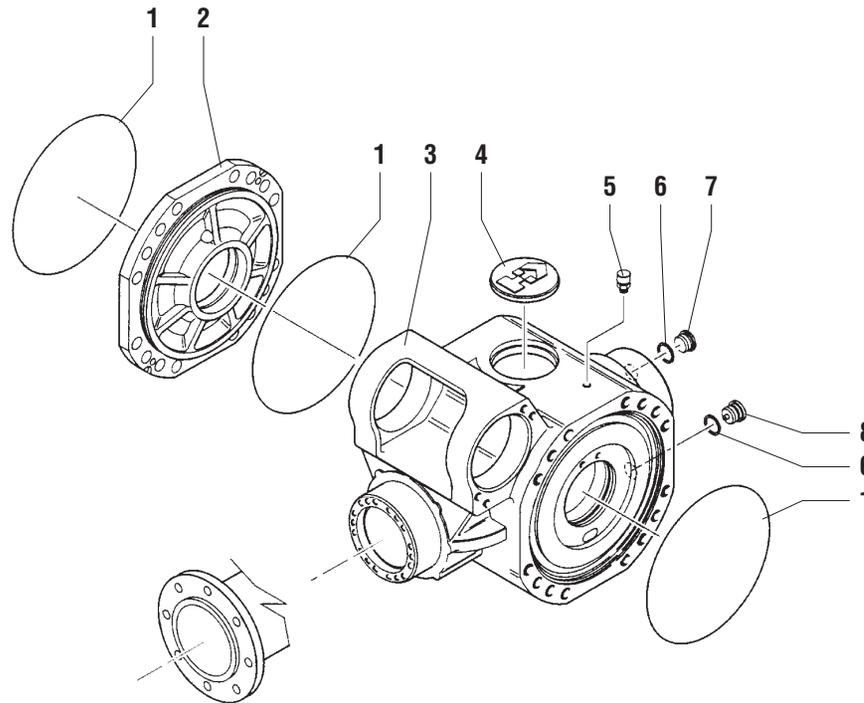


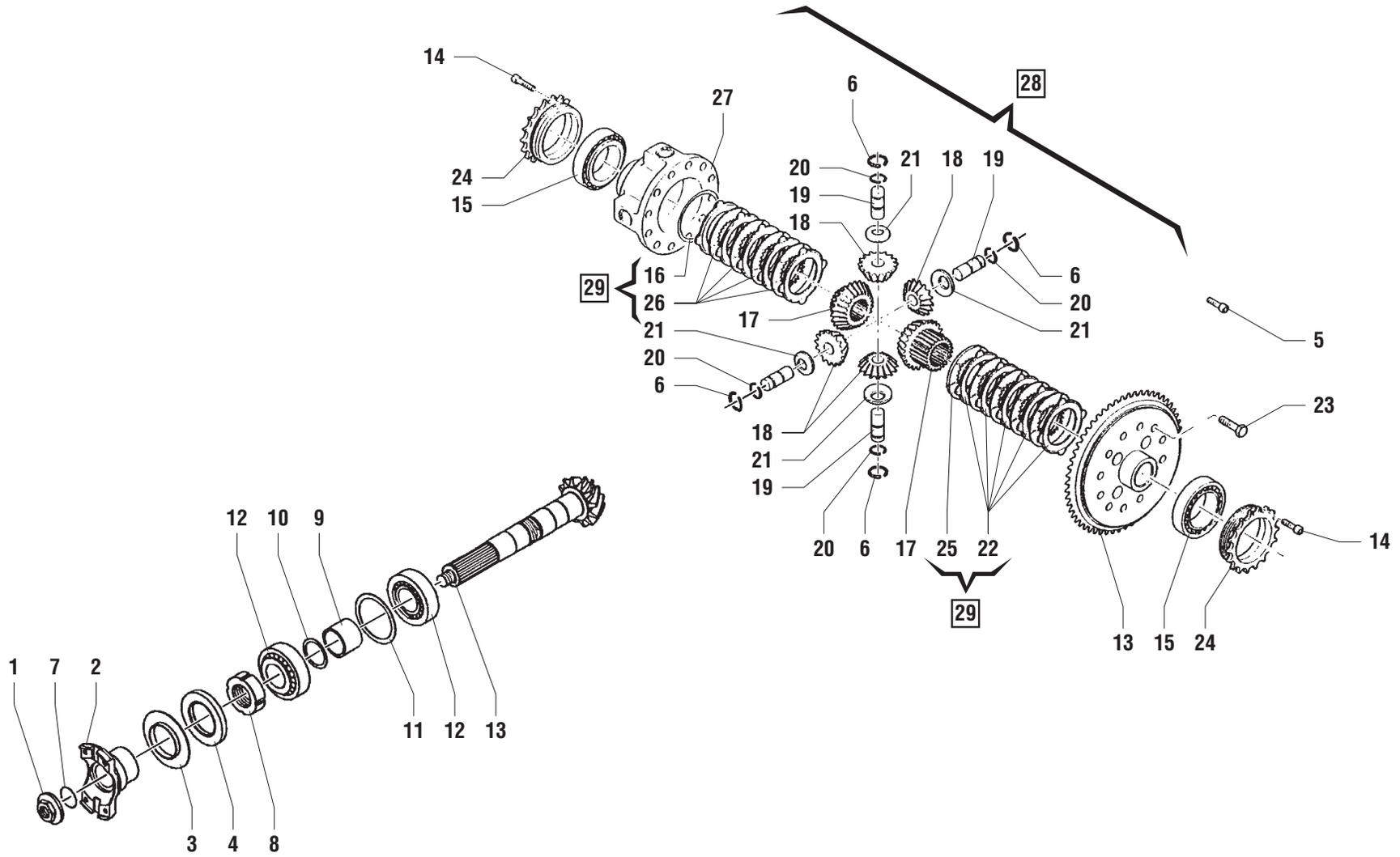




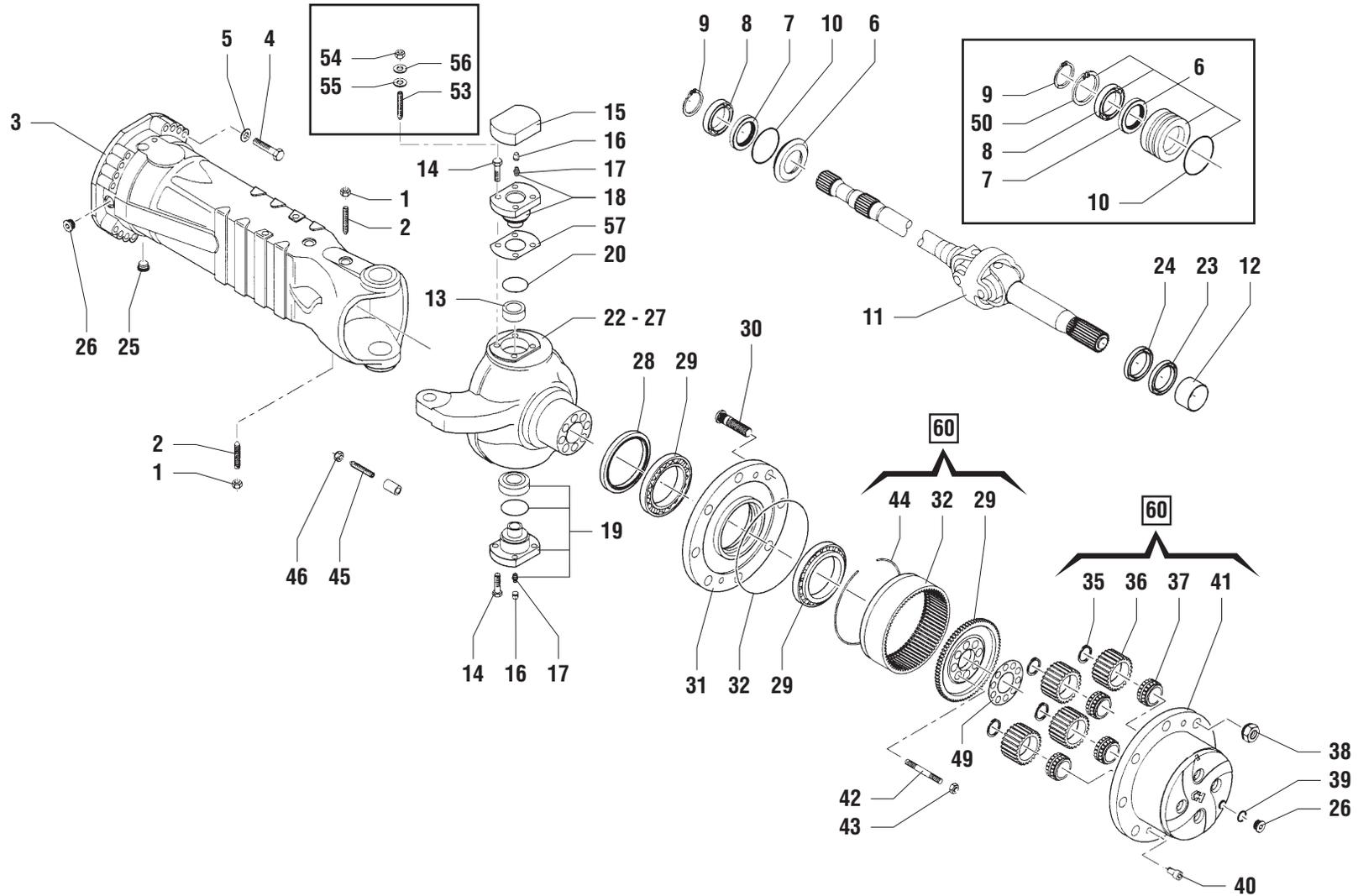
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	639778	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
2	07.0709.0076	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
3	639780	1	CILINDRO	CYLINDER	CYLINDER	ZYLINDER	CILINDRO	
4	639781	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
5	633202	1	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
6	633208	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
7	07.0709.0077	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA	
8	639783	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA	
9	639784	1	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
10	637574	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
11	639785	2	SPINA	DOWEL	BROCHE	STIFT	PERNO	
12	07.0709.0078	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAUSE	CAJA	
13	639787	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
14		4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
15	639789	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA	
16	639790	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
17	639791	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
18	639792	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
19	635254	2	ROSETTA ELASTICA	SPRING WASHER	RONDELLE ELASTIQUE	FEDERSCHEIBE	ARANDELA ELASTICA	
20	639793	1	LAMIERA	SHEET	TOLE	BLECH	CHAPA	
21	639794	4	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
22	639795	1	ALBERO	SHAFT	ARBRE	WELLE	ARBOL	
23	639796	1	MANICOTTO	SLEEVE	MANCHON	MUFFE	MANGUITO	
24	639797	2	SPINA ELASTICA	ELASTIC PIN	GOUPILLE ELASTIQUE	SPANNSTIFT	PASADOR DE MUELLE	
25	639798	1	LAMIERA	SHEET	TOLE	BLECH	CHAPA	
26	628275	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
27	637577	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
28	637584	1	RONDELLA DI TENUTA	SEALING WASHER	RONDELLE D'ETANCHEITE	DICHTRING	ARANDELA DE RETENCIÓN	
29	637582	1	PROTEZIONE IN GOMMA	RUBBER PROTECTION	PROTECTION DE CAOUTCHOUC	GUMMI-SCHUTZ	PROTECCIÓN DE GUMA	
30	637583	1	INTERRUTTORE DI SICUREZZA	SECURITY SWITCH	DISJONCTEUR DE SURETE	ANLASSERSPERRE	INTERRUPTOR DE SEGURIDAD	
31	635594	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
32	635596	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
33	635597	1	SFERA	SPHERE	BILLE	KUGEL	BOLA	
34	639799	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
35	629329	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	



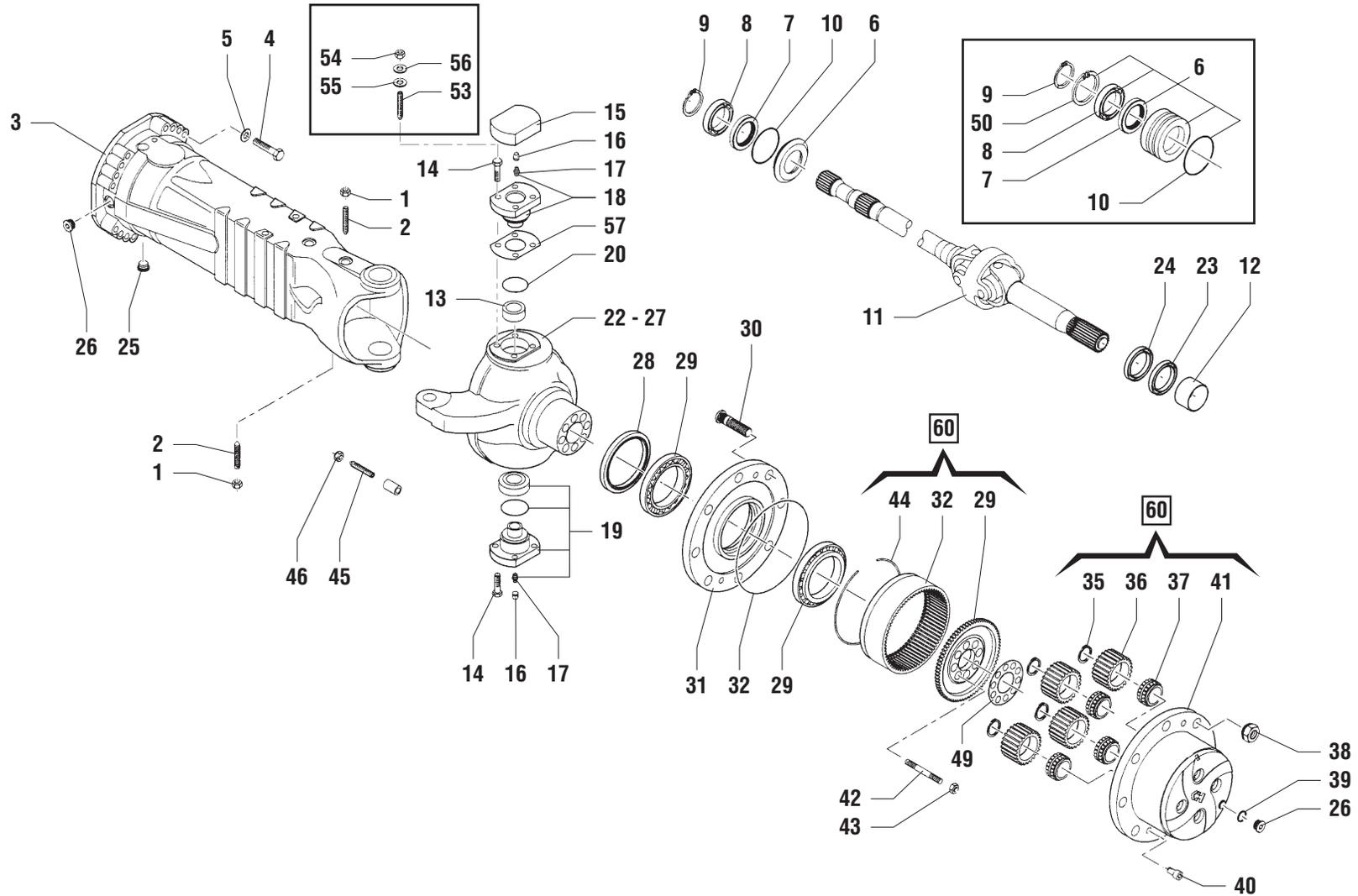


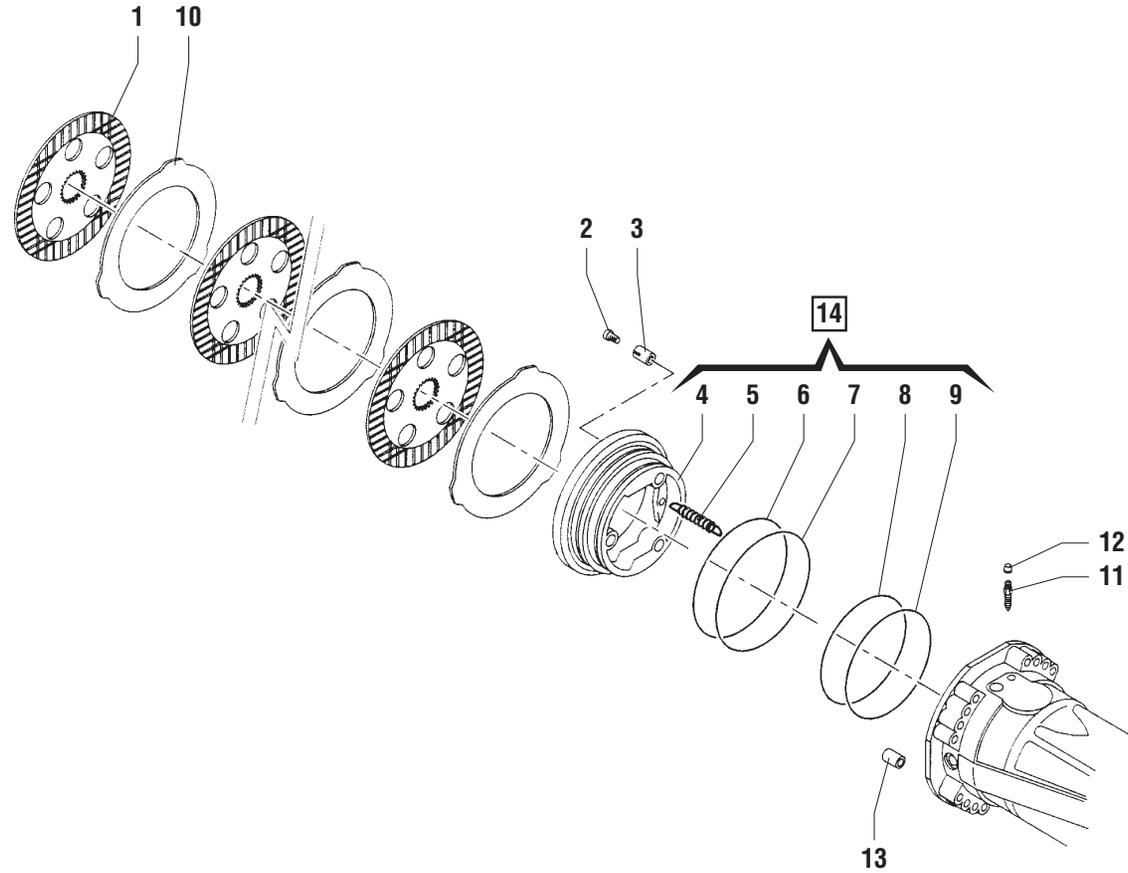


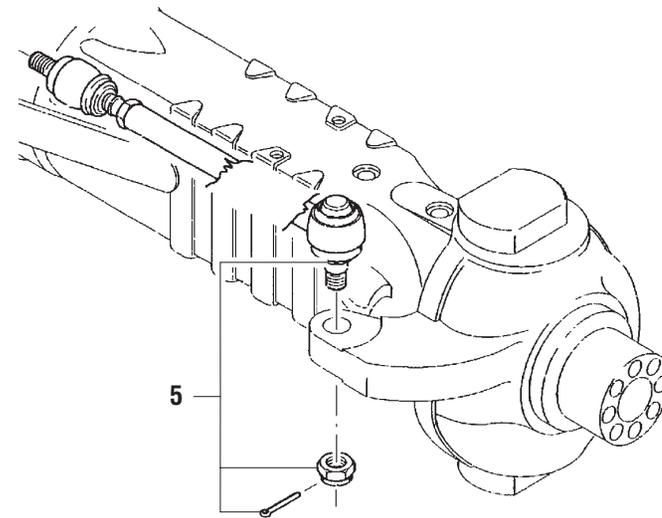
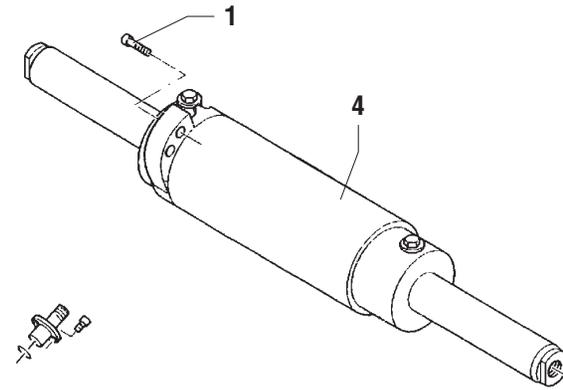
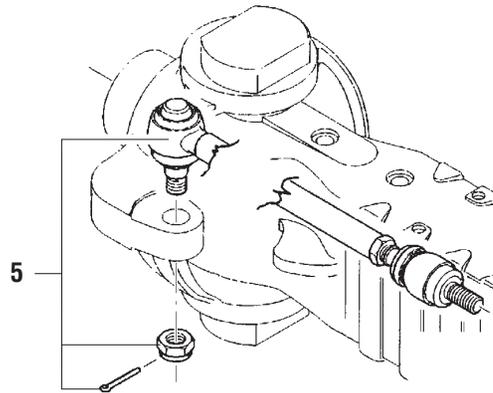
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	639802	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
2	07.0709.0056	1	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA	
3	632085	1	LAMIERA	SHEET	TOLE	BLECH	CHAPA	
4	633098	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
5	639650	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
6	639651	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	
7	639652	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
8	630693	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	
9	639653	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
10	639299	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
10	639300	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
10	639301	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
10	639302	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
10	639303	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
11	634499	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
11	634501	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
11	639297	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
11	639298	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
12	626544	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
13	640733	1	COPPIA CONICA	BEVEL GEAR SET	COUPLE CONIQUE	KEGEL- UND TELLERRADPAAR	ENGRANAJE CÓNICAS	
14	639657	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
15	633099	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
17	641090	2	PLANETARIO	SATELLITE	SATELLITE	SATELLIT	SATÉLITE	
18	639659	4	SATELLITE	SATELLITE	PLANETAIRE	PLANETENRAD	SATÉLITE	
19	639660	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
20	639661	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	
21	639662	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
23	07.0709.0057	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
24	639664	2	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	
27	641089	1	SCATOLA DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL CASE	CARTER DE DIFFERENTIEL	AUSGLEICHSGEHÄUSE		
28	07.0709.0058	1	DIFFERENZIALE ANT. COMPLETO	COMPL. FRONT DIFFERENTIAL GEAR	DIFFERENTIEL AVANT COMPL.	VORD. DIFFERENTIAL KOMPL.	DIFERENCIAL DELANT. COMPL.	
29	07.0709.0059	2	DISCO FRIZIONE	CLUTCH DISC	DISQUE D'EMBRAJAGE	KUPPLUINGSSCHEIBE	DISCO DEL EMBRAGUE	

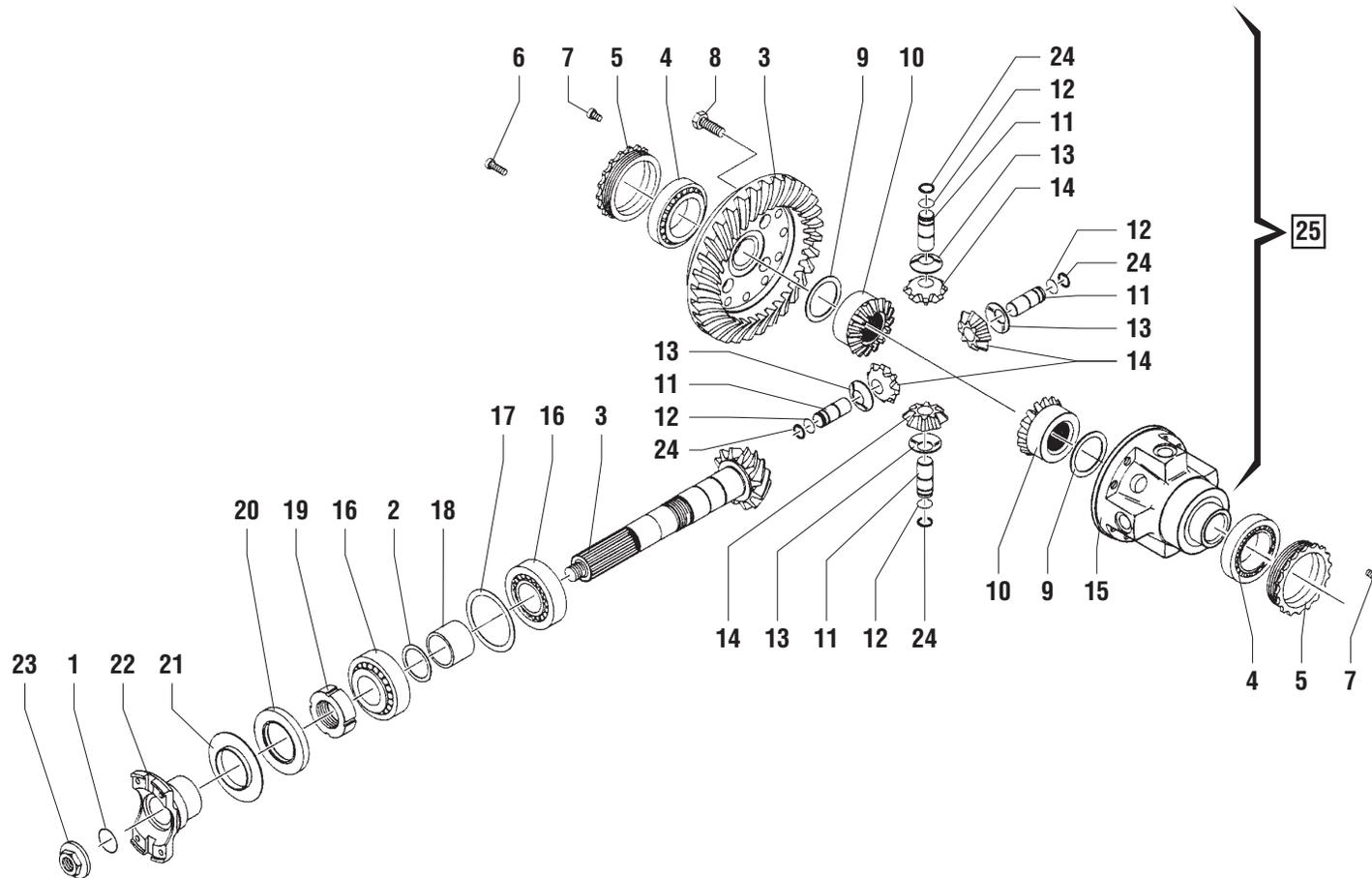


POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	633174	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
2	640718	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
3	640214	2	CORPO ASSALE	AXLE CASE	CORPS D'ESSIEU	ACHSKOERPER	CUERPO PUENTE	
4	639620	32	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
5	639621	32	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
6	640720	2	BUSSOLA	BUSHING	MANCHON	BUCHSE	BUJE	
7	630846	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
8	633202	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
9	633203	2	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	
10	640216	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
11	639624	2	GIUNTO	JOINT	JOINT	KUPPLUNG	JUNTA	
12	639289	2	BRONZINA	BUSHING	COUSSINET EN BRONZE	BRONZEBÜCHSE	CHUMACERA	
13	639625	2	ANELLO	RING	BAGUE	RING	ANILLO	
14	640909	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
15	07.0709.0060	2	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA	
16	638548	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
17	633176	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUCHSE	ENGRASADOR	
18	07.0709.0061	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
19	640908	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
20	639630	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
21	639631	2	SNODO	ARTICULATED JOINT	JOINT SPHERIQUE	KUGELGELENK	JUNTA ESFERICA	
22	07.0709.0062	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAENSE	CAJE	
23	639633	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
24	639291	2	ANELLO PARAPOLVERE	DUST EXCLUDER	BAGUE ANTI-POUSSIÈRE	STAUBABWEHRRING	ANILLO GUARDAPOLVO	
25	639634	2	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
26	630832	4	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
27	07.0709.0063	1	SCATOLA	HOUSING	BOITE	GEHAENSE	CAJE	
28	639636	2	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
29	639637	4	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
30	633179	16	COLONNETTA	WHEEL STUD	GOUJON DE ROUE	RADBOLZEN	COLUMNA	
31	07.0709.0064	2	MOZZO	HUB	MOYEU	NABE	CUBO	
32	632383	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
33	639639	2	CORONA DENTATA	RING GEAR	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	ENGRANE DENTADO	
34	639640	2	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
35	639641	8	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	

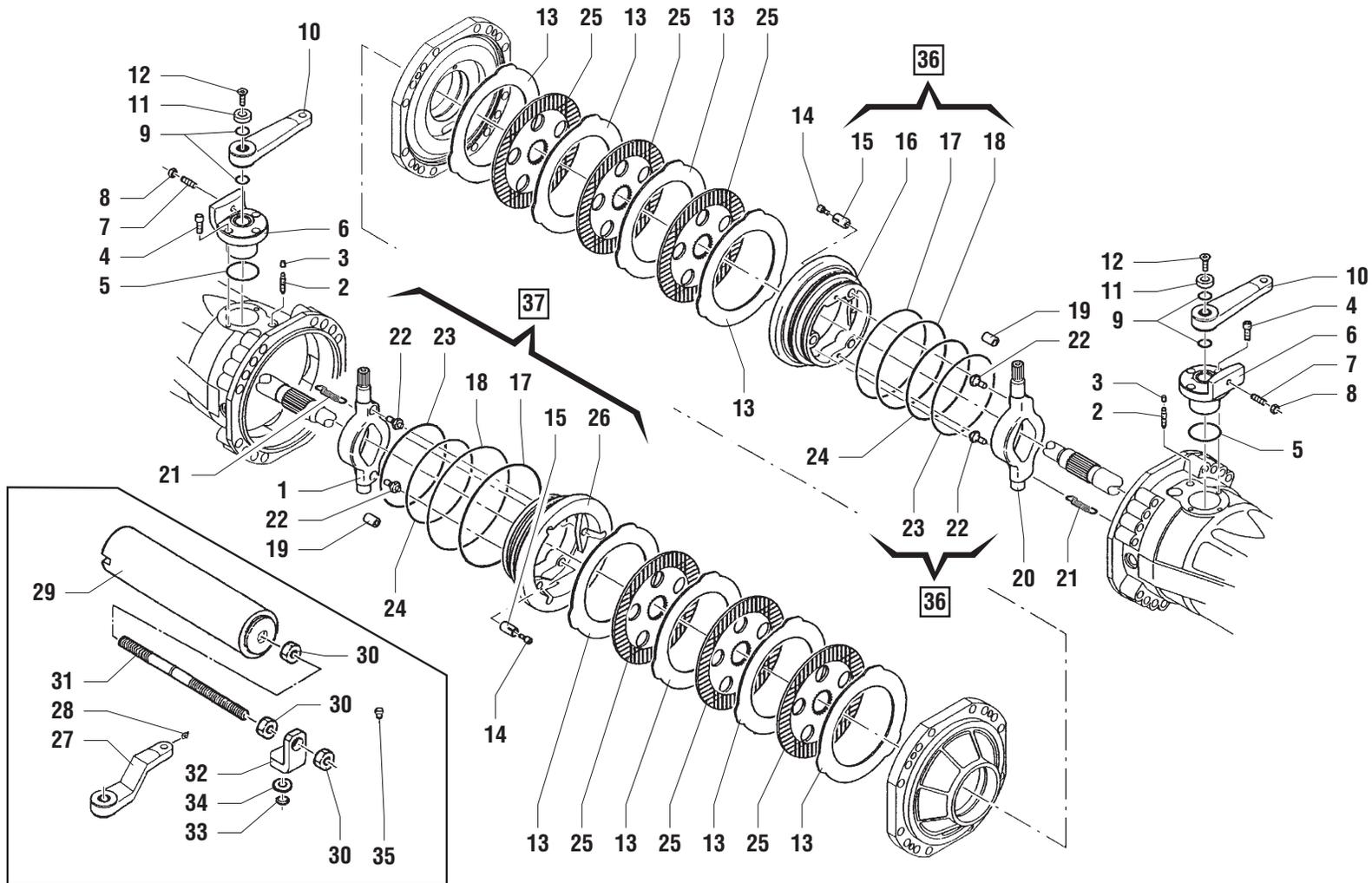




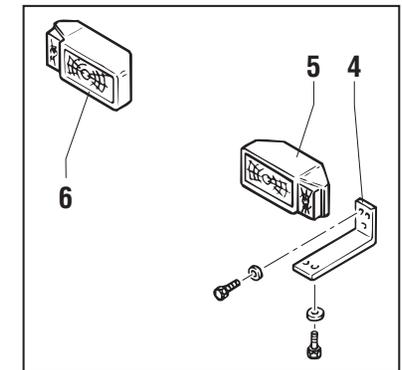
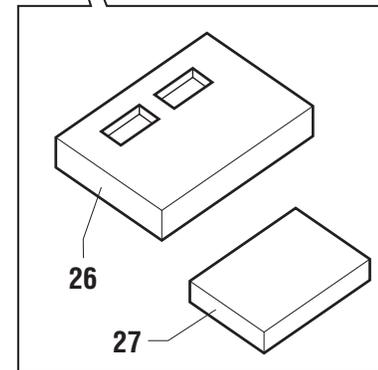
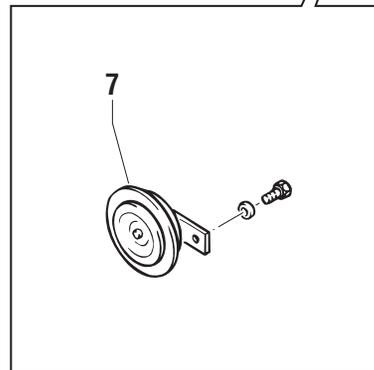
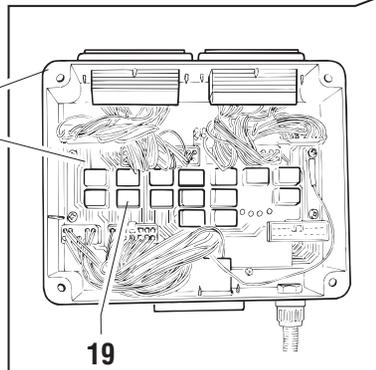
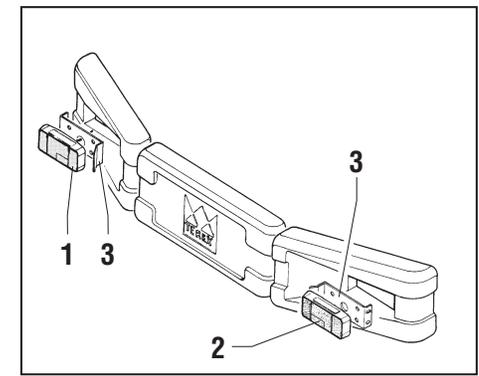
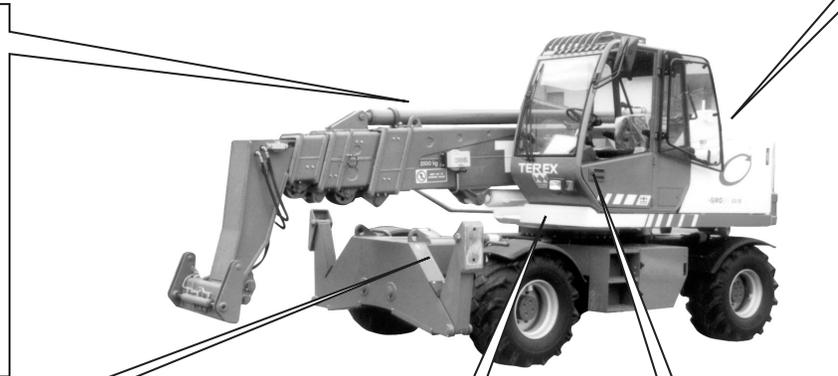
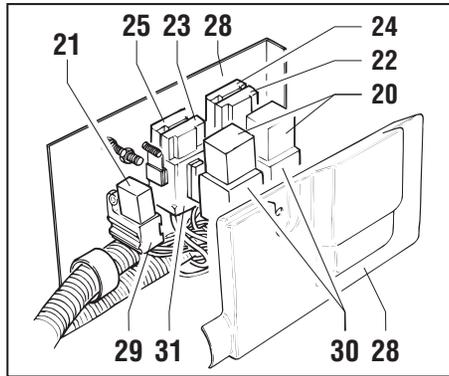
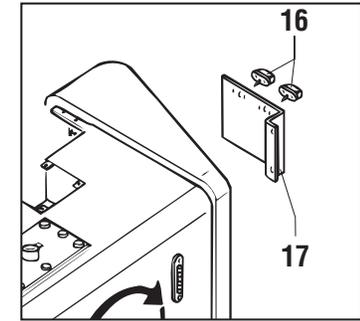
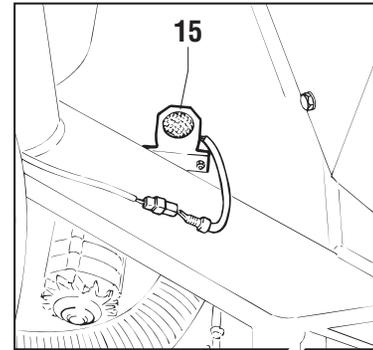
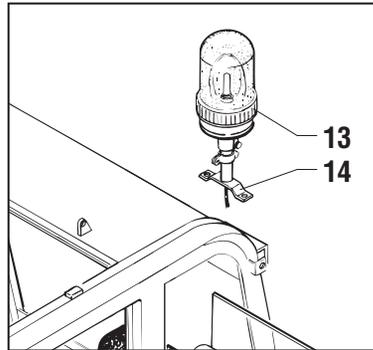
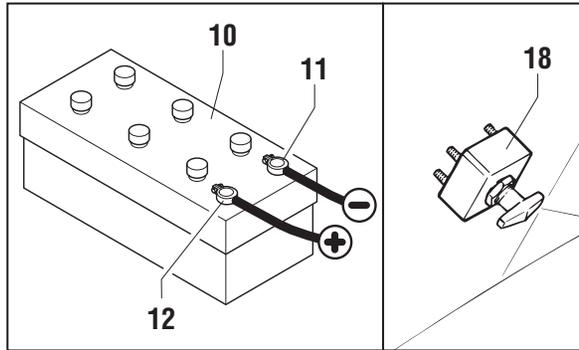




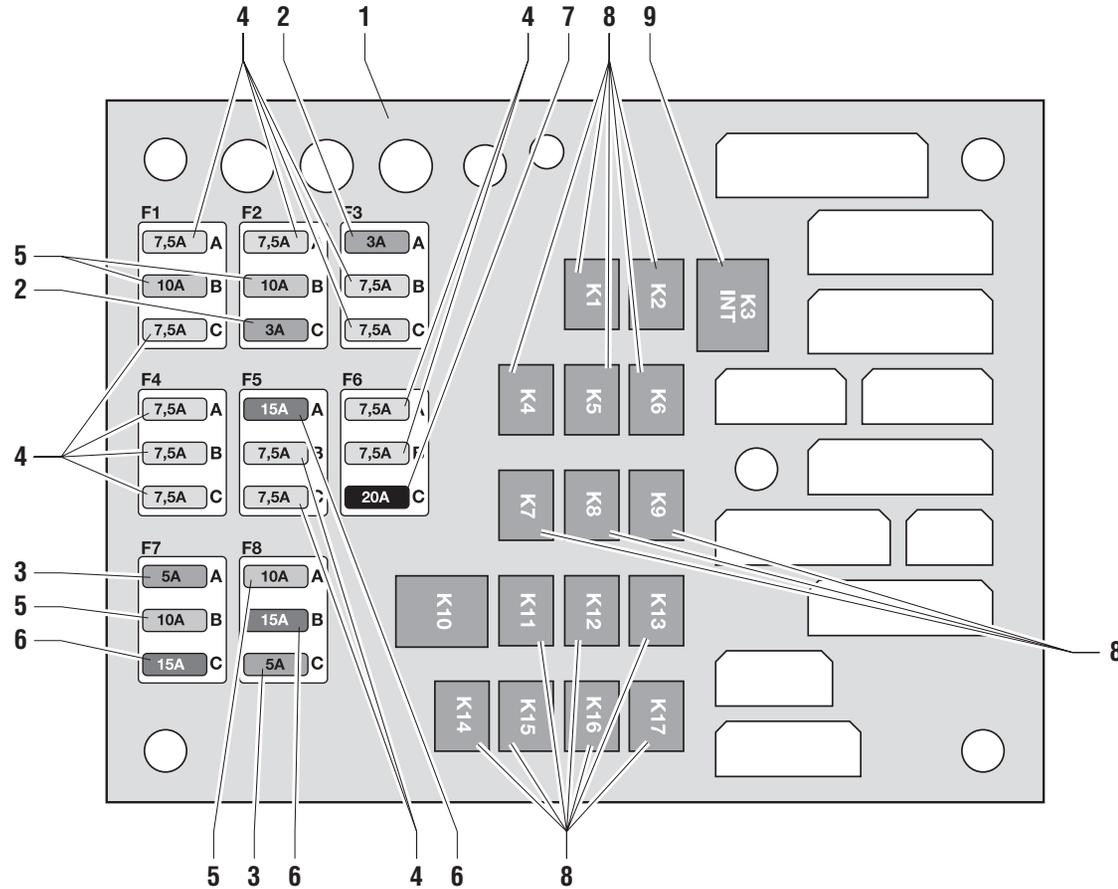
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINAZIONES	Note
1	639652	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
2	639299	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
2	639300	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
2	639301	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
2	639302	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
2	639303	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
3	640716	1	COPPIA CONICA	BEVEL GEAR SET	COUPLE CONIQUE	KEGEL- UND TELLERRADPAAR	ENGRANAJE CÓNICAS	
4	633099	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
5	639664	2	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	
6	639650	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
7	639657	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
8	07.0709.0057	12	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
9	639684	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
10	639685	2	PLANETARIO	SATELLITE	SATELLITE	SATELLIT	SATÉLITE	
11	639660	4	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO	
12	639661	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	
13	639662	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
14	639659	4	SATELLITE	SATELLITE	PLANETAIRE	PLANETENRAD	SATÉLITE	
15	639686	1	SCATOLA DIFFERENZIALE	DIFFERENTIAL CASE	CARTER DE DIFFERENTIEL	AUSGLEICHSGEHÄUSE	ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL	
16	626544	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE	
17	634499	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
17	634501	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
17	639297	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
17	639298	1	SPESSORE	SPACER	EPAISSEUR	DICKE	ESPEJOR	
18	639653	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	ABSTANDSTÜCK	SEPARADOR	
19	630693	1	GHIERA	RING NUT	EMBOUT	NUTMUTTER	ABRAZADERA	
20	633098	1	ANELLO DI TENUTA	SEAL	GARNITURE	DICHTRING	GUARNICIÓN	
21	632085	1	LAMIERA	SHEET	TOLE	BLECH	CHAPA	
22	07.0709.0056	1	FLANGIA	FLANGE	BRIDE	FLANSCH	BRIDA	
23	639802	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
24	639651	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO	
25	640717	1	DIFFERENZIALE POST. COMPLETO	COMPL. REAR DIFFERENTIAL GEAR	DIFFERENTIEL ARRIERE COMPL.	HINTEN DIFFERENTIAL KOMPL.	DIFERENCIAL TRASERO COMPL.	

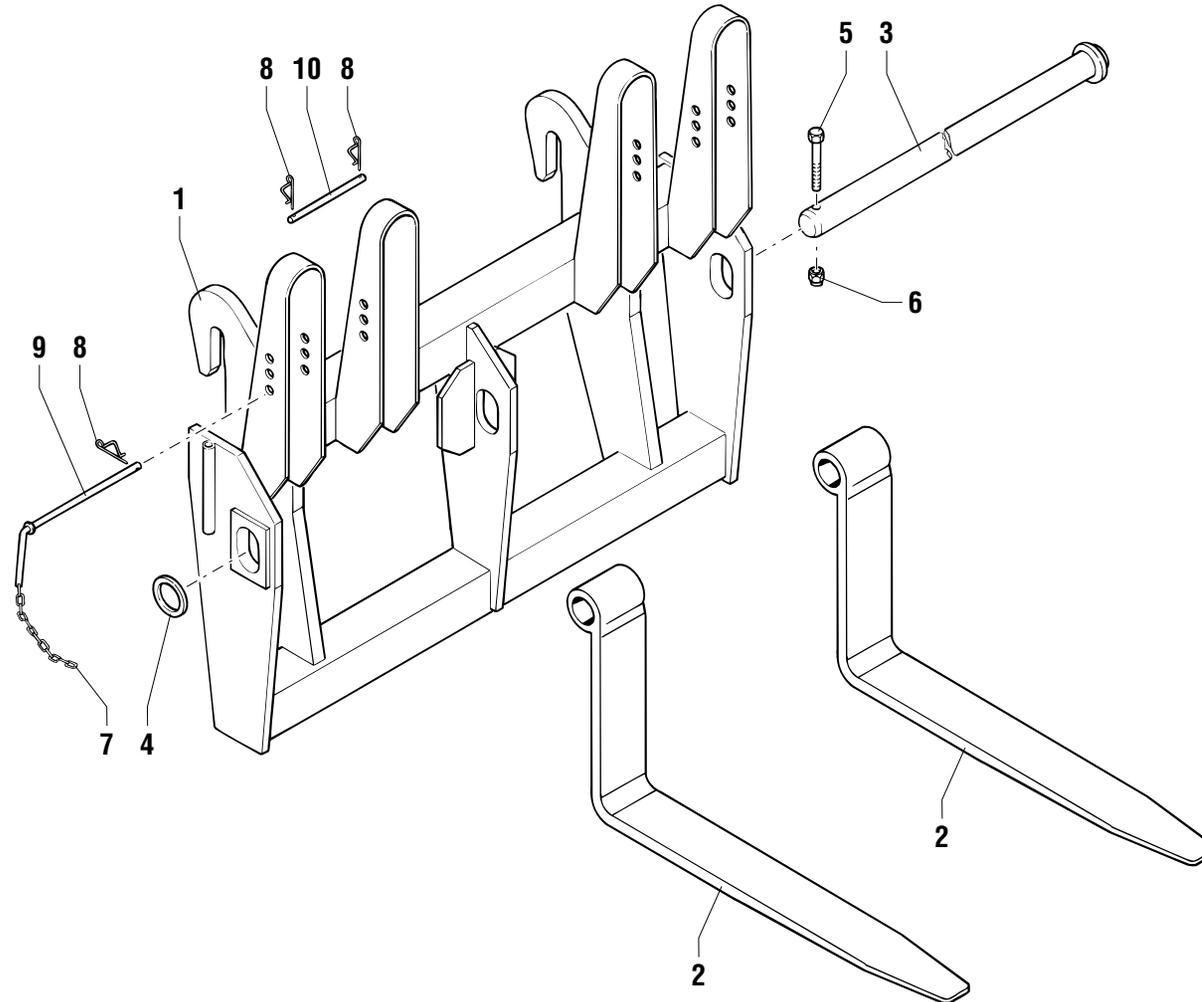


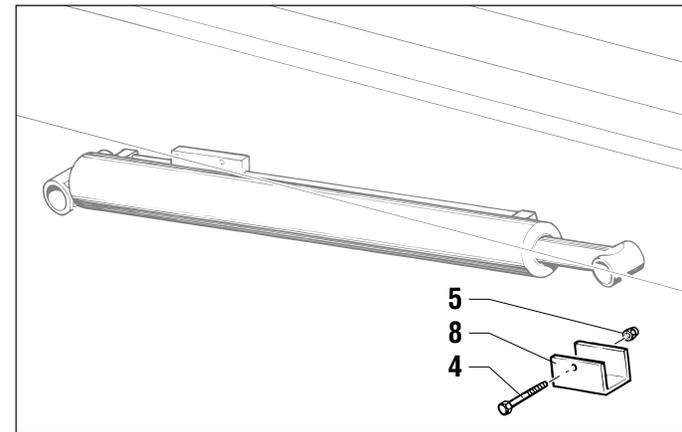
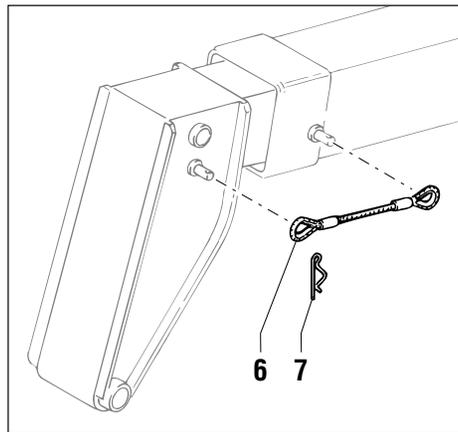
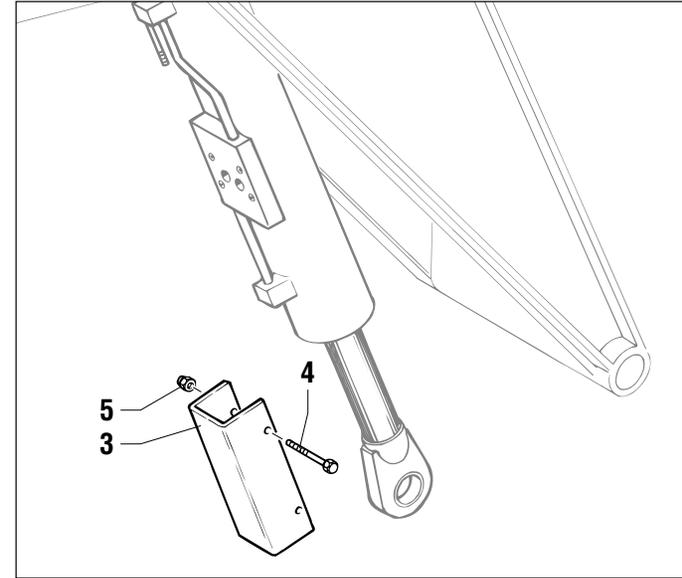
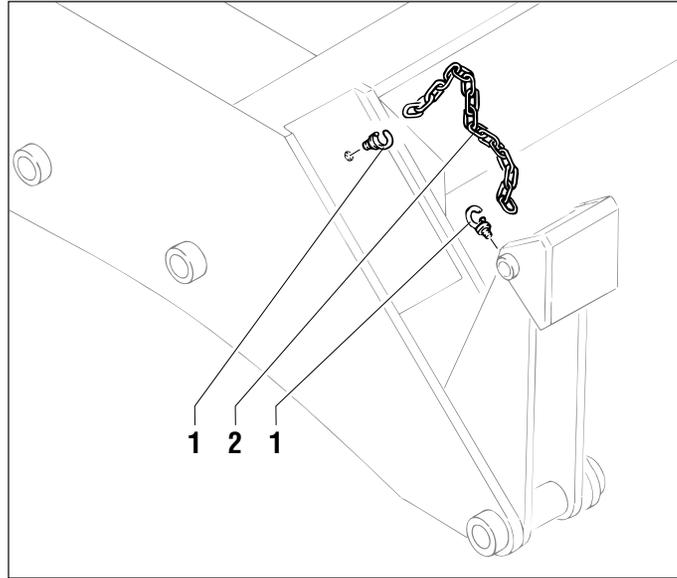
POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	639689	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	
2	630328	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
3	638548	2	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPÓN	
4	901777	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
5	637574	2	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
6	639690	2	BUSSOLA	BUSHING	MANCHON	BUCHSE	BUJE	
7	639691	2	GRANO	DOWEL PIN	PIVOT DE REPERE	STIFT	PASADOR	
8	636440	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA	
9	633516	4	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
10	639692	2	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	
11	633157	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA	
12	637511	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
13	639683	10	DISCO FRENO	BRAKE DISC	DISQUE DE FREIN	BREMSSCHEIBE	DISCO FRENO	
14	639693	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO	
15	639676	3	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
16	640731	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON	
17	639679	1	ANELLO ANTIESTRUSIONE	BACK-UP RING	BAGUE ANTIEXTRUSION	ANTIEXTRUSIONSRING	ANILLO	
18	639695	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
19	628447	2	SPINA	DOWEL	BROCHE	STIFT	PERNO	
20	639696	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA	
21	639678	6	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE	
22	637621	2	PUNTALINO	THREADED ELEMENT	EMBOUT FILETE	GEWINDEELEMENT	INSERTO FILETEADO	
23	639681	1	ANELLO ANTIESTRUSIONE	BACK-UP RING	BAGUE ANTIEXTRUSION	ANTIEXTRUSIONSRING	ANILLO	
24	639682	1	GUARNIZIONE O.R.	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICIÓN	
25	639674	8	DISCO FRENO	BRAKE DISC	DISQUE DE FREIN	BREMSSCHEIBE	DISCO FRENO	
26	640732	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON	
36	07.0709.0081	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON	
37	07.0709.0082	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON	



POS.	CODICE	Q.tà	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	DESIGNATION	BENENNUNG	DENOMINACIONES	Note
1	56.0010.0018	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆
2	56.0010.0019	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆
3	51.0801.8700	2	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
4	51.0801.8600	1	STAFFA	BRACKET	ETRIER	BUEGEL	ESTRIBO	
5	56.0010.0015	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆
6	56.0010.0016	1	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	◆
7	56.0009.0004	1	AVVISATORE ACUSTICO	HORN	AVERTISSEUR ACOUSTIQUE	HORN	AVISADOR ACUSTICO	
8	56.0021.0008	1	SCHEDA SOTTOCARRO	ELECTRIC BOX	BOITE ELECTRIQUE	SCHALTKASTEN	CAJA ELECTRICA	
9	07.0703.0186	1	SCHEDA	CARD	CARTE	KARTE	FICHA	
10	56.0008.0005	1	BATTERIA	BATTERY	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA	
11	55.0602.0043	1	CAVO NEGATIVO BATTERIA	CABLE	CABLE	KABLE	CABLE	
12	55.0602.0042	1	CAVO POSITIVO BATTERIA	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE	
13	56.0010.0005	1	LAMPEGGIANTE GIREVOLE	PIVOTING BEACON	GYROPHARE	DREHBLINKLEUCHTE	LUZ GIRATORIA	◆
14	56.0002.0000	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
15	56.0009.0001	1	AVVISATORE ACUSTICO	HORN	AVERTISSEUR ACOUSTIQUE	HORN	AVISADOR ACUSTICO	
16	56.0010.0004	2	FANALE	LIGHT	FEU	LICHT	LUZ	
17	51.0802.0000	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE	
18	56.0008.0001	1	STACCABATTERIA	REMOVING BATTERY	DETACHE-BATTERIE	BATTERIE TRENNER	SACA-BATERIA	
19	07.0703.0191	15	RELE'	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELÉ	
20	07.0703.0192	2	RELE'	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELÉ	
21	07.0703.0191	1	RELE'	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELÉ	
22	07.0703.0068	1	FUSIBILE 20 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE	
23	07.0703.0069	1	FUSIBILE 30 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE	◆
24	07.0703.0070	1	FUSIBILE 60 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE	
25	07.0703.0061	1	FUSIBILE 70 A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE	
26	56.0021.0006	1	SCHEDA DANFOSS	CARD	CARTE	KARTE	FICHA	
27	56.0021.0016	1	SCHEDA CAMBIO	CARD	CARTE	KARTE	FICHA	◆
28	07.0703.0190	1	SCATOLA ELETTRICA	ELECTRIC BOX	BOITE ELECTRIQUE	SCHALTKASTEN	CAJA ELECTRICA	
29	07.0703.0187	1	PORTA RELE'	RELAY HOLDER	PORTE-RELAIS	RELAISSOCKEL	PORTA-RELE'	
30	07.0703.0188	2	PORTA RELE'	RELAY HOLDER	PORTE-RELAIS	RELAISSOCKEL	PORTA-RELE'	
31	07.0703.0189	1	PORTA FUSIBILI	FUSE HOLDER	PORTE-FUSIBLES	SICHERUNGSSOCKEL	PORTA-FUSIBLE	







INTENTIONALLY BLANK PAGE

**INDICE PROGRESSIVO DELLE TAVOLE RICAMBI
NUMERICAL INDEX OF ILLUSTRATIONS
INDEX PROGRESSIF DES TABLEAUX DES PIECES DE RECHANGE
NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEIL-ÜBERSICHTEN
INDICE PROGRESIVO DE LAS TABLAS DE RECAMBIOS**



- 53.0000.0600 - 0 CILINDRO SOLLEVAMENTO**
LIFTING JACK
VERIN DE LEVAGE
HEBEBOCK
GATO DE IZAR
- 53.0100.0000 - 0 CILINDRO SFILO**
EXTENSION CYLINDER
VERIN EXTENSION
ZYLINDER AUSSCHUB
CILINDRO EXTENSIÓN
- 53.0200.0000 - 0 CILINDRO SFILO**
EXTENSION CYLINDER
VERIN EXTENSION
ZYLINDER AUSSCHUB
CILINDRO EXTENSIÓN
- 53.0300.0700 - 0 CILINDRO EQUILIBRIO**
COMPENSATION CYLINDER
CYLINDRE DE COMPENSATION
AUSGLEICHZYLINDER
CILINDRO DE COMPENSACIÓN
- 53.0400.0000 - 0 CILINDRO ARTICOLAZIONE FORCHE**
FORKS ARTICULATION CYLINDER
CYLINDRE ARTICULATION FOURCHES
ZYLINDER GABELGELENK
CILINDRO ARTICULACIÓN HORQUILLAS
- 53.0500.0000 - 0 CILINDRO BLOCCO ATTREZZATURE**
ATTACHMENT LOCKING CYLINDER
CYLINDRE BLOCAGE EQUIPEMENTS
ZYLINDER SPERRE AUSRÜSTUNGEN
CILINDRO BLOQUEO HERRAMIENTAS
- 53.0600.0500 - 0 CILINDRO LIVELLAMENTO DX**
SWAYING CYLINDER
VERIN DE NIVELLEMENT
ZYLINDER NIVELLIERUNG
CILINDRO NIVELACIÓN
- 53.0800.0200 - 0 CILINDRO STABILIZZATORI DX**
RIGHT OUTRIGGER CYLINDER
CYLINDRE STABILISATEURS DROITS
ZYLINDER ABSTÜTZUNGEN RECHTS
CILINDRO ESTABILIZADORES DERECHOS

- 53.1000.0100 - 0 CILINDRO BLOCCO ROTAZIONE TORRETTA**
TURRET ROTATION LOCKING CYLINDER
CYLINDRE BLOCAGE ROTATION TOURELLE
ZYLINDER DREHSPERRE DREHKRANZ
CILINDRO BLOQUEO ROTACIÓN TORRE
- 602675 - 1 GRUPPO ARTICOLAZIONE**
COUPLING UNIT
GROUPE ARTICULATION
GELENKGRUPPE
GRUPO ARTICULACIÓN
- 602678 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - TRASLAZIONE CARRELLO FORCHE**
HYDRAULIC SYSTEM - FORK LIFT TRANSLATION
INSTALLATION HYDRAULIQUE - DEPLACEMENT CHARIOT A FOURCHES
HYDRAULIKANLAGE - VERSCHIEBUNG GABELSTAPLER
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - TRASLACIÓN CARRETILLA DE HORQUILLA
- 602690 - 0 FORCA**
FORK
FOURCHE
GABEL
HORQUILLA
- 602751 - 1 BRACCIO**
ARM
BRAS
ARM
BRAZO
- 602759 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - SFILO BRACCIO**
HYDRAULIC SYSTEM - BOOM EXTENSION
SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT BRAS
HYDRAULIKANLAGE - AUSSCHUB AUSLEGER
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN BRAZO
- 602836 - 0 GIUNTO GIREVOLE**
ROTATING JOINT
JOINT PIVOTANT
DREHKUPPWNG
JUNTA GIRATORIA
- 602871 - 1 CRUSCOTTO**
DASHBOARD
TABLEAU DE BORD
INSTRUMENTENBRETT
TABLERO DE MANDOS

- 602902 - 2 CABINA - 1**
CAB
CABINE
KABINE
CABINA
- 602903 - 1 CABINA - 2**
CAB
CABINE
KABINE
CABINA
- 602910 - 1 TELAIO DI BASE**
BASIC FRAME
CHASSIS DE BASE
RAHMEN
BASTIDOR
- 602911 - 1 TORRETTA**
COLUMN
COLONNE
TURM
COLUMNNA
- 602912 - 1 GRUPPO CARTER MOTORE**
ENGINE CASING UNIT
GROUPE CARTER MOTEUR
GRUPPE MOTORGEHÄUSE
GRUPO CÁRTER MOTOR
- 602913 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI SERVIZIO**
HYDRAULIC SYSTEM - SERVICE BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREINS DE SERVICE
HYDRAULIKANLAGE - BREMSE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - FRENO DE SERVICIO
- 602914 - 1 IMPIANTO IDRAULICO - FRENO DI STAZIONAMENTO**
HYDRAULIC SYSTEM - PARKING BRAKE
SYSTEME HYDRAULIQUE - FREIN A MAIN
HYDRAULISCHES SYSTEM - HANDBREMSE
SISTEMA HIDRÁULICO - FRENO DE MANO
- 602915 - 2 IMPIANTO IDRAULICO - LIVELLAMENTO ASSALI**
HYDRAULIC SYSTEM - AXLE LEVELLING
SYSTEME HYDRAULIQUE - NIVELLEMENT ESSIEUX
HYDRAULIKANLAGE - ACHSENNIVELLIERUNG
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - NIVELACIÓN EJES

- 602916 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - SFILO STABILIZZATORI**
HYDRAULIC SYSTEM - STABILIZER EXTENSIONS
SYSTEME HYDRAULIQUE - DEPLOIEMENT STABILISATEURS
HYDRAULIKANALAGE - AUSSCHUB ABSTÜTZUNGEN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EXTENSIÓN ESTABILIZADORES
- 602917 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - TRASMISSIONE**
HYDRAULIC SYSTEM - TRANSMISSION
SYSTEME HYDRAULIQUE - TRANSMISSION
HYDRAULISCHES SYSTEM - TRASMISSION
SISTEMA HIDRÁULICO - TRANSMISIÓN
- 602918 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - CAMBIO**
HYDRAULIC SYSTEM - GEARBOX
SYSTEME HYDRAULIQUE - BOITE DE VITESSE
HYDRAULIKANALAGE - WECHSELGETRIEBE
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - CAMBIO
- 602919 - 2** **IMPIANTO IDROGUIDA**
POWER STEERING SYSTEM
SYSTEME DIRECTION ASSISTEE
HYDRAULIKSTEUERUNGSSYSTEM
SISTEMA DIRECCION HIDRAULICA
- 602920 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - ROTAZIONE TORRETTA**
HYDRAULIC SYSTEM - TURRET ROTATION
SYSTEME HYDRAULIQUE - ROTATION TOURELLE
HYDRAULISCHES SYSTEM - DREHUNG DREHKOPF
SISTEMA HIDRÁULICO - ROTACION TORRE
- 602921 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - RADIATORE**
HYDRAULIC SYSTEM - OIL COOLER
SYSTEME HYDRAULIQUE - RADIATEUR
HYDRAULISCHES SYSTEM - STRAHLER
SISTEMA HIDRÁULICO - RADIADOR
- 602922 - 1** **IMPIANTO ASPIRAZIONE POMPE IDRAULICHE**
SUCTION SYSTEM HYDRAULIC PUMPS
SYSTEME D'ASPIRATION POMPES HYDRAULIQUES
ANSAUGSYSTEM HYDRAULISCHE PUMPEN
SISTEMA ASPIRACION BOMBAS HIDRAULICAS
- 602923 - 2** **IMPIANTO IDRAULICO - BLOCCAGGIO ROTAZIONE TORRETTA**
HYDRAULIC SYSTEM - TURRET ROTATION LOCKING
SYSTEME HYDRAULIQUE - ARRET ROTATION TOURELLE
HYDRAULIKANLAGE - SPERRE TURMDREHUNG
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - BLOQUEO ROTACIÓN TORRE

- 602924 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SERVIZI**
HYDRAULIC SYSTEM - AUXILIARY CIRCUITS
SYSTEME HYDRAULIQUE - CIRCUITS AUXILIAIRES
HYDRAULIKANLAGE - HILFSMOTOREN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - SERVICIOS
- 602926 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - EQUILIBRIO FORCHE**
HYDRAULIC SYSTEM - FORK BALANCING
SYSTEME HYDRAULIQUE - BALANCEMENT FOURCHES
HYDRAULIKANLAGE - GLEICHGEWICHT GABELN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - EQUILIBRIO HORQUILLAS
- 602927 - 1** **IMPIANTO IDRAULICO - SOLLEVAMENTO**
HYDRAULIC SYSTEM - LIFTING
INSTALLATION HYDRAULIQUE - LEVAGE
HYDRAULIKANLAGE - ANHEBEN
INSTALACIÓN HIDRÁULICA - LEVANTAMIENTO
- 602929 - 2** **MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI SCARICO - ACCELERATORE**
DIESEL ENGINE - EXHAUST SYSTEM - ACCELERATOR
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DECHARGE - ACCELERATEUR
DIESELMOTOR - MOTOR ABLASS - BESCHLEUNIGER
MOTOR DIESEL - SISTEMA DESCARGA - ACELERADOR
- 602930 - 3** **MOTORE DIESEL - IMPIANTO DI RAFFREDDAMENTO MOTORE**
DIESEL ENGINE - ENGINE COOLING SYSTEM
MOTEUR DIESEL - SYSTEME DE REFROIDISSEMENT MOTEUR
DIESELMOTOR - KÜHLUNGSSYSTEM MOTOR
MOTOR DIESEL - INSTALACION DE ENFRIAMIENTO MOTOR
- 602932 - 1** **TRASMISSIONE E RUOTE**
TRANSMISSION AND WHEELS
TRANSMISSION ET ROUES
ANTRIEB UND RÄDER
TRANSMISIÓN Y RUEDAS
- 602948 - 1** **GRUPPO ANTIRIBALTAMENTO**
OVERLOAD WARNING UNIT
GROUPE ANTICAPOTAGE
KIPPSICHERUNG
GRUPO ANTIVUELCO
- 602949 - 0** **RIDUTTORE**
REDUCTION GEAR
REDUCTEUR
REDUKTIONSGETRIEBE
REDUCTOR

602950 - 0 **SCATOLA DIFFERENZIALE**
DIFFERENTIAL CASE
CARTER DE DIFFERENTIEL
AUSGLEICHSGEHÄUSE
ALOJAMIENTO DEL DIFERENCIAL

602951 - 0 **DIFFERENZIALE ANTERIORE**
FRONT DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL AVANT
VORDER DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL DELANTERO

602952 - 0 **ASSALE STERZANTE**
STEERING AXLE
ESSIEU BRAQUANT
LENKACHSE
EJE DE DIRECCIÓN

602953 - 0 **FRENO**
BRAKE
FREIN
BRENSSE
FRENO

602954 - 0 **CILINDRO STERZO**
STEERING CYLINDER
VERIN DIRECTION
ZYLINDER LENKUNG
CILINDRO DIRECCIÓN

602955 - 0 **DIFFERENZIALE POSTERIORE**
REAR DIFFERENTIAL GEAR
DIFFERENTIEL ARRIERE
HINTEN DIFFERENTIAL
DIFERENCIAL TRASERO

602956 - 0 **FRENO**
BRAKE
FREIN
BRENSSE
FRENO

603048 - 0 **MATERIALE ELETTRICO**
ELECTRIC INSTALLATION
INSTALLATION ELECTRIQUE
ELEKTROANLAGE
INSTALACION ELECTRICA

603068 - 0

SCATOLA PORTAFUSIBILI

FUSE HOLDING BOX
BOITE PORTE FUSIBLES
SICHERUNGSGEHÄUSE
CAJA DE FUSIBLES

603080 - 0

FORCHE RIBALTABILI

FORKS
FOURCHES
GABEL
HORQUILLAS

603082 - 0

DISPOSITIVI DI BLOCCAGGIO PER TRASPORTO

TRANSPORT LOCKING DEVICES
DISPOSITIFS DE BLOCAGE POUR TRANSPORT
SPERRVORRICHTUNGEN FÜR TRANSPORT
DISPOSITIVOS DE BLOQUEO PARA TRANSPORTE